



consorzio
GRADO TURISMO



GRADO



ISOLA DEI SAPORI

PROGETTO GRAFICO
Magenta-Design, Grado

STAMPA
Poligrafiche San Marco, Cormons

TESTI
Valeria Marin

FOTOGRAFIE
Archivio Consorzio Grado Turismo
Archivio Pro Loco Grado
Baronchelli Gianluca
Callegari Mario
Cester Enrico
Cogoli Franco
Corbato Miriam
Gaddi Nico
Marin Valeria
Marocco Laura
Oleotto Nicola
Regolin Ivan

TRADUZIONI
Salvemini Daniela

COME CONSULTARE QUESTA GUIDA

Nelle seguenti pagine troverai le schede informative complete con contatti, orari, foto e descrizioni su bar, ristoranti, osterie, beach bar e gelaterie affiliati al Consorzio Grado Turismo; in fondo a ogni sezione potrai inoltre consultare l'elenco con i contatti di tutte le aziende. Per un'informazione più completa, esaustiva e aggiornata, consulta la sezione dedicata all'enogastronomia sul sito www.grado.it.

WIE DIESEN LEITFADE KONSULTIEREN

Auf den folgenden Seiten finden Sie die vollständigen Informationsblätter mit Kontakten, Zeitplänen, Fotos und Beschreibungen der Bars, Restaurants, Tavernen, Strandbars und Eisdielen, die dem Konsortium Grado Turismo angehören; am Ende jedes Abschnitts können Sie auch die Liste mit den Kontakten aller Unternehmen einsehen. Für vollständige, ausführliche und aktualisierte Informationen konsultieren Sie bitte den Abschnitt über Essen und Wein auf der Website www.grado.it.

HOW TO USE THIS GUIDE

In the following pages you will find the complete factsheets with contacts, opening hours, photos and descriptions of bars, restaurants, taverns, beach bars and ice-cream parlours affiliated to the Grado Turismo Consortium; at the end of each section you can also consult the list with the contacts of all the companies. For more complete, exhaustive and updated information, please consult the dedicated food and wine section on the website www.grado.it



Viale Dante Alighieri, 72
34073 Grado (GO)
T. [+39] 0431 80383
info@gradoturismo.org
www.grado.it

IO SONO
FRIULI
VENEZIA
GIULIA



www.grado.it/it/cosa-fare/bar-ristoranti

Legenda

- P** PARCHEGGIO
PARKPLATZ
PARKING
- ALTSTADT** CENTRO STORICO
HISTORICAL CENTRE
- KLIMAANLAGE** ARIA CONDIZIONATA
AIR CONDITIONER
- KREDITKARTEN WERDEN AKZEPTIERT** CARTE DI CREDITO ACCETTATE
CREDIT CARDS ACCEPTED
- HAUSTIERE ERLAUBT** SI ACCETTANO ANIMALI
ANIMALS ACCEPTED
- HAUSLIEFERUNG** CONSEGNE A DOMICILIO
HOME DELIVERY
- GARTEN / EXTERNER BEREICH** GIARDINO / AREA ESTERNA
GARDEN / EXTERNAL AREA
- AUTO FAHRRAU AUFLADEN** RICARICA AUTO/BICI
CAR-BIKE CHARGE
- GRADITA LA PRENOTAZIONE** RESERVAZIONE
RESERVATION
- PREISBEREICH (€-€€-€€€)** FASCIA DI PREZZO (€-€€-€€€)
PRICE RANGE (€-€€-€€€)
- INTRATTENIMENTO SERALE** ABENDUNTERHALTUNG
EVENING ENTERTAINMENT
- SI ACCETTANO GRUPPI** GRUPPEN WILLKOMMEN
GROUPS ACCEPTED
- GLUTENFREIES MENÜ** MENÜ PER CELIACI
GLUTEN-FREE MENU
- VEGETARISCHE UND VEGANE MENÜS** MENÜ VEGETARIAN/VEGANI
VEGETARIAN AND VEGAN MENUS



WI-FI



RISTORANTE PER MATRIMONI
HOCHZEITSRESTAURANT
RESTAURANT FOR WEDDINGS



APERTO A NATALE
WEIHNACHTEN GEÖFFNET
OPEN ON CHRISTMAS HOLIDAYS



RACCOLTA DIFFERENZIATA
SEPARATE SAMMLUNG
SEPARATE COLLECTIO



SPOGLIATOIO
UMKLEIDEKABINE
CHANGING ROOM



FASCIATOIO
WICKELTISCH
CHANGING TABLE



SERVIZI IGIENICI
TOILETTEN
TOILETS



ACCESSIBILE AI DISABILI
BEHINDERTE ZUGANG
DISABLED ACCESS



La cucina gradese

La cucina gradese è il risultato di un connubio tra storia e tradizioni: le numerose influenze multiethniche, unite alle eccellenti materie prime presenti sul territorio, hanno determinato nel corso degli anni innumerevoli rivisitazioni delle ricette tipiche gradesi, che oggi vengono presentate con nuove interpretazioni e utilizzando moderne tecniche di cottura, rispettando tuttavia prodotti, luoghi e storia di un tempo. Il pesce azzurro è il protagonista indiscusso della tradizione culinaria gradese ed è un fatto assodato che il pesce pescato nell'Alto Adriatico venga considerato il migliore dal punto di vista del valore nutritivo e il più saporito, grazie soprattutto all'elevata salinità del mare.



Passera



Sardina



Cefalo



Orata



Astice



Canocchia



Fasolane



Acciuga



Scarpina

GRADO UND SEINE KÜCHE / THE CUISINE OF GRADO

Die lokale Küche ist tief in der Geschichte und den Traditionen dieses Landstrichs verwurzelt: Aufgrund der zahlreichen multiethnischen Einflüsse und der ganz besonderen Rohstoffe dieses Gebietes wurden die typischen Rezepte Grados oft und gerne umgestaltet. Heute werden sie so mit modernen Gartechniken neu präsentiert, ohne dabei aber auf Produkte, Orte und die Geschichte längst vergangener Zeiten zu vergessen. Der Fettfisch steht eindeutig im Mittelpunkt der kulinarischen Traditionen von Grado. Fest steht auch, dass dank des hohen Salzgehaltes der Adria der hier gefangene Fisch als der Fisch mit dem höchsten Nährwert und einem ganz besonderen Geschmack angesehen wird.

The Grado cuisine is the result of a combination of history and traditions: the many multi-ethnic influences, combined with excellent raw materials present in the area, have determined over the years innumerable revisitations of typical recipes of Grado, which are now presented with new interpretations and by using modern cooking techniques, while respecting the products, places and history of the past. Oily fish is the undisputed star of the culinary tradition of Grado and it is a fact that the fish caught in the Upper Adriatic is considered the best from a nutritional point of view and the tastiest, thanks to the high salinity of the sea.



Ghiozzo



Seppia



Sgombro



Calamaro



Anguilla



Rombo



Mazzancolla



Branzino



Granceola

il Boreto



BORETO / THE BORETO (LAGOON FISH DISH)

🇩🇪 Der Boreto a la graisana ist ein einfaches Gericht, für das die in der Lagune lebenden Fischer zwangsläufig minderwertigen Fisch verwendeten. Begleitet wurde und wird dieser auch heute noch von weißer Polenta, die weniger erlesen und billiger als die gelbe Polenta ist. Knoblauch und Essig dienten einst dazu, den Geschmack des weniger edlen Fisches zu überdecken, während die Verwendung von viel Pfeffer Zeugnis für die glorreiche Vergangenheit von Grado als Hafen von Aquileia ablegte (die Gewürze kamen aus Byzanz zum Handelsplatz Aquileia). Die Zubereitung ist zeitaufwendig...und ein altes Ritual, mit dem die harte Arbeit der Fischer belohnt und deren Identität bekräftigt wurde. Ursprünglich wurde dieses Gericht mit einer einzigen Fischart und zwar Plattfisch oder Meeräsche zubereitet. Heute kann es in den besten Restaurants von Grado mit nur einer oder gemischten Fischarten (Fangschreckenkrebs, Taschenkrebs, Sardellen, Aal, Seeteufel,...) bestellt werden. Und abschließend noch ein paar Weinempfehlungen: Früher reichte man zu diesem Gericht ausschließlich Weißwein, heute kann dazu, je nach verwendeter Fischart, ein Merlot oder Refosco (eine bodenständige Rebsorte, die bereits von den Römern angebaut wurde) getrunken werden.

🇬🇧 The boreto a la graisana is a poor dish, which originates from the fisherman who lived in the lagoon needing to use the waste of the fish, which was, and still is, accompanied by white polenta, less refined and less expensive than the yellow one. Garlic and vinegar were used in the past to camouflage the taste of the less valuable fish, while the abundant amount of pepper, testifies to the glorious past of Grado as a port of Aquileia (spices arrived from Bisanzio directly to the emporium of Aquileia). The preparation is slow ... it is an ancient rite that rewarded the hard work of the fishermen and strengthened their identity. Initially prepared with a unique quality of fish, turbot or mullet, today it can be ordered in the best restaurants with different variations (mantis shrimp, hairy crab, anchovies, eel, monkfish ...) or with different types all together. Finally the accompaniment with the wine: in the past exclusively white wine, today you can appreciate it, depending on the type of fish used, with a Merlot or Refosco (a native vine cultivated already by the Romans).

🇮🇹 Il boreto a la graisana è una pietanza povera, che trae origine dall'esigenza dei pescatori che vivevano in laguna, di usare il pesce di scarto, che veniva, e viene tutt'ora accompagnato dalla polenta bianca, meno raffinata e meno costosa di quella gialla. Aglio e aceto servivano in passato a camuffare il sapore dei pesci meno pregiati, mentre l'abbondante pepe, testimonia il glorioso passato di Grado come porto di Aquileia (Le spezie arrivavano da Bisanzio dirette all'emporio di Aquileia). La preparazione è lenta...è un rito antico che premiava il duro lavoro dei pescatori e ne rafforzava l'identità. Inizialmente preparato con un'unica qualità di pesce, rombo o cefalo, oggi può essere ordinato nei migliori ristoranti gradesi con diverse varianti (canocchie, granciporro, alici, anguilla, coda di rospo...) o diverse qualità assieme. Per ultimo l'abbinamento con il vino: in passato esclusivamente bianco, oggi si può apprezzare, a seconda del tipo di pesce, bevendo Merlot o Refosco (vitigno autoctono coltivato già dai Romani).

🇮🇹 RICETTA PER 6 PERSONE

- *Tranci di pesce a piacere*
- *3-4 spicchi d'aglio*
- *½ bicchiere di olio*
- *1 bicchiere di aceto vino*
- *Sale grosso*
- *Pepe in abbondanza*
- *Farina di polenta bianca*

In una casseruola bassa e capiente scaldare a fuoco vivo l'olio, aggiungere gli spicchi d'aglio sbucciati e farli rosolare fino a che diventano scuri. Togliere gli spicchi ormai bruciati e disporre i tranci di pesce asciutti; far rosolare a fuoco vivace girando ogni tanto i pezzi per farli colorare da entrambi i lati. Aggiungere l'aceto, l'acqua, il sale grosso e molto pepe; coprire il tegame e far bollire per una decina di minuti affinché si insaporisca (il tempo varierà a seconda della quantità di pesce). Controllare la densità dell'intingolo che non deve risultare troppo liquido; nel frattempo preparare la polenta che accompagnerà il boreto.

🇩🇪 REZEPT FÜR 6 PERSONEN

- *Fischstücke je nach Belieben*
- *3-4 Knoblauchzehen*
- *½ Glas Öl*
- *1 Glas Weissig*
- *Grobes Salz*
- *Viel Pfeffer*
- *Weißes Polentamehl*

In einem flachen, großen Schmortopf mit großer Flamme Öl erhitzen, die geschälten Knoblauchzehen hinzufügen und anbraten lassen, bis diese braun sind. Die braunen Knoblauchzehen entfernen und die trockenen Fischstücke in den Topf legen. Diese bei großer Hitze anbraten und ab und zu wenden, damit sie beidseitig gebräunt werden. Essig, Wasser, grobes Salz und viel Pfeffer hinzufügen. Den Topf abdecken und die Zutaten ca. 10 Minuten lang garen lassen, damit das Gericht schmackhaft wird (die Garzeit kann je nach Fischmenge variieren). Kontrollieren Sie die Konsistenz der Sauce, sie sollte nicht zu flüssig sein. Bereiten Sie in der Zwischenzeit die Polenta zu, die mit dem Boreto gereicht wird.

🇬🇧 RECIPE FOR 6 PERSONS

- *Pieces of fish*
- *3-4 garlic cloves*
- *½ glass of oil*
- *1 glass of wine vinegar*
- *Coarse salt*
- *Pepper in abundance*
- *White polenta flour*

In a large saucepan heat the oil over high heat, add the peeled garlic cloves and brown them until they become dark. Remove the burned slices and arrange the pieces of dried-off fish; brown over high heat, turning the pieces from time to time to make them colour on both sides. Add the vinegar, water, coarse salt and a lot of pepper; cover the pan and boil for about ten minutes to flavour (the time will vary depending on the amount of fish). Check the density of the sauce which should not be too liquid; in the meantime prepare the polenta that will accompany the boreto.



Ristoranti e bar a Grado



 Un pugno di sabbia sospeso tra mare e laguna, dove solo il fruscio delle barche interrompe il magico silenzio. Grado, chiamata anche l'Isola del Sole per il suo particolare microclima, è una piccola isola di pescatori adagiata tra Trieste e Venezia, cittadina variopinta, ricca di storia e tradizioni. Scopri in queste pagine l'offerta enogastronomica gradese: i migliori ristoranti di pesce per le tue serate in compagnia, le osterie per frizzanti aperitivi, le gelaterie per rinfrescanti momenti di relax, passeggiando tra calli e campielli, e molto altro.

RESTAURANTS UND BARS IN GRADO RESTAURANTS AND BARS IN GRADO

 Eine Handvoll Sand umgeben von Meer und Lagune, deren magische Stille nur das Rauschen der Boote zu unterbrechen vermag. Grado, das, ob seines besonderen Mikroklimas, auch als Sonneninsel bezeichnet wird, ist eine kleine Fischerinsel eingebettet zwischen Triest und Venedig, ein buntes Städtchen, das viel an Geschichte und Traditionen zu bieten hat. Erfahren Sie hier mehr über das Wein- und Gastronomieangebot der Stadt Grado: erstklassige Fischrestaurants für Abende in netter Gesellschaft, Osterien für spritzige Aperitifs, Eisdiele für erfrischende, aber ebenso entspannende Momente. Gemütliche Spaziergänge durch Gässchen und über kleine Plätze und vieles mehr.

 A handful of sand suspended between the sea and the lagoon, where only the rustle of the boats interrupts the magical silence. Grado, also called the Island of the Sun for its particular microclimate, is a small island of fishermen that lies between Trieste and Venice, a colourful town, rich in history and traditions. In the next pages find out more about the food and wine offered in Grado: the best seafood restaurants for your evenings, the taverns with the sparkling aperitifs, the ice cream parlours for refreshing moments of relaxation, strolling through the streets and squares, and much more.

**RISTORANTI
PIZZERIE
PANINOTECHÉ**

**BAR CAFFETTERIE
ENOTECHÉ
OSTERIE**

**BEACH-BAR
GELATERIE
PANIFICI
PASTICCERIE**

Mappa

- ristoranti • pizzerie • paninoteche
- bar-caffetterie • enoteche • osterie
- beach-bar

8 Fossalon (Grado) 8 Primero (Grado)

Aquileia

Fiumicello Boscat

Punta del Grotto

SPIAGGIA

MARE ADRIATICO

Centro città

Le Cove

Canale dei Moretti

CITTÀ GIARDINO

SPIAGGIA

Città Giardino

VALLE GOPPION

LA SACCA

SPIAGGIA

Pineta

SPIAGGIA

PINETA

MONFALCONE, TRIESTE



1 TRATTORIA AI BRAGOSSÌ

Via Conte di Grado, 21 – Tel. +39 0431 81073

f @trattoriaaibragossi
i @ai_bragossi

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

DA MARZO A DICEMBRE/MÄRZ BIS DEZEMBER/
MARCH TO DECEMBER

ORARIO: 12:00-14:30 / 19:00-21:30

CHIUSO PER TURNO: INVERNO GIOVEDÌ

CHIUSO PER FERIE: GENNAIO-FEBBRAIO

POSTI A SEDERE: 24

LINGUE PARLATE:

- TRATTORIA A DUE PASSI DAL CENTRO STORICO. PIATTI DELLA TRADIZIONE CON PESCE FRESCO DELL'ALTO ADRIATICO. RICCO ASSORTIMENTO DI ANTIPASTI, PRIMI E SECONDI PIATTI. ACCOGLIENTE SALA INTERNA E PIACEVOLE SPAZIO ESTERNO. I VENERDÌ DI OTTOBRE E NOVEMBRE, CENA DEGUSTAZIONE BORETO.
- TRATTORIA NUR WENIGE SCHRITTE VOM HISTORISCHEN ZENTRUM ENTFERNT. TRADITIONELLE GERICHTE MIT FRISCHEM FISCH AUS DER OBEREN ADRIA. REICHHALTIGE AUSWAHL AN VORSPEISEN, ERSTEN UND ZWEITEN GÄNGEN. GEMÜTLICHER INNENRAUM UND ANGENEHMER AUSSENBEREICH. FREITAGS IM OKTOBER UND NOVEMBER, „BORETO“-VERKOSTUNGSESSEN.
- TRATTORIA A STONE'S THROW FROM THE HISTORIC CENTRE. TRADITIONAL DISHES WITH FRESH FISH FROM THE UPPER ADRIATIC. RICH ASSORTMENT OF STARTERS, FIRST AND SECOND COURSES. COSY INDOOR ROOM AND PLEASANT OUTDOOR AREA. FRIDAYS IN OCTOBER AND NOVEMBER, 'BORETO' TASTING DINNER.



2 RISTORANTE AL BOSCO

Strada della Rotta, 4 – Tel. +39 0431 85943

info@campingalbosco.it

f @campingalbosco

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 12:00-14:30 / 19:00-21:30

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 80

LINGUE PARLATE:

- RISTORANTE CON TERRAZZA SUL MARE E CARATTERISTICA SALA INTERNA; ACCESSO DALLA SPIAGGIA ANCHE PER GLI OSPITI ESTERNI AL CAMPEGGIO; SPECIALITÀ PESCE FRESCO E PRIMI PIATTI.
- RESTAURANT MIT TERRASSE ZUM MEER UND CHARAKTERISTISCHEM SPEISESAL; EINTRITT VOM STRAND AUS AUCH FÜR GÄSTE AUSSERHALB DES CAMPINGPLATZES; SPEZIALITÄTEN SIND FRISCHER FISCH UND ERSTE KURSE.
- RESTAURANT WITH A TERRACE OVERLOOKING THE SEA; ACCESS FROM THE BEACH; ALSO FOR GUESTS NOT ACCOMMODATED IN THE CAMPING SITE; SPECIALIZED IN FRESH FISH AND FIRST COURSES.





3

RISTORANTE AL GRANAIO

Via Tiel, 24 - San Lorenzo di Fiumicello - Tel. +39 339 7258894

www.algranaio.net - algranaio.bio@gmail.com

f @AL Granaio Bio

@algranaio

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:00-14:30 / 18:00-22:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO LUNEDÌ, MARTEDÌ
ESTATE LUNEDÌ E MARTEDÌ A PRANZO

POSTI A SEDERE: 70

LINGUE PARLATE:  

- PIATTI DELLA TRADIZIONE RIVISITATI CON LE ULTIME TECNICHE DI CUCINA; IMMERSO NEL VERDE, MENÙ STAGIONALE CON FRUTTA E VERDURA BIO DI PRODUZIONE PROPRIA.
- TRADITIONELLE NEU INTERPRETIERTE GERICHTE MIT DEN NEUESTEN KOCHTECHNIKEN, UMGEBEN VON GRÜN, SAISONALE SPEISEKARTE MIT BIO-OBST UND GEMÜSE AUS EIGENER PRODUKTION.
- TRADITIONAL DISHES REINTERPRETED WITH THE LATEST COOKING TECHNIQUES, LUSH GREENERY, SEASONAL MENU WITH ORGANIC FRUITS AND VEGETABLES OF THEIR OWN PRODUCTION.



4

RISTORANTE ALLA PACE

Piazza Duca D'Aosta, 20 - Tel. +39 0431 81551

amministrazione.alla.pace@gmail.com

f @Ristorante Pizzeria Alla Pace

@ristoranteallapace

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:00-15:00 / 17:00-23:00

CHIUSO PER TURNO: GIOVEDÌ

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:  

- RISTORANTE PIZZERIA CON ACCOGLIENTE SALETTA INTERNA E POSSIBILITÀ DI MANGIARE ALL'APERTO; PIATTI RAFFINATI, PIZZE GOURMET CON PRODOTTI LOCALI RICERCATI.
- PIZZERIA-RESTAURANT MIT EINEM GEMÜTLICHEN INTERNEN SPEISESAAL UND DER MÖGLICHKEIT, IM FREIEN ZU ESSEN; RAFFINIERTER GERICHTE, GOURMET-PIZZEN MIT LOKALEN PRODUKTEN.
- PIZZERIA-RESTAURANT WITH A COSY INTERNAL DINING ROOM AND A SPACE FOR EATING OUTSIDE; REFINED DISHES, GOURMET PIZZAS WITH LOCAL HIGH QUALITY PRODUCTS.





5

RISTORANTE PIZZERIA ALLA VECCHIA MARINA

Calle Lunga, 26 – Tel. +39 392 5434915

fedele.danilo@live.it

f @Ristorante alla vecchia marina

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 11:30 – 22:30

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- AFFACCIATA SU UNA PITTORESCA PIAZZETTA DEL CENTRO STORICO. PROPONE SPECIALITÀ A BASE DI PESCE, PREPARATE SECONDO LE RICETTE TRADIZIONALI. UN VIAGGIO GASTRONOMICO ATTRAVERSO I SAPORI DELL'ADRIATICO. INCANTEVOLE GIARDINO INTERNO.
- MIT BLICK AUF EINEN TYPISCHEN KLEINEN PLATZ IN DER ALTSTADT. ES BIETET FISCHSPEZIALITÄTEN, DIE NACH TRADITIONELLEN REZEPTEN ZUBEREITET WERDEN. EINE GASTRONOMISCHE REISE DURCH DIE GESCHMÄCKER DER ADRIAKÜSTE. SCHÖNER INNENGARTEN.
- OVERLOOKING A PICTURESQUE LITTLE SQUARE IN THE OLD TOWN. IT OFFERS FISH SPECIALITIES, PREPARED ACCORDING TO TRADITIONAL RECIPES. A GASTRONOMIC JOURNEY THROUGH THE TASTES OF THE ADRIATIC. ENCHANTING INDOOR GARDEN.



6

RISTORANTE PIZZERIA AL TIMON

Largo San Grisogono, 6 – Tel. +39 0431 090215

www.altimongrado.it – altimon.grado@gmail.com

f @altimongrado

@altimon.grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 11.30 – 14.30 / 18.00 – 22.30

CHIUSO PER TURNO: MERCOLEDÌ

POSTI A SEDERE: 40 INTERNI E 60 ESTERNI

LINGUE PARLATE:

- LOCALE A CONDUZIONE FAMILIARE. MENÙ DI PESCE E PIZZA, CONOSCIUTI E APPREZZATI ORMAI DA PIÙ DI 40 ANNI. SPECIALITÀ ANTIPASTO MISTO DI PESCE DELLA CASA, CALAMARATA ALLO SCOGLIO E FRITTURA MISTA.
- FAMILIENGEFÜHRTES RESTAURANT. FISCHMENÜ UND PIZZA, SEIT MEHR ALS 40 JAHREN BEKANNT UND GESCHÄTZT. SPEZIALITÄTEN: GEMISCHTE HAUSGEMACHTE ANTIPASTI MIT FISCH, "CALAMARATA ALLO SCOGLIO" UND GEMISCHTER GEBRATENER FISCH.
- FAMILY-RUN RESTAURANT. FISH MENU AND PIZZA, KNOWN AND APPRECIATED FOR MORE THAN 40 YEARS. SPECIALITIES INCLUDE A MIXED HOUSE FISH STARTER, CALAMARATA ALLO SCOGLIO AND MIXED FRIED FISH.





7 RISTORANTE ALTO GRADO

Piazza Biagio Marin, 6 - Tel. +39 0431 876360
www.hotelfonzari.com - info@hotelfonzari.com

f @altogradoskyrestaurantandbar
i @altogradoskyrestaurantandbar

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: APERTO A PRANZO 12:00 - 14:00 SOLO
SABATO, DOMENICA E FESTIVI.
A CENA, APERTO TUTTI I GIORNI 19:00 - 22:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- IL RISTORANTE ALTO GRADO È L'INDIRIZZO IDEALE PER UNA CENA IN TRANQUILLITÀ CON FAMILIARI E AMICI, AVVOLTI DAI MAGICI TRAMONTI SULLA TERRAZZA PANORAMICA, IN UN LUOGO CHE UNISCE STORIA, BELLEZZA E GOURMET.
- DAS RESTAURANT IST DER IDEALE ORT FÜR EIN RUHIGES ABENDESSEN MIT DER FAMILIE UND FREUNDEN, UMGEBEN VON ZAUBERHAFTEN SONNENUNTERGÄNGEN AUF DER PANORAMA TERRASSE, IN EINEM ORT, DER GESCHICHTE, SCHÖNHEIT UND GOURMETKÜCHE VEREINT.
- ALTO GRADO RESTAURANT IS THE IDEAL PLACE FOR A QUIET DINNER WITH FAMILY MEMBERS AND FRIENDS, WHILE ADMIRING MAGICAL SUNSETS ON THE PANORAMIC TERRACE, IN A PLACE THAT COMBINES HISTORY, BEAUTY AND GOURMET DISHES.



8 RISTORANTE CANEO

Strada del Caneo, 1 - Tel. +39 334 1607518
www.caneo.it - info@caneo.it

f @caneo

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 09:00-22:00

POSTI A SEDERE: 80

LINGUE PARLATE:

- IL BAR RISTORANTE CANEO È COSTRUITO SU UNA PALAFITTA LUNGO IL FIUME ISONZO ED È IL LUOGO PERFETTO PER IMMERGERSI NEL SILENZIO E NELLA NATURA, GUSTANDO FRUTTA, VERDURA, FORMAGGI, SALUMI E PESCATO A KM 0.
- DAS RESTAURANT CANEO WURDE ALS PFÄHLBAUKONSTRUKTION ENTLANG DES FLUSSES ISONZO ERRICHTET. EIN PERFEKTER ORT UM IN DIE STILLE DER NATUR EINZUTAUCHEN UND DIESE ZU GENIEßEN. IN UNSEREM RESTAURANT KOENNEN SIE OBST, GEMUESE, KAESE, WURST UND SCHINKEN AUS NACHHALTIGER LANDWIRTSCHAFT PROBIEREN.
- THE BAR RESTAURANT CANEO IS BUILT ON A PILE-DWELLING ALONG THE RIVER ISONZO AND IS THE PERFECT PLACE TO IMMERSE YOURSELF IN THE SILENCE AND NATURE, TASTING FRUIT, VEGETABLES, CHEESE, COLD CUTS AND FISH AT KM 0.





9 RISTORANTE DA LUCIANO

Viale Dante Alighieri, 113 – Tel. +39 0431 877046

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 12:00-15:00 / 18:00-23:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 120

LINGUE PARLATE:

- RISTORANTE A CONDUZIONE FAMILIARE PROPRIO DAVANTI ALL'INGRESSO PRINCIPALE DELLA SPIAGGIA; OTTIMO RAPPORTO QUALITÀ-PREZZO; SPECIALITÀ TIPICHE GRADESI A BASE DI PESCE FRESCO.
- FAMILIENGEFÜHRTES RESTAURANT DIREKT VOR DEM HAUPTINGANG ZUM STRAND; HERVORRAGENDES PREIS-LEISTUNGS-VERHÄLTNIS; TYPISCHE SPEZIALITÄTEN AUS GRADO AUF BASIS VON FRISCHEM FISCH.
- FAMILY-RUN RESTAURANT RIGHT IN FRONT OF THE MAIN ENTRANCE TO THE BEACH; EXCELLENT VALUE FOR MONEY; TYPICAL GRADO SPECIALTIES BASED ON FRESH FISH.



10 DUCA D'AOSTA LOUNGE BAR & RESTAURANT

Piazza Duca D'Aosta 24/26 – Tel. +39 0431 80102
www.ducadaostagrado.it – info@ducadaostagrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:00-01:00 CUCINA APERTA 11.00-22.30

CHIUSO PER TURNO: INVERNO GIOVEDÌ

POSTI A SEDERE: INTERNO 45 ESTERNO 100

LINGUE PARLATE:

- LOCALE UNICO NEL SUO GENERE, UN ANGOLO ESCLUSIVO CHE PORTA A GRADO L'ATMOSFERA SOFISTICATA E COSMOPOLITA DEI COCKTAIL E LOUNGE BAR NEWYORCHESI, PERFETTO PER OGNI OCCASIONE, DOVE L'ECCellenza DEL SERVIZIO INCONTRA LA PASSIONE PER UNA CUCINA RAFFINATA.
- EIN EINZIGARTIGER ORT, EIN EXKLUSIVER WINKEL, DER DIE ELEGANTE UND KOSMOPOLITISCHE ATMOSPHÄRE DER NEW YORKER COCKTAIL- UND LOUNGE-BARS NACH GRADO BRINGT, PERFEKT FÜR JEDEN ANLASS, WO EXZELLENTER SERVICE AUF DIE LEIDENSCHAFT FÜR DIE FEINE KÜCHE TRIFFT.
- A UNIQUE VENUE, AN EXCLUSIVE GEM THAT BRINGS TO GRADO THE SOPHISTICATED AND COSMOPOLITAN ATMOSPHERE OF NEW YORK COCKTAILS AND LOUNGE BARS, PERFECT FOR ANY OCCASION, WHERE THE EXCELLENCE OF SERVICE MEETS THE PASSION FOR FINE CUISINE.



[f @ducadaostagrado](https://www.facebook.com/ducadaostagrado)
[@ducadaostagrado](https://www.instagram.com/ducadaostagrado)



11 RISTORANTE PIZZERIA IL PANINO

Via Venezia, 8 - Tel. +39 0431 613675

www.ristoranteilpanino.it - ristoranteilpanino@gmail.com

[f](#) @ristorantepizzeria.ilpanino

[@](#) ristorante_il_panino

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 11:00-15:00 / 18:00-22:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 50 INTERNI, 50 ESTERNI

LINGUE PARLATE:

- IL RISTORANTE PIZZERIA IL PANINO, VICINO AL CENTRO STORICO, È APERTO TUTTI I GIORNI, TUTTO L'ANNO. PIATTI A BASE DI CARNE E PESCE, PIZZE, INSALATONE, GRIGLIATE E PRIMI PIATTI, ACCOMPAGNATI DAI VINI DEL COLLIO. POSSIBILITÀ DI MANGIARE ALL'ESTERNO.
- DAS RESTAURANT UND DIE PIZZERIA IL PANINO, IN DER NÄHE DES HISTORISCHEN ZENTRUMS GELEGEN, IST GANZJÄHRIG TÄGLICH GEÖFFNET. ES BIETET EINE VIELFALT AN GERICHTE, DARUNTER FLEISCH- UND FISCHGERICHTE, PIZZEN, SALATE, GRILLGERICHTE UND PASTA, ALLES BEGLEITET VON WEINEN AUS DEM COLLIO. MÖGLICHKEITEN ZUM ESSEN IM FREIEN SIND VORHANDEN.
- THE IL PANINO RESTAURANT AND PIZZERIA, LOCATED NEAR THE HISTORIC CENTRE, IS OPEN EVERY DAY THROUGHOUT THE YEAR. IT OFFERS A VARIETY OF DISHES INCLUDING MEAT AND FISH, PIZZAS, SALADS, GRILLED ITEMS, AND PASTA, ALL COMPLEMENTED BY COLLIO WINES. OUTDOOR SEATING IS AVAILABLE.



12 PIZZERIA-RISTORANTE LA CIACOLADA

Via Caprin, 35 - Tel. +39 0431 090165

www.laciacolada.it - laciacoladasrl@gmail.com

[f](#) @La Ciacolada

[@](#) La_ciacolada

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 12:00-23:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 160

LINGUE PARLATE:

- OTTIME PIZZE REALIZZATE CON UN IMPASTO ALL'AVANGUARDIA, PESCE FRESCO, CORTESIA E PROFESSIONALITÀ SONO LE CARATTERISTICHE DI QUESTA ACCOGLIENTE PIZZERIA IN CENTRO STORICO, APERTA CON ORARIO CONTINUATO.
- HERVORRAGENDE PIZZEN MIT EINEM HOCHMODERNEN TEIG; FRISCHER FISCH, HÖFLICHKEIT UND PROFESSIONALITÄT SIND DIE MERKMALE DIESER GEMÜTLICHEN PIZZERIA IN DER ALTSTADT, DIE DEN GANZEN TAG GEÖFFNET IST.
- EXCELLENT PIZZAS MADE WITH A CUTTING-EDGE DOUGH; FRESH FISH, COURTESY AND PROFESSIONALISM ARE THE CHARACTERISTICS OF THIS INVITING PIZZERIA SITUATED IN THE HISTORIC CENTER OF GRADO, OPEN ALL DAY.





13 RISTORANTE LA DINETTE

Riva G. da Verrazzano, 1 - Tel. +39 388 9418882 - 0431 85100

f @La Dinette di Luca David

www.ristoranteladinettegrado.it - info@ristoranteladinettegrado.it

@la_dinette_grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:30-15:00 / 19:00-22:30

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 140

LINGUE PARLATE:

- LOCALE DALLA VISTA INDIMENTICABILE ALL'INTERNO DELLA MARINA DI PORTO SAN VITO; MENÙ DEGUSTAZIONE CON PIATTI A SCELTA DEL CLIENTE, SAPIENTEMENTE ABBINATI AI MIGLIORI VINI LOCALI. SI RACCOMANDA LA PRENOTAZIONE.
- EINMALIGE AUSSICHT IN DER MARINA VON PORTO SAN VITO; VERKOSTUNGSMENÜ MIT GERICHTEN, DIE VOM KUNDEN AUSGEWÄHLT WERDEN, KOMBINIERT MIT DEN BESTEN LOKALEN WEINEN. RESERVIERUNG EMPFOHLE.
- A PLACE WITH AN UNFORGETTABLE VIEW, INSIDE THE MARINA OF PORTO SAN VITO; DEGUSTATION MENU WITH DISHES CHOSEN BY THE CLIENT, WISELY MATCHED WITH THE BEST LOCAL WINES. RESERVATION RECOMMENDED.



14 TRATTORIA LA PERLA

Piazza Duca d'Aosta, 19 - Tel. +39 388 5747494

f @TrattoriadipesceLaPerla

www.winestoregrado.it/la-perla - info@lamaisonr.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE 16.30-00.30 / INVERNO 10.00-22.00

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ

POSTI A SEDERE: 60

LINGUE PARLATE:

- ACCOGLIENTE LOCALE IN CENTRO STORICO CON AMPIO SPAZIO ESTERNO; AMPIA SCELTA DI PIATTI A BASE DI PESCE E CARNE OLTRE A OTTIME PROPOSTE DELLA TRADIZIONE GRADESE. SPECIALITÀ PESCE ALLA GRIGLIA.
- GEMÜTLICHES RESTAURANT IN DER ALTSTADT MIT VIEL PLATZ IM FREIEN, EINER GROSSEN AUSWAHL AN FISCH- UND FLEISCHGERICHTEN SOWIE AUSGEZEICHNETEN TRADITIONELLEN GERICHTEN AUS GRADO. SPEZIALITÄT GEGRILLTER FISCH.
- COZY RESTAURANT IN THE HISTORICAL CENTER WITH AMPLE OUTDOOR SPACE, A WIDE CHOICE OF FISH AND MEAT DISHES AS WELL AS EXCELLENT TRADITIONAL GRADO DISHES. SPECIALTY: GRILLED FISH.





15

RISTORANTE LA SIRENETTA

Via Milano, 1 - Tel. +39 0431 80404

www.hotelsirenetta.net - info@hotelsirenetta.net

f @hotelsirenettagrado

i @hotelsirenettagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 07:00-23:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 25

LINGUE PARLATE:  

- RISTORANTE COMPLETAMENTE RISTRUTTURATO CON TERRAZZA VISTA MARE A UN PASSO DALLA SPIAGGIA VECCHIA; SPECIALITÀ PESCE E PIATTI TIPICI GRADESI.
- KOMPLETT RENOViertes RESTAURANT MIT AUSSICHTSTERRASSE ZUM MEER, NUR EINEN STEINWURF VOM ALTEN STRAND ENTFERNT, FISCHSPECIALITÄTEN UND TYPISCHE GERICHTE AUS GRADO.
- COMPLETELY RENOVATED RESTAURANT WITH A TERRACE OVERLOOKING THE SEA, JUST A STONE'S THROW FROM THE OLD BEACH, FISH SPECIALTIES AND TYPICAL GRADO DISHES.



16

TRATTORIA LOSTERIA

Piazza Duca D'Aosta 16/A - Tel. +39 0431 80580

www.trattorialosteriagrado.com - gfrausin@libero.it

f @losteriagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ OPEN ALL YEAR

ORARIO: 11.30-14.15 / 17.30-22.00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO LUNEDÌ

POSTI A SEDERE: INTERNI 30 ESTERNI 60

LINGUE PARLATE: 

- ALTA QUALITÀ DEI PRODOTTI E COSTANTE ATTENZIONE VERSO I CLIENTI SONO I PUNTI DI FORZA DI QUESTA ACCOGLIENTE E TIPICA TRATTORIA GRADESE, CHE ECCELLE ALTRESI PER LA CURA NEL SERVIZIO E LA SEMPLICITÀ DELLE LAVORAZIONI. POSSIBILE MANGIARE ALL'APERTO.
- HOCHWERTIGE PRODUKTE UND STÄNDIGE AUFMERKSAMKEIT FÜR DIE KUNDEN SIND DIE STÄRKEN DIESER GEMÜTLICHEN, TYPISCH GRADESISCHEN TRATTORIA, DIE SICH AUCH DURCH DIE SORGFALT DES SERVICE UND DIE EINFACHHEIT DER VERARBEITUNG AUSZEICHNET. ESSEN IM FREIEN IST MÖGLICH.
- HIGH-QUALITY PRODUCTS AND CONSTANT ATTENTION TO CUSTOMERS ARE THE STRENGTHS OF THIS COSY, TYPICAL GRADESE TRATTORIA, WHICH ALSO EXCELS IN THE CARE OF SERVICE AND SIMPLICITY OF WORKMANSHIP. OUTDOOR DINING IS POSSIBLE.





17 RISTORANTE MAREA

Via dei Provveditori, 6 (Ingr. diga N.Sauro) - Tel. +39 0431 81206
www.hotelmarea.it - info@hotelmarea.it

[f @HotelRistoranteMareaGrado](https://www.facebook.com/HotelRistoranteMareaGrado)
[i @hotel_ristorante_marea](https://www.instagram.com/hotel_ristorante_marea)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:00-14:30 / 18:30-21:30

CHIUSO PER FERIE: DAL 15/11 AL 15/02

POSTI A SEDERE: 130

LINGUE PARLATE:

- SPLENDIDA TERRAZZA PANORAMICA DIRETTAMENTE SUL MARE, SALA INTERNA CURATA E ACCOGLIENTE, PIATTI TIPICI DELLA TRADIZIONE GRADESE A BASE DI PESCE, STAFF CORDIALE E COMPETENTE.
- HERRLICHE PANORAMATERRASSE DIREKT AM MEER, GEFLEGTER UND GEMÜTLICHER SPEISESAAL, TRADITIONELLE GERICHTE AUS GRADO AUF FISCHBASIS, FREUNDLICHES UND KOMPETENTES PERSONAL.
- GORGEOUS PANORAMIC TERRACE OVERLOOKING THE SEA, COMFORTABLE INDOOR DINING ROOM, TRADITIONAL GRADO DISHES BASED ON FISH; FRIENDLY AND QUALIFIED STAFF.



18 MOTUS CONTEMPORARY BISTROT

Viale Europa Unità, 34 - Tel. +39 380 212 5299
info@motusbistrot.it - www.motusbistrot.it

[f @motusgrado](https://www.facebook.com/motusgrado)
[i @motus_contemporarybistrot](https://www.instagram.com/motus_contemporarybistrot)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 11:30 - 14.30 / 18.00 - 22.30

CHIUSO PER FERIE: 10/11-10/12; 08/01-08/03

POSTI A SEDERE: 60 ESTERNI E 28 INTERNI

LINGUE PARLATE:

- LOCALE MODERNO NEL CUORE DI GRADO CON INTERNO CLIMATIZZATO. PROPOSTA DI QUALITÀ CON SELEZIONE DI VINI AUTOCTONI. PESCE FRESCO E SOLUZIONI A BASE DI CARNE, VEGANE E SENZA GLUTINE. GUSTOSI DOLCI FATTI IN CASA E POSSIBILITÀ DI APERITIVO.
- MODERNES RESTAURANT IM HERZEN VON GRADO MIT KLIMATISIERTEM INNENRAUM. HOCHWERTIGE SPEISEKARTE MIT EINER AUSWAHL AN LOKALEN WEINEN. FRISCHER FISCH UND FLEISCH, VEGANE UND GLUTENFREIE LÖSUNGEN. LECKERE HAUSGEMACHTE DESSERTS UND DIE MÖGLICHKEIT EINES APERITIFS.
- CONTEMPORARY RESTAURANT IN THE HEART OF GRADO WITH AIR-CONDITIONED INSIDE. HIGH-QUALITY OFFER WITH A SELECTION OF LOCAL WINES. FRESH FISH AND MEAT, VEGAN AND GLUTEN-FREE OPTIONS. TASTY HOMEMADE DESSERTS AND THE POSSIBILITY OF AN APERITIF.





19 PIZZERIA-PANINOTECA REBECHIN CAFFÈ

Via del Groto, 10 - Tel. +39 0431 80570 - 366 4162904

f @rebechincaffè

ig @rebechincaffepizza

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 07:00-14:00 / 17:30-22:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO DOMENICA MATTINA

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE: //

- PIZZE, PIZZA AL TAGLIO, PANINI, PIATTI FREDDI, FRITTI, CAFFETERIA, COCKTAIL, SALETTA INTERNA CLIMATIZZATA E POSSIBILITÀ DI MANGIARE ALL'APERTO, CONSEGNE A DOMICILIO. REBECHIN CAFFÈ È TUTTO QUESTO E MOLTO ALTRO...
- PIZZEN, PIZZAECKEN, SANDWICHES, KALTE GERICHTE, FRITTIERTES ESSEN, CAFETERIA, COCKTAILS, KLIMATISierter SPEISESAAL UND DIE MÖGLICHKEIT, IM FREIEN ZU ESSEN, HAUSLIEFERUNGEN. REBECHIN COFFEE IST ALL DIES UND NOCH VIEL MEHR...
- PIZZAS, SANDWICHES, COLD DISHES, FRIED FOOD, CAFETERIA, COCKTAILS, AIR-CONDITIONED DINING ROOM AND A SPACE FOR EATING OUTSIDE, HOME DELIVERIES.



20 TRATTORIA PIZZERIA SANTA LUCIA

Campo Porta Nuova, 1 - Tel. + 39 0431 85639

www.santaluciagrado.it - info@santaluciagrado.it

f @santaluciagrado

ig @santaluciagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:00 - 14:30 / 18:30 - 22:30

CHIUSO PER TURNO: INVERNO MARTEDÌ

POSTI A SEDERE: 60 INTERNI 80 ESTERNI

LINGUE PARLATE:

- LOCALE A GESTIONE FAMILIARE, NEL CUORE DEL CENTRO STORICO. CUCINA PRETTAMENTE MEDITERRANEA. CRUDI DI PESCE: SCAMPI, GAMBERI ROSSI DEL SALENTO, TARTARE, FRUTTI DI MARE, PIZZA GOURMET. VINI DEL FRIULI VENEZIA GIULIA E DI ALTRE REGIONI ITALIANE.
- FAMILIENGEFÜHRTES RESTAURANT IM HERZEN DER ALTSTADT. MEDITERRANE KÜCHE. ROHER FISCH: SCAMPI, ROTE GARNELEN AUS SALENTO, TARTAR, MEERESFRÜCHTE, GOURMET-PIZZA. WEINE AUS FRIUL UND ANDEREN ITALIENISCHEN REGIONEN.
- FAMILY-RUN RESTAURANT IN THE HEART OF THE OLD TOWN. MEDITERRANEAN CUISINE. RAW FISH: SCAMPI, RED PRAWNS FROM SALENTO, TARTARE, SEAFOOD, GOURMET PIZZA. WINES FROM FRIULI VENEZIA GIULIA AND OTHER ITALIAN REGIONS.





21 RISTORANTE SETTIMO CIELO

Largo S. Grisogono, 3 - Tel. +39 366 9618452
www.hotelastoria.it - info@hotelastoria.it

f @grandhotelastoriagrado
@grandhotelastoriagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 12:30-14:00 / 19:00-22:00

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ

POSTI A SEDERE: 50

LINGUE PARLATE:

- UN'INCANTEVOLE TERRAZZA AL SETTIMO PIANO DELL'HOTEL ASTORIA, DOVE CENARE A BORDO PISCINA GUSTANDO ECCELLENTI PRODOTTI TIPICI E OTTIMI VINI FRIULANI.
- EINE ZAUBERHAFTE TERRASSE IM SIEBTEN STOCK DES HOTELS ASTORIA, WO MAN AM POOL HERVORRAGENDE LOKALE PRODUKTE UND AUSGEZEICHNETE FRIULANISCHE WEINE PROBIEREN KANN.
- AN ENCHANTING TERRACE ON THE SEVENTH FLOOR OF THE HOTEL ASTORIA, WHERE YOU CAN DINE BY THE POOL, TASTING EXCELLENT LOCAL PRODUCTS AND WINES.



RISTORANTI

A LE' CUBE

Piazza Duca d'Aosta, 27/A Tel.
327 178 8007

AGLI ARTISTI

Campiello Porta Grande, 2
Tel. 0431 83081

AI BRAGOSI

Via Conte di Grado, 21
Tel. 0431 81073

AI CIODI

Isola di Anfora,
Tel. 335 752 2209

AI FIURI DE TAPO

Vecchia Litoranea Veneta
Tel. 347 5008284

AL BOSCO

Strada della Rotta, 4
Tel. 0431 85943

AL CASONE

Via Monfalcone, 27
Tel. 0431 896890

AL GJAL

Via Marina 57, Tel. 328 607 0233

AL MARINAIO

Campo Porta Nuova, 2
Tel. 334 374 4891

AL PELLEGRINO

Località Isola di Barbana
Tel. 351 5848742

AL PESCATORE

Riva Dandolo, 10
Tel. 334 750 5421

AL PONTIL DE TRIPOLI

Riva Garibaldi, 17/c
Tel. 0431 80285

ALLA BORSA

Via Conte di Grado,
1 Tel. 0431 80126

ALLA BUONA VITE

Strada Dossi, 7 - Località
Boscat Tel. 0431 88090

ALLA DIGA

Via dei Provveditori, 20
Tel. 0431 80789

ALLA VECCHIA MARINA

Calle Lunga 26,
Tel. 327 5518101

ALLA VITTORIA

Via della Corte 2-3
Tel. 0431 80744

ALTO GRADO

Piazza Biagio Marin, 6
Tel. 0431 876360

BANSHI GRADO

CUCINA GIAPPONESE
Riva Brioni 9, Tel. 388 8309029

BISTROT RATATUILLE

BRASSERIE
Viale Italia 4,
Tel. 348 986 2303

BRUNO MASANETA

TRATTORIA CICCETHERIA
Via Marina 12, Tel. 388 304 8696

CAMPIELLO MARE

Viale Dante Alighieri 65,
Tel. 320 1523090

CANEO

Strada del Caneo, 1 Fossalon
Tel. 0431 884426

CANEVON

Calle Corbato 11,
Tel. 0431 81662

CARDAMOMO

Calle Merlato 6,
Tel. 346 8692302

DA FRANCO

Viale Italia 26, Tel. 0431 81351

DA LUCIANO

Viale Dante Alighieri, 113
Tel. 0431 877046

DA NAPOLEONE

Via Luseo, 4 - Località Fossalon
Tel. 0431 88069

DA OVIDIO

Via Marina 36, Tel. 0431 80440

DA RENATA

Via Luseo, 3 - Loc. Fossalon
Tel. 0431 88207

PROSCIUTTERIA IE GRADO

Campiello della Torre, 2
Tel. 0431 668289

DUCA D'AOSTA

Piazza Duca d'Aosta, 24
Tel. 0431 80102

GARDENIA

Campo Porta Nuova 10,
Tel. 347 2446019

HOSTERIA DE GUSTIBUS**MMXVI**

Via Marina 28,
Tel. 346 316 8921

IL RISTORANTINO**LEGA NAVALE****ITALIANA GRADO**

Via Aquileia 52,
Tel. 375 5612344

LA CAMBUSA

Piazza Duca d'Aosta, 43
Tel. 366 1043927

LA DE LE MAMOLE

Piazzale del Lavoro, 4
Tel. 0431 090289

LA DINETTE

Riva G. da Verrazzano, 1
Tel. 388 9418882

MARE MONTI

Via Marina 37, Tel. 0431 090629

LA PERLA

Piazza Duca d'Aosta, 19
Tel. 388 5747494

LA SIRENETTA

Via Milano, 1
Tel. 0431 377440

LA TANA

Viale Capricorno 66,
Tel. 328 9377787

LA TAVERNA DEL PESCE**- SPAGHETTI HOUSE**

Via Gradenigo, 27
Tel. 0431 82687

LAGUNA SKY

Riva Brioni 17, Tel. 0431 878953

L'APPRODO

Via Monfalcone, (Km 20,800)
Tel. 328 213 0351

LOSTERIA

Piazza Duca d'Aosta, 16/A
Tel. 0431 80580

MANDRACCHIO**BISTROT**

Piazza Marinai d'Italia, 10
Tel. 333 1176521

MAREA

Via dei Provveditori, 6
Tel. 0431 81206

MOTUS CONTEMPORARY**BISTROT**

Viale Europa Unità 34,
Tel. 380 2125299

PESCADA

Piazza Duca d'Aosta, 31
Tel. 0431 85791

PORTOBUSO

Calle Tunisi, 2
Tel. 0431 199 1407

SETTIMO CIELO

Largo San Grisogono, 3
Tel. 0431 83550

TAVERNETTA**ALL'ANDRONA**

Calle Porta Piccola, 6
Tel. 0431 80950

TRATTORIA DE TONI

Piazza Duca d'Aosta, 37
Tel. 0431 80104

ZERO MIGLIA -**OSTERIA DI MARE**

Riva Dandolo 22/1,
Tel. 0431 80287

**PIZZERIE -
RISTORANTI****A LE BRONSE**

Viale dell'Orsa Maggiore, 1
Tel. 0431 81647

AI PIOPI

Via Monfalcone, 13
Tel. 0431 81046

AL DOGE

Via G. Donizetti, 3
Tel. 0431 84144

AL TIMON

Largo San Grisogono, 6
Tel. 0431 090215

AL VIALE

Via G. Marconi, 24/26
Tel. 0431 85958

ALLA PACE

Piazza Duca d'Aosta, 20
Tel. 0431 81551

BELLA GRADO

Piazza Marinai d'Italia, 5
Tel. 0431 81286

CIAO CIAO

V.le Dante Alighieri, 91/93
Tel. 349 6935463

DA PIERO

Loc. Pontile di Belvedere, 1
Tel. 0431 82098

DELFINO BLU

Viale J. F. Kennedy, 30
Tel. 0431 83000

IL PANINO

Via Venezia 8, Tel. 0431 613675

IL SERENELLA

Viale dello Sport, 2
Tel. 348 5821296

IN PIASETA

Piazza XXVI Maggio, 20
Tel. 0431 876086

IN STRALONGA

Piazza Duca D'Aosta, 55
Tel. 339 874 6427

**LA CAINA**

Campo S. Niceta, 1, 2, 5
Tel. 0431 80172

LA CIACOLADA

Via G. Caprin 35
Tel. 0431 090165

LA DARSENA

Testata Mosconi, 1
Tel. 334 5266576

MISTER OREGANO

Viale dell'Orsa Maggiore, 61
Tel. 388 624 9832

NEGRESCO

Via A. Vespucci, 25
Tel. 351 8449496

SANTA LUCIA

Campo Porta Nuova, 1
Tel. 0431 85639

Campo S. Niceta, 14
Tel. 0431 85160

SAVIAL

Campo S. Niceta, 14
Tel. 0431 85160

TRATTORIA ALLA**POSTA DA JIMMY**

Via Caprin, 45
Tel. 333 9617082

VISTAMARE

Largo San Grisogono, 5
Tel. 0431 1965223

**PIZZERIE AL
TAGLIO****CALYPSO MISTER KEBAB**

Via G. Galilei 14,
Tel. 0431 84774

NON SOLO KEBAB 2

Piazza XXVI Maggio, 18

MAMI SAPORI DEL SUD

Via G. Caprin, 9

MISTER OREGANO

Viale Orsa Maggiore, 61
Tel. 388 624 9832

PIZZA AL TAGLIO

Viale Europa Unità, 9
Tel. 333 348 2058

PIZZ@.IT

Pizza Marinai d'Italia, 8
Tel. 0431 83444

PIZZA JOLLY

Piazzetta S. Marco, 3
Tel. 0431 80423

REBECHIN CAFFÉ

Via del Grotto, 10
Tel. 0431 80570

ROMANORVM PIZZA**ROMANA**

Galleria Excelsior, 11
Tel. 338 4157002

il Santonego®

"AGRODOLCE ODORE DEL SANTONEGO,
COL QUALE SI PROFUMA LA GRAPPA"
(Claudio Magris)

🇮🇹 Santonego, santonico, santonina, sinsiolo marin, sono tutti termini dialettali che indicano l'*Artemisia coerulescens*, l'assenzio marino, pianticella perenne che cresce spontaneamente negli ambienti lagunari e lacustri. Con tale arbusto, che fiorisce tra agosto e settembre, fin da tempi antichi nell'Alto Adriatico si preparava un'infusione alcolica a base di grappa dal tipico colore verdastro, dovuto alla forte concentrazione di oli essenziali e clorofilla, digestiva e molto saporita. A oggi il Santonego® è un elisir con proprietà amaro-toniche, da degustare liscio o ghiacciato, molto conosciuto e anche piuttosto diffuso. All'assaggio risulta secco e avvolgente, equilibrato e lungamente persistente; sia il gusto che il brillante color verde Cezanne, lo rendono un piacevole compagno per long-drinks e cocktails, ma si sposa magnificamente anche con ostriche, dolci e cioccolato.

SANTONEGO®



🇩🇪 "Süßsaurer Geschmack des Santonego, der das Aroma der Grappa unterstreicht"
(Claudio Magris)

Santonego, Santonico, Santonina, Sinsiolo marin sind alles italienische Dialektausdrücke für *Artemisia coerulescens* oder Meereswermut. Es ist eine ausdauernde Pflanze, die wild in Lagunen- und Seegebieten wächst. Mit diesem Strauch, der von August bis September blüht, wurde schon in alten Zeiten im nördlichen Adriagebiet ein Alkoholaufguss auf Grappabasis hergestellt. Dieser unterscheidet sich durch seine typisch grüne Farbe, die auf die hohe Konzentration von ätherischen Ölen und Chlorophyll zurückzuführen ist, wirkt verdauungsfördernd und ist sehr schmackhaft. Bis heute ist der Santonego® ein Elixir, der bitter schmeckt und belebend wirkt. Er kann mit oder ohne Eiswürfel getrunken werden, ist sehr bekannt und auch relativ verbreitet. Beim ersten Schluck wirkt er trocken und delikant, ausgewogen und nachhaltig aromatisch; dank seines Geschmacks und auch seiner Cezanne anmutenden grünen Farbe bietet er sich für Longdrinks und Cocktails an, ist aber auch ideal zu Austern, Süßspeisen und Schokolade.

🇬🇧 "The bittersweet smell of the santonego, with which the grappa is perfumed"
(Claudio Magris)

Santonego, santonico, santonina, sinsiolo marin, are all dialectal terms that indicate the *Artemisia coerulescens*, the wormwood, perennial seedling that grows spontaneously in the Lagoon and Lake environments. With this shrub, which blooms between August and September, since ancient times in the Upper Adriatic an alcoholic infusion was prepared with the base of grappa with a typical greenish colour, due to the strong concentration of essential oils and chlorophyll, digestive and very tasty. To date, Santonego® is an elixir with bitter-tonic properties, to be tasted smooth or icy, very well-known and also quite common. When tasted it is dry and enveloping, balanced and long-lasting; both the taste and the bright green Cezanne colour, makes it a pleasant companion for long-drinks and cocktails, but it also marries beautifully with oysters, sweets and chocolate.

Wine & Craft Tour



🇮🇹 Un pomeriggio a settimana vieni a degustare con noi alcuni tra i migliori vini friulani in varie osterie del centro storico di Grado grazie al WINE & CRAFT TOUR, organizzato dal Consorzio Grado Turismo. Tra una tappa e l'altra, potrai visitare alcune botteghe artigiane locali: dal laboratorio orafa alla bottega di calzature made in Italy, passando per il negozietto di ceramiche artigianali.

🇩🇪 Kommen Sie an einem Nachmittag pro Woche und probieren Sie mit uns einige der besten Weine des Friaul Julisch Venetien in verschiedenen Weinkellern des historischen Zentrums von Grado, dank der WINE & CRAFT TOUR, die vom Konsortium Grado Tourismus organisiert wird. Zwischendurch können Sie einige der Handwerksbetriebe besuchen: von der Goldschmiede bis zum Made in Italy-Schuhgeschäft, vorbei an einem kleinen Geschäft für Keramik.

🇬🇧 One evening a week come and taste with us some of the best wines of Friuli in different osterias of the historical centre of Grado, thanks to the WINE & CRAFT TOUR organized by the Consorzio Grado Turismo. In between stops, you can visit some of the local artisan craft shops: from the goldsmith's workshop to the made in Italy shoe shop, passing by the small ceramic craft shop.





1 BAR AL ANZOLO

Campo Patriarca Elia, 15 – Tel. +39 393 7921884
anzolo74@gmail.com

f @Bar al Anzolo

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: ESTATE 07.00 – 01.00; INVERNO 07.00 – 21.00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO GIOVEDÌ

POSTI A SEDERE: 60

LINGUE PARLATE:

- CARATTERISTICO BAR SITUATO IN PIENO CENTRO STORICO DOVE È POSSIBILE GUSTARE, AMMIRANDO LA BASILICA DI SANTA EUFEMIA, OTTIMI PRODOTTI DI CAFFETTERIA, RAFFINATI VINI REGIONALI E COCKTAIL ACCOMPAGNATI DA PANINI, TRAMEZZINI E TOAST.
- TYPISCHE BAR IN DER ALTSTADT, IN DER SIE MIT BLICK AUF DIE EUPHEMIA-BASILIKA AUSGEZEICHNETE KAFFEESPEZIALITÄTEN, ERLESENE REGIONALE WEINE UND COCKTAILS GENIESSEN KÖNNEN, BEGLEITET VON BELEGTEN BRÖTCHEN, SANDWICHES UND TOASTS.
- TYPICAL BAR LOCATED IN THE OLD TOWN WHERE YOU CAN ENJOY, WHILE ADMIRING THE BASILICA OF ST EUPHEMIA, EXCELLENT COFFEE PRODUCTS, FINE REGIONAL WINES AND COCKTAILS ACCOMPANIED BY SANDWICHES, SANDWICHES AND TOAST.



2 WINE BAR AMADEUS

Piazza XXVI Maggio, 9 – Tel. +39 0431 82264
www.hotelhannover.com – info@hotelhannover.com

f @Wine Bar Amadeus
@amadeuswinebargrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 09.00–24.00

POSTI A SEDERE: 80

LINGUE PARLATE:

- AFFACCIATO SUL ROMANTICO PORTO DI GRADO IL WINE BAR AMADEUS PROPONE APERITIVI, COCKTAIL, PIATTI FREDDI E STUZZICHINI, NONCHÉ I VINI DELL'AZIENDA VINICOLA CASTELLO DI SPESSA DOC COLLIO E DOC FRIULI ISONZO DA SORSEGGIARE SULL'AMPIA TERRAZZA VISTA PORTO MANDRACCHIO.
- MIT BLICK AUF DEN ROMANTISCHEN HAFEN VON GRADO BIETET DIE WEINBAR AMADEUS APERITIFS, COCKTAILS, KALTE GERICHTE UND SNACKS SOWIE WEIN VOM WEINKELLEREI CASTELLO DI SPESSA DOC COLLIO UND DOC FRIULI ISONZO, DIE AUF DER GROSSEN TERRASSE MIT BLICK AUF DEN MANDRACCHIO HAFEN GETRUNKEN WERDEN KÖNNEN.
- OVERLOOKING THE ROMANTIC PORT OF GRADO, THE AMADEUS WINE BAR OFFERS APERITIFS, COCKTAILS, COLD DISHES AND SNACKS, AS WELL AS WINES FROM THE CASTELLO DI SPESSA WINERY DOC COLLIO AND DOC FRIULI ISONZO TO BE SIPPED ON THE LARGE TERRACE WITH A VIEW OF THE MANDRACCHIO HARBOUR.





3

OSTARIA DA FILOMENA

Via Gradenigo, 7 - Tel. +39 349 0051174

ostaria.da.filomena@gmail.com

f @ostaria da filomena

ig @ostaria.da.filomena

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 10:00-13:30 / 16:30-00:00

CHIUSO PER TURNO: DA OTTOBRE AD APRILE IL MARTEDI

POSTI A SEDERE: 70

LINGUE PARLATE:

- LOCALE STORICO SITUATO A GRADO VECCHIA; OTTIMI VINI E COCKTAILS DA ACCOMPAGNARE CON SFIZIOSI STUZZICHINI, TARTINE, TAGLIERI E PIATTI FREDDI. AMBIENTE GIOVANE E CURATO.
- HISTORISCHE SCHÄNKE IN DER ALTSTADT VON GRADO; AUSGEZEICHNETE WEINE UND COCKTAILS ZU LECKEREN SNACKS, CANAPÉS, PLATTEN UND KALTEN GERICHTEN. JUNGE UND GEPFLEGTE ATMOSPHÄRE.
- HISTORIC OSTERIA LOCATED IN ANCIENT GRADO; EXCELLENT WINES AND COCKTAILS TO BE ACCOMPANIED WITH DELICIOUS SNACKS, CANAPÉS, PLATTERS AND COLD DISHES. YOUNG ATMOSPHERE.



4

BAR LADELACESA

Via Gradenigo, 5 - Tel. 320 0184781

f @ladelacesagrado

ig @ladelacesagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 08.00 – 24.00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 70

LINGUE PARLATE:

- NUOVA GESTIONE PER IL BAR CAFFETTERIA LADELACESA DI FRONTE ALLA BASILICA DI SANTA EUFEMIA; ACCOGLIENTE SALA INTERNA E AMPIO SPAZIO ESTERNO DOVE GUSTARE OTTIME COLAZIONI, GUSTOSI APERITIVI, PANINI FARCITI E FOCACCE. AMPIA SELEZIONE DI BIRRE ALLA SPINA.
- DIE CAFÉ-BAR LADELACESA GEGENÜBER DER BASILIKA SANTA EUFEMIA HAT EINE NEUE LEITUNG. IN DEM GEMÜTLICHEN INNENRAUM UND DEM GROSSEN AUSSENBEREICH KÖNNEN SIE EIN AUSGEZEICHNETES FRÜHSTÜCK, LECKERE APERITIFS, BELEGTE BRÖTCHEN UND FOCACCIA GENIEßEN. GROSSE AUSWAHL AN FASSBIEREN.
- NEW OWNERS FOR THE CAFÉ-BAR LADELACESA IN FRONT OF THE BASILICA DI SANTA EUFEMIA; COSY INDOOR ROOM AND LARGE OUTDOOR AREA WHERE YOU CAN ENJOY EXCELLENT BREAKFASTS, TASTY APERITIFS, STUFFED SANDWICHES AND FOCACCIA. YOUNG ATMOSPHERE. WIDE SELECTION OF DRAFT BEERS





5

LA PICCOLA PERLA

Campiello Porta Grande, 1 / 3 - Tel. +39 388 5747494

www.winestoregrado.it - info@lamaisonr.it

f @TrattoriadipisceLaPerla
@laperlagrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 10:00-22:00

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ

POSTI A SEDERE: 40

LINGUE PARLATE:

- NUOVO WINE BAR&BISTROT NEL CENTRO STORICO DI GRADO. AMBIENTE RILASSANTE PER UN APERITIVO SERALE O PER UNA CENA INFORMALE. SPECIALITÀ: PINSA, TAGLIERI DI SALUMI E FORMAGGI LOCALI, INSALATONE E BRUSCHETTE. SELEZIONE DI VINI E LIQUORI LOCALI.
- NEUE WEINBAR&BISTRO IM HISTORISCHEN ZENTRUM VON GRADO. ENTSPANNTES ATMOSPHÄRE FÜR EINEN APERITIF AM ABEND ODER EIN INFORMELLES ABENDESSEN. SPEZIALITÄTEN: PINSA, LOCALE AUFSCHNITT UND KÄSEPLATTEN, SALATE UND BRUSCHETTAS. AUSWAHL AN LOKALEN WEINEN UND LIKÖREN
- NEW WINE BAR&BISTROT IN THE HISTORIC CENTRE OF GRADO. RELAXED ATMOSPHERE FOR AN EVENING APERITIF OR AN INFORMAL DINNER. SPECIALITIES: PINSA, BOARDS OF LOCAL COLD CUTS AND CHEESES, SALADS AND BRUSCHETTAS. SELECTION OF LOCAL WINES AND LIQUEURS.



6

BAR MANZONI

Via Alessandro Manzoni, 1 - Tel. +39 380 1592091

info@barmanzonigrado.it

f @barmanzonigrado
@bar_manzoni_grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 07:00-24:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO MERCOLEDÌ

POSTI A SEDERE: 50

LINGUE PARLATE:

- STORICO BAR SUL PORTO IDEALE PER OGNI MOMENTO DELLA GIORNATA
- HISTORISCHE BAR AM HAFEN, PERFEKT FÜR JEDE TAGESZEIT GEEIGNET
- HISTORICAL BAR LOCATED ON THE PORT, SUITABLE FOR ANY TIME OF THE DAY





7

PASTICCERIA MOSAICO

Piazza Capitolo, 17 - Tel. +39 0431 919592

www.mosaicococambo.com - info@pasticceriamosaico.com

f @mosaicococambo

ig @mosaicococambo

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE 09.00-20.00 / INVERNO 09.00-19.00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 140

LINGUE PARLATE:

- SITUATA A POCHI METRI DALLA BASILICA DI AQUILEIA. DOLCI ARTIGIANALI E PRODOTTI SALATI PREPARATI CON MATERIE PRIME DEL TERRITORIO. COLAZIONE, PAUSA PRANZO, APERITIVO, AL MOSAICO E' SEMPRE IL MOMENTO GIUSTO.
- NUR WENIGE SCHRITTE VON DER BASILIKA VON AQUILEIA ENTFERNT. HAUSGEMACHTE KUCHEN UND SALZIGE PRODUKTE, ZUBEREITET MIT LOKALEN ROHSTOFFEN. FRÜHSTÜCK, MITTAGSPAUSE, APERITIF, IM MOSAICO IST IMMER DIE RICHTIGE ZEIT.
- LOCATED A FEW STEPS FROM THE BASILICA OF AQUILEIA. HOMEMADE CAKES AND SAVOURY PRODUCTS PREPARED WITH LOCAL RAW MATERIALS. BREAKFAST, LUNCH BREAK, APERITIF, AT MOSAICO IT'S ALWAYS THE RIGHT TIME.



8

BAR OCHE SELVATICHE

Via Luseo, 1 - Tel. +39 0431 878918

www.ocheselvatiche.it - info@ocheselvatiche.it

f @Boutique Hotel Oche Selvatiche

ig @oche_selvatiche

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 20

LINGUE PARLATE:

- PER CHI DA GRADO VUOLE RAGGIUNGERE LA VALLE CAVANATA IN BICI, IL BAR DEL BOUTIQUE HOTEL OCHE SELVATICHE È LA SOSTA IDEALE PER UN CAFFÈ, UN APERITIVO O UNA RINFRESCANTE BIBITA VISTA LAGUNA.
- FÜR DIEJENIGEN, DIE DAS "VALLE CAVANATA" MIT DEM FAHRRAD VON GRADO AUS ERREICHEN WOLLEN, IST DIE BAR DES BOUTIQUE-HOTELS "OCHE SELVATICHE" DIE IDEALE PAUSE FÜR EINEN KAFFEE, EINEN APERITIF ODER EIN ERFRISCHENDES GETRÄNK MIT BLICK AUF DIE LAGUNE.
- FOR THOSE WHO WANT TO REACH THE "VALLE CAVANATA" BY BIKE FROM GRADO, THE BAR OF THE BOUTIQUE HOTEL "OCHE SELVATICHE" IS THE IDEAL BREAK FOR A COFFEE, AN APERITIF OR A REFRESHING DRINK OVERLOOKING THE LAGOON.





9 BAR SETI CAFÈ

Campo Porta Nuova, 17 - Tel. +39 345 0333968
seticafe.wixsite.com - seticaffe@gmail.com

f @Seti Cafè da Teo
@seticaffe

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 08:30-13:30 / 16:00-02:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO GIOVEDÌ

POSTI A SEDERE: 50

LINGUE PARLATE: 

- SITUATO NEL CUORE DEL CENTRO STORICO, LOCALE INTIMO E ACCOGLIENTE CON TERRAZZA ESTERNA; VASTA GAMMA DI LIQUORI, DISTILLATI E COCKTAIL.
- IM HERZEN DER ALTSTADT GELEGEN, GEMÜTLICHE UND BEHAGLICHE BAR MIT AUSSENTERRASSE; EINER GROSSEN AUSWAHL AN LIKÖREN, SPIRITUOSEN UND COCKTAILS.
- LOCATED IN THE HEART OF THE HISTORIC TOWN CENTER, AN INTIMATE AND COZY BAR WITH OUTDOOR TERRACE; WIDE RANGE OF LIQUORS, SPIRITS AND COCKTAILS.



10 ENOTECA VINARIUM

Viale Dante Alighieri, 27/A - Tel. +39 328 9444265

f @VINarium
@vinarium_grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE 08:00-03:00 / INVERNO 08:00-01:00

POSTI A SEDERE: 90

LINGUE PARLATE:  

- NUOVISSIMA CAFFETTERIA/ENOTECA VICINO AL CENTRO DOVE TROVARE DELIZIOSI PANINI E TOAST, COCKTAIL, APERITIVI, TAGLIERI, OTTIMI VINI REGIONALI E BIRRE ARTIGIANALI.
- NEUE CAFETERIA/WEIN BAR IN DER NÄHE DES ZENTRUMS, WO SIE KÖSTLICHE SANDWICHES UND TOAST, COCKTAILS, APERITIFS, AUFSCHNITTPLATTEN, AUSGEZEICHNETE REGIONALE WEINE UND HANDWERKLICH HERGESTELLTE BIERE FINDEN KÖNNEN.
- BRAND NEW CAFETERIA/WINE BAR NEAR THE CENTRE WHERE YOU CAN FIND DELICIOUS SANDWICHES AND TOAST, COCKTAILS, APERITIFS, PLATTERS OF COLD CUTS, EXCELLENT REGIONAL WINES AND CRAFT BEERS.



BAR

AGLI SPECCHI

Viale dell'Orsa Maggiore, 40
Tel. 328 0576436

AL ANZOLO

Campo Patriarca Elia, 15
Tel. 393 7921884

AL GABBIANO

Viale Martiri d. Libertà 34
Tel. 366 3831020

AL PORTO

Riva S. Vito 1, Tel. 0431 85154

ALLA STAZIONE

Piazza V. Carpaccio, 23
Tel. 0431 80445

BRIONI

Riva Brioni 13, Tel. 0431 82306

CADENARO

Via Altino, 6 loc. Fossalon
Tel. 0431 884404

CAGIANDOLA

Piazzetta San Marco, 13
Tel. 0431 876390

CARPE DIEM

Via Caprin 22
Tel. 349 8163817

DA RINO

Piazza Duca d'Aosta,
Tel. 335 8155555

GIARDINO

Viale Italia 20
Tel. 0431 80394

GRAN CAFFÈ EXCELSIOR

Viale Europa Unità 10
Tel. 0431 85413

HANSEL & STRESS

Viale Martiri della Libertà, 39

HEMINGWAY

Galleria Excelsior
angolo via Marina 22
Tel. 342 128 0453

MARINA CAFÈ

Via Monfalcone, 16
Tel. 0431 896888

LA BROCCA ROTTA

Campo Porta Nuova, 19
Tel. 0431 81711

LA'DELACESA

Via Gradenigo 5
Tel. 320 0184781

LA FENICE

Largo San Grisogono, 2-4

LA TACA

Piazzetta S. Marco, 12

MANZONI

Via A. Manzoni 1,
Tel. 380 1592091

MARINA CAFÈ

Via Monfalcone, 16
Tel. 0431 80866

MATCH POINT

Via Orseolo II 10,
Tel. 0431 80160

NOVA INTERNET CAFÈ

Piazza V. Carpaccio, 26
Tel. 0431 877022

RAMPA D'ORO

Calle Zanini, 11
Tel. 0431 85597

ROYAL

Viale dell'Orione, 18
Tel. 0431 81238

SAN MARCO

Piazzetta San Marco, 9/10
Tel. 0431 878149

TANDEM

Piazza Oberdan, 16
Tel. 333 1580225

TAVERNA AI PATRIARCHI

Campo SS. Ermacora e
Fortunato, 5 - Tel. 0431 80149

TAXI BAR

Piazza Duca d'Aosta, 36
Tel. 0431 80339

TERGESTEO

Viale Italia, 58
Tel. 0431 80145



OSTERIE E WINE BAR

WINE BAR AMADEUS

P.zza XXVI Maggio, 9
Tel. +39 0431 82264

AL GOTO

Campiello della Scala, 18
Tel. 348 172 0714

CAMPIELLO DELLA TORRE

Campiello della Torre, 7
Tel. 0431 83869

DISSAPORE

Viale Andromeda, 21
Tel. 379 129 2168

ENOTECA DA PINO

Via G. Galilei, 13
Tel. 0431 82487

IN CIOTEGO

Via Orseolo II, 16

IN COGOLO

Calle Porta Piccola, 8
Tel. 0431 84441

LA BOTECA

Piazza Duca d'Aosta, 7
Tel. 348 5144423

LA PICCOLA PERLA

Campiello Porta Grande 1
e 3 ang. Calle Lunga
Tel. 388 5747494

MAFALDA

Riva S. Scaramuzza, 2
Tel. 0431 1993093

OSTARIA DA FILOMENA

Via Gradenigo, 7
Tel. 349 0051174

OSTERIA DA SANDRA

Campo San Niceta, 16
Tel. 392 303 9988

OSTARIA DE MAR

Piazza XXVI Maggio, 4
Tel. 0431 886210

PICCOLO BAR GRADO

Viale Regina Elena, 9

SETI CAFÈ

Campo Porta Nuova, 17
Tel. 335 6712439

TAVERNETTA AL PORTEGO

Piazza Duca d'Aosta, 16
Tel. 0431 82800

VINARIUM

Viale Dante Alighieri, 27 /ang.
Via Venezia - Tel. 328 9444265

VINI PREGIATI

Viale Europa Unità, 58
Tel. 0431 84440



Sabo grande e Perdon de Barbana



🇮🇹 La vigilia del “Perdon de Barbana” è una vivace giornata di festa che anima calli e campielli del Castrum con mercatini, prodotti tipici, canti, danze e musiche gradesi. Ogni anno il primo fine settimana di luglio, per scoprire e assaporare il folklore delle tradizioni gradesi.

🇩🇪 Am Vorabend der Prozession „Perdon de Barbana“ findet in den Gassen und auf den Plätzen des Castrums ein lebhaftes Fest mit Marktständen, einheimischen Produkten, Gesang, Tanz und Musik aus Grado statt. Jedes Jahr am ersten Juliwochenende kann man die Folklore der Gradeser Traditionen kennen lernen.

🇬🇧 The day before the “Perdon de Barbana” is a lively day of celebration that animates the “calli” and “campielli” (small old streets and squares) of the “Castrum” with markets, typical products, songs, dances and local music. Every year on the first weekend of July, to discover and taste the folklore of the Grado’s traditions.



Beach bar e gelaterie

🇮🇹 L'estate è la stagione migliore per visitare Grado! Sole, mare e relax sono gli ingredienti che non mancano mai sull'Isola d'Oro. Per rendere più piacevoli le tue giornate sotto l'ombrellone o per una rinfrescante passeggiata serale tra le vie del centro, scopri le proposte dei beach bar & restaurants e delle migliori gelaterie di Grado.



STRANDBARS UND EISDIELEN / BEACH BAR AND ICE CREAM PARLOURS

🇩🇪 Der Sommer ist die beste Jahreszeit, um Grado zu besuchen! Sonne, Meer und Entspannung sind die Zutaten, die auf dieser Goldinsel niemals fehlen. Um Ihre Tage unter dem Sonnenschirm noch schöner zu gestalten oder einen erfrischenden Abendspaziergang durch die Straßen der Altstadt zu machen, gibt es hier Information über die Strandbars & Restaurants sowie die besten Eisdiele von Grado.

🇬🇧 Summer is the best season to visit Grado! Sun, sea and relaxation are the ingredients that are never lacking on the Golden Island. To make your days more comfortable under the umbrella or for a refreshing evening stroll through the streets of the centre, discover the suggestions of the beach bars & restaurants and the best ice cream parlours in Grado.





f @GITGRADO
@gitgrado



f @GITGRADO
@gitgrado

1 BEACH BAR & RESTAURANT ANTICHE TERME

Viale Dante Alighieri (interno spiaggia GIT)
www.gradoit.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 08:30-20:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 150

LINGUE PARLATE:

- PER UNA GUSTOSA PAUSA PRANZO IN SPIAGGIA, IL RISTORANTINO ANTICHE TERME È L'IDEALE: OLTRE 150 POSTI A SEDERE, AMPIA SCELTA DI PIATTI CALDI E FREDDI, INSALATONE, GELATI E RINFRESCANTI APERITIVI.
- FÜR EIN LECKERES MITTAGESSEN AM STRAND IST DAS RESTAURANT ANTICHE TERME IS THE RIGHT CHOICE: OVER 150 SITZPLÄTZE, EINE GROSSE AUSWAHL AN WARMEN UND KALTEN GERICHTEN, SALATEN, EIS UND ERFRISCHENDEN APERITIFS.
- FOR A TASTY LUNCH ON THE BEACH, THE RESTAURANT ANTICHE TERME IS THE RIGHT CHOICE: OVER 150 SEATS, A WIDE SELECTION OF HOT AND COLD DISHES, SALADS, ICE CREAMS AND REFRESHING APERITIFS.



2 BEACH BAR & RESTAURANT AQUAMARINA

Viale Dante Alighieri (interno spiaggia GIT, zona Terme Marine)
www.gradoit.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: INVERNO: 09:00-18:00 – ESTATE: 09:00-19:30

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ IN INVERNO

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- ACCOGLIENTE BAR APERTO TUTTO L'ANNO DI FIANCO ALLA PISCINA DELLE TERME. IN ESTATE RISTORANTE CON GIARDINO DOVE GUSTARE LA TIPICA CUCINA GRADESE.
- GEMÜTLICHE, GANZJÄHRIG GEÖFFNETE BAR NEBEN DEM THERMALBAD. IM SOMMER RESTAURANT MIT GROSSE GARTENTERRASSE WO SIE DIE TYPISCHE KÜCHE VON GRADO GENIESSEN KÖNNEN.
- COSY BAR OPEN ALL YEAR ROUND NEXT TO THE THERMAL BATHS' SWIMMING POOL. IN SUMMER, RESTAURANT WITH LARGE GARDEN TERRACE WHERE YOU CAN ENJOY THE TYPICAL CUISINE OF GRADO.





3

BEACH BAR & RESTAURANT BORA BORA

Viale del Sole, 71 - interno spiaggia - Tel. +39 338 4819330

www.stabilimentoborabora.com - info@stabilimentoborabora.com

f @StabilimentoBoraBoraGrado

ig @stabilimentoboraboragrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 08:00-20:00

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- IL BEACH BAR BORA BORA È IL LUOGO IDEALE PER OGNI MOMENTO DELLA GIORNATA: QUI TROVERAI COLAZIONI E APERITIVI IN RIVA AL MARE OLTRE A FANTASTICO FOOD TRUCK DOVE GUSTARE PANINI, UN PIZZE E INSALATONE TUTTO IL GIORNO.
- DIE STRANDBAR BORA BORA IST DER IDEALE ORT FÜR JEDEN MOMENT DES TAGES: HIER GIBT ES FRÜHSTÜCK UND APERITIFS AM MEER SOWIE EINEN FANTASTISCHEN FOOD TRUCK, IN DEM SIE DEN GANZEN TAG ÜBER LECKERE SANDWICHES, PIZZEN UND SALATE GENIEßEN KÖNNEN.
- THE BEACH BAR AT BORA BORA IS THE IDEAL PLACE FOR EVERY MOMENT OF THE DAY: HERE YOU WILL FIND BREAKFASTS AND APERITIFS BY THE SEA AS WELL AS A FANTASTIC FOOD TRUCK WHERE YOU CAN ENJOY TASTY SANDWICHES, PIZZAS AND SALADS ALL DAY LONG.



4

BEACH BAR & RESTAURANT KEY WEST

Via Milano (interno spiaggia) - Tel. +39 339 5332331

www.keywestgrado.it - keywestgrado@yahoo.it

f @ key West Grado official

ig @ keywestgradoofficial

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN: 18/04 - 30/09

ORARIO: 08:00-21:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 60

LINGUE PARLATE:

- PIATTI FREDDI E INSALATONE; PANINI CALDI E FREDDI. SPECIALITÀ GUSTOSE (HAMBURGER, FRITTO MISTO, ETC), FRUTTA FRESCA E YOGURT. AMPIA SELEZIONE DI APERITIVI ALCOLICI/ANALCOLICI E COCKTAIL; SERATE DI MUSICA DAL VIVO IN SPIAGGIA.
- KALTE PLATTEN UND SALATE; WARME UND KALTE SANDWICHES. KÖSTLICHE SPEZIALITÄTEN (HAMBURGER, GEMISCHTE FRITTE, ETC.), FRISCHES OBST UND JOGHURT. UMFANGREICHE AUSWAHL AN ALKOHOLISCHEN UND ALKOHOLFREIEN APERITIFS SOWIE COCKTAILS; ABENDE MIT LIVE-MUSIK AM STRAND.
- COLD DISHES AND SALADS; HOT AND COLD SANDWICHES. TASTY SPECIALTIES (HAMBURGERS, MIXED FRIED SEAFOOD, ETC.), FRESH FRUIT, AND YOGURT. WIDE SELECTION OF ALCOHOLIC AND NON-ALCOHOLIC APERITIFS AND COCKTAILS; BEACHSIDE EVENINGS WITH LIVE MUSIC.





5

GELATERIA LA GIOIOSA

Viale Dante Alighieri, 44 - Tel. +39 334 6726952

www.gelateriagiioisagrado.it - info@gelateriagiioisagrado.it

f @ Gelateria La Gioiosa

@ gelateria_la_gioiosa

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

DA MARZO A NOVEMBRE/ VON MÄRZ BIS NOVEMBER/ FROM MARCH TO NOVEMBER

ORARIO: 10:00 - 24:00

LINGUE PARLATE:

- GELATI ARTIGIANALI NATURALI CREATI CON INGREDIENTI FRESCHI E LOCALI, DISPONIBILI IN UNA VARIETÀ DI GUSTI PER TUTTI, INCLUSI CELIACI, INTOLLERANTI AL LATTOSIO E VEGANI. TRA LE SPECIALITÀ, OLTRE AL GELATO, POTETE TROVARE FRAPPÉ, GRANITE SICILIANE E BRIOSCIA SICILIANA CON GELATO.
- NATÜRLICHE HANDGEMACHTE EISCREME, HERGESTELLT AUS FRISCHEN, LOKALEN ZUTATEN, ERHÄLTICH IN EINER VIELZahl VON GESCHMACKSRICHTUNGEN FÜR JEDEN, EINSCHLIESSLICH MENSCHEN MIT ZÖLIAKIE, LAKTOSEINTOLERANZ UND VEGANER. ZU DEN SPEZIALITÄTEN GEHÖREN NEBEN EIS AUCH MILCHSHAKES, SIZILIANISCHE GRANITAS UND SIZILIANISCHE BRIOCHE MIT EIS.
- NATURAL ARTISANAL ICE CREAMS MADE WITH FRESH, LOCAL INGREDIENTS, AVAILABLE IN A VARIETY OF FLAVORS SUITABLE FOR EVERYONE, INCLUDING THOSE WITH CELIAC DISEASE, LACTOSE INTOLERANCE, AND VEGANS. IN ADDITION TO ICE CREAM, SPECIALTIES INCLUDE MILKSHAKES, SICILIAN GRANITAS, AND SICILIAN BRIOCHE WITH ICE CREAM.



6

BEACH BAR & RESTAURANT NUMERO UNO

Viale Dante Alighieri (1° ingresso spiaggia GIT)

www.gradoit.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 08:30-19:30 - LUGLIO-AGOSTO 08:30-00:30

APERTURA SERALE SOLO IL VENERDÌ

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- BEACH BAR PRESSO L'INGRESSO 1 DELLA SPIAGGIA GIT; AMPIA TERRAZZA DOVE TROVARE SUCCULENTI PANINI, INSALATONE E PIATTI FREDDI. APERTO ANCHE LA SERA PER FRIZZANTI APERITIVI E COCKTAIL IN RIVA AL MARE.
- STRANDBAR AM EINGANG 1 DES STRANDES GIT, GROSSE TERRASSE MIT SAFTIGEN SANDWICHES, SALATEN UND KALTEN GERICHTEN. AUCH ABENDS GEÖFFNET FÜR PRICKELNDE APERITIFS UND COCKTAILS AM MEER.
- BEACH BAR AT THE ENTRANCE 1 OF THE BEACH GIT, A LARGE TERRACE WHERE YOU CAN FIND SUCCULENT SANDWICHES, SALADS AND COLD DISHES. OPEN ALSO IN THE EVENING FOR SPARKLING APERITIFS AND COCKTAILS BY THE SEA.



f @GITGRADO

@gitgrado





7

PIPER BEACH RISTOBAR

Via Milano s.c. - Tel. +39 333 9107628
www.piperbeach.it - info@piperbeach.it

f @piperbeachgrado
i @piperbeachgrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 08:00-20:00

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- MARE, SOLE E RELAX SI INCONTRANO AL PIPER, IN SPIAGGIA COSTA AZZURRA; QUI PUOI TROVARE GUSTOSE COLAZIONI, OTTIMI PANINI E INSALATONE OLTRE CHE ROMANTICI APERITIVI AL TRAMONTO. MUSICA ITALIANA IL MARTEDÌ SERA.
- MEER, SONNE UND ENTSPANNUNG TREFFEN SICH BEI PIPER IM "COSTA AZZURRA", WO SIE SCHMACKHAFTE FRÜHSTÜCKE, AUSGEZEICHNETE SANDWICHES UND GROSSE SALATE SOWIE ROMANTISCHE APERITIFS BEI SONNENUNTERGANG FINDEN KÖNNEN. ITALIENISCHE MUSIK AM DIENSTAGABEND.
- SEA, SUN AND RELAXATION MEET AT PIPER ON "COSTA AZZURRA" BEACH; HERE YOU CAN FIND TASTY BREAKFASTS, EXCELLENT SANDWICHES AND BIG SALADS AS WELL AS ROMANTIC APERITIFS AT SUNSET. ITALIAN MUSIC ON TUESDAY EVENINGS.



8

BEACH BAR & RESTAURANT TOP BAR

Viale del Sole (7° ingresso spiaggia GIT)
www.gradoit.it

f @GITGRADO
i @gitgrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 08:30-19:00

CHIUSO PER TURNO: //

POSTI A SEDERE: 100

LINGUE PARLATE:

- AMPIO AMERICAN BAR SULLA SPIAGGIA NEI PRESSI DEL LIDO DI FIDO CON PROPOSTE DELLA CUCINA LOCALE E UN MENÙ PER GLI AMICI A 4 ZAMPE.
- GROSSE AMERIKANISCHE STRANDBAR IN DER NÄHE VOM HUNDESTRAND LIDO DI FIDO MIT LOKALER KÜCHE UND EINEM HUNDEMENÜ.
- SPACIOUS AMERICAN BEACH BAR NEAR LIDO DI FIDO WITH LOCAL CUISINE AND A DOG MENU.



BEACH BAR & RESTAURANT

AIRONE

Viale dell'Orione, 45
Tel. 043183630

ANTICHE TERME

Viale Dante Alighieri
(interno spiaggia GIT)

AQUAMARINA

Viale Dante Alighieri
(interno spiaggia GIT)

BORA BORA BEACH

Sacca dei Moreri, 1
Tel. 338 481 9330

CHIOSCO AL FARO

Via Milano, Costa Azzurra, 4

CHIOSCO COSTA

AZZURRA

Via Milano-Costa Azzurra
Tel. 349 5780649

CHIOSCO DA ERIKA

Viale dell'Orione, 9

GRADO SPORT VILLAGE

Piazzale Azzurri d'Italia, 1
Tel. 360 952 728

ISOLA D'ORO

interno spiaggia GIT
Tel. 349 369 7129

JOLLY BAR

Via Milano-Costa Azzurra, 1
Tel. 0431 81950

KEY WEST

Via Milano - Costa Azzurra, 6
Tel. 339 3193370

LAGUNA GRADESE DA CINZIA

Viale dell'Orione, 44
Tel. 345 600 7019

BAR NUMERO UNO

Viale Dante Alighieri
(1° ingresso spiaggia GIT)
Tel. 0431 899289

PARCO ACQUATICO

interno spiaggia GIT
Tel. 0431 899350

PINETA BEACH

Viale Capricorno, 67
Tel. 331 347 2620

PIPER BEACH RISTOBAR

Via Milano s.c.
Tel. 333 9107628

PISCINA TERMALE

Viale Dante Alighieri, 72
(interno piscina)
Tel. 0431 899309

RAGGIO DI SOLE

7° Ingresso GIT
Tel. 339 7168161

RISTORANTE PIPER

Via Milano 1, Tel. 392 5435190

RISTORANTE TIVOLI

Via Milano 22, Tel. 0431 80353

SNOOPY BAR

Viale dell'Orione, 48
Tel. 0431 83630

SUNRISE BAR & RESTAURANT

Viale dell'Orione, 42
Tel. 353 469 8515

TIVOLI BEACH BAR

Via Milano 2, Tel. 0431 80353

TOP BAR

Viale del Sole (7° ingresso
spiaggia GIT), Tel. 331 3489528

BAR GELATERIE

BEE HAPPY

Viale Dante Alighieri 123
Tel. +39 345 7828115

CRISTALLO

Viale Dante Alighieri, 35
Tel. 0431 81614

ODEON

Viale Dante Alighieri, 2
Tel. 0431 80123

ROVIS

Viale Capricorno, 11
Tel. 0431 377128

BAR, PASTICCERIE, PANIFICI E DOLCIUMI

BISTROT MARINA'S BIG FAMILY (EX BRUNIERA)

Viale Capricorno 63
Tel. 342 7170100

BOMBEN

Riva Camperio, 10
Tel. 0431 80160

CANDY SHOP

Viale Europa Unità 38

CAPRICORNO

Viale Capricorno, 45
Tel. 0431 81857

DOLCE ISOLA

Via G. Caprin, 44/46
Tel. 327 5826092

DOLCE STIL NOVO

Via Zara 2, Tel. 0431-80770

PANIFICIO GADDI

Via Orseolo II, 7
Tel. 0431 80351

PANIFICIO GOBATO

V.le Martiri della Libertà, 25
Tel. 345 438 6876

PANIFICIO PIGO

Via G. Galilei 8, Tel. 0431 80319

PECCATI DI GOLA

Via A. Manzoni, 19

GELATERIE

ALMA GELATERIA ARTIGIANALE

Via Marina, 13
Tel. 349 260 6575

ANGOLO DEL GELATO

Via G. Marchesini, 2
Tel. 333 131 4752

ANTONIAZZI

Viale Dante Alighieri, 23
Tel. 347 416 1720

BLASON

Viale Regina Elena, 3

CREMA GELATO GHEDIN

Riva Camperio, 9

GELAGRADO

Largo San Grisogono 17
Tel. 371 6494089

LA GIOIOSA

Viale Dante Alighieri, 44
Tel. 334 6726952

LATTEPIÙ

Piazza XXVI Maggio, 14



Scopri Grado

CON LE AUDIOGUIDE

🇮🇹 Lo sapevi che ora puoi visitare l'isola ascoltando l'audio descrizione delle principali attrazioni di Grado direttamente dal tuo smartphone? Basta accedere al sito www.grado.it e dalla homepage selezionare uno dei 3 percorsi:

ENTDECKEN SIE GRADO MIT AUDIOGUIDES / DISCOVER GRADO WITH AUDIO GUIDES

🇩🇪 Wussten Sie, dass Sie die Insel jetzt besuchen können, indem Sie sich die Audiobeschreibung der wichtigsten Sehenswürdigkeiten von Grado direkt auf Ihrem Smartphone anhören? Auf der Website www.grado.it können Sie auf der Startseite eine der 3 Routen auswählen:

🇬🇧 Did you know that now you can visit the island listening to the audio description of Grado's main attractions directly from your smartphone? Just access the website www.grado.it and from the homepage select one of the 3 routes:



3,2 km



Storico culturale
Historisch und Kulturell /
Historical and cultural →



4,8 km



Mare e benessere
Meer und Wellness /
Sea and wellness →



19 km



Sport, natura ed enogastronomia
Sport, Natur, Essen & Trinken /
Sport, nature, food & wine →



Grado isola dei sapori





BikeandGo

www.bikeandgo.it
info@bikeandgo.it
+39 327 028666 →



🇮🇹 Vuoi scoprire di più sul nostro territorio in maniera ecosostenibile? Contatta il tour operator **BikeandGo** (situato presso la Tenuta Primero in Via Monfalcone, 14 a Grado), che è specializzato in viaggi in bicicletta e offre non solo il noleggio di biciclette di alta qualità, ma accompagna anche i viaggiatori in ogni fase del loro viaggio. Per i ciclisti che preferiscono un'avventura autonoma, **BikeandGo** mette a disposizione tour senza guida, fruibili tramite app.

🇩🇪 Möchten Sie unsere Region auf umweltfreundliche Weise entdecken? Wenden Sie sich an den Reiseveranstalter **BikeandGo** (mit Sitz in der Tenuta Primero in der Via Monfalcone 14 in Grado), der sich auf Radtouren spezialisiert hat und nicht nur einen hochwertigen Fahrradverleih anbietet, sondern die Reisenden auch auf jeder Etappe ihrer Reise begleitet. Für Radfahrer, die ein autonomes Abenteuer bevorzugen, bietet **BikeandGo** Touren ohne Führer an, die per App genutzt werden können.

🇬🇧 Would you like to discover more about our region in an environmentally sustainable way? Contact the tour operator **BikeandGo** (located at the Tenuta Primero in Via Monfalcone, 14 in Grado), which is specialised in cycling trips and offers not only high-quality bicycle hire, but also supports travellers at every stage of their journey. For cyclists who prefer an self-organised adventure, **BikeandGo** provides tours without a guide, which can be used by app.

Grado isola dello shopping





AGENZIA IMMOBILIARE ADRIATICA 1

Via Giuseppe Parini, 3 - Tel. +39 0431 81345
www.adriaticagrado.it - info@adriaticagrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:00 - 12:30 / 16:00 - 19:00
 INVERNO 09:00 - 12:30 / 15:00 - 18:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO DOMENICA

LINGUE PARLATE:  



AGENZIA IMMOBILIARE FUTURA 2

Viale Europa Unità, 1/b - Tel. +39 0431 84711
www.futuragrado.it - info@futuragrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:00 - 12:30 / 15:30 - 19:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO DOMENICA

LINGUE PARLATE:   



ATHENA IMMOBILIARE 3

Viale Dante, 4/C - Galleria Esplanade, 8/10
 Tel. +39 0431 83546 - www.athenagrado.com
info@athenagrado.com

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30 - 12:30 / 15:30 - 18:30
 INVERNO 09:30 - 12:30 / 15:00 - 18:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO DOMENICA

LINGUE PARLATE:     



AGENZIA IMMOBILIARE MARINA 4

Via Marina, 42 - Tel. +39 0431 80331
www.immobiliaremarina.it - info@immobiliaremarina.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30-12:30 / 16:00-19:00
 DOMENICA 10:30-12:30 / 16:00-19:00
 INVERNO 09:30-12:30 / 15:00 -18:00
 DOMENICA 10:30-12:00 /15:00-17:00

LINGUE PARLATE:  



POLO IMMOBILIARE GRADO DI ELISA POLO 5

Piazza Carpaccio, 15 - Tel. +39 0431 83499 /
 347 1677034 - www.poloimmobiliaregrado.it
info@poloimmobiliaregrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: SU APPUNTAMENTO

LINGUE PARLATE:   

Specializzata esclusivamente
 in compravendite immobiliari.



Compravendite immobiliari

🇮🇹 Investire in immobili situati in località turistiche può rappresentare per molti un vero affare! Grazie alle sue piste ciclabili, al suo centro storico e ai tanti servizi disponibili tutto l'anno, Grado è una meta molto appetibile per il mercato delle compravendite immobiliari. Scopri le agenzie che puoi contattare se vuoi acquistare casa a Grado.

IMMOBILIENKAUF UND - VERKAUF REAL ESTATE BUYING AND SELLING

🇩🇪 Immobilieninvestitionen in touristischen Destinationen können für viele ein echtes Schnäppchen sein! Dank seiner Radwege, seines historischen Zentrums und der vielen Dienstleistungen, die das ganze Jahr über zur Verfügung stehen, ist Grado ein sehr attraktives Ziel für den Immobilienmarkt. Entdecken Sie die Agenturen, an die Sie sich wenden können, wenn Sie ein Haus in Grado kaufen möchten.

🇬🇧 Investing in real estate located in tourist destinations can be a real bargain for many! Thanks to its cycle paths, its historic centre and the many services available all year round, Grado is a very attractive destination for the real estate market. Discover the agencies you can contact if you want to buy a house in Grado.



MARINE/PORTI TURISTICI

DARSENА NAVIGARE 2000

Riva Garibaldi, 1
Tel. 0431 80183

DARSENА SAN MARCO

Testata Mosconi
Tel. 0431 81548

LEGA NAVALE PORTO MANDRACCHIO

Via Aquileia, 54
Tel. 0431 81706

MARINA LE COVE

Viale Dei Moreri, 89
Tel. 0431 82596

MARINA PLANET

Riva Garibaldi, 22
Tel. 0431 81254

MARINA PORTO SAN VITO

Riva Giovanni da Verrazzano, 1
Tel. 0431 83600

MARINA PRIMERO

Via Monfalcone, 16
Tel. 0431 896880

NOLEGGIO BARCHE E TAXI BOAT

GNOWEE

Riva Brioni
Tel. 393 6525525

GRADO BOAT RENT

Riva Garibaldi, 12
Tel. 348 1819533

GRADOMARE

Riva Zaccaria Gregori
Tel. 392 9870778-351 939063

LAGUNA TAXI GRADO

Riva San Vito 5
Tel. 339 5329064

LA PANORAMICA

Via Serenissima 1-4
Tel. 340 0928886

MIRKO BOAT

Riva S. Slataper, 12
Tel. 345 4686207

NAUTICA MALUSÀ

Via A. Pigafetta, 12
Tel. 0431 80143

RENTYBOAT

Riva Brioni
Tel. 393 6525525

TAXI BOAT GRADO

Riva San Vito 5
Tel. 339 2961866

ACCESSORI NAUTICI

FRATELLI BELLAN

Via dello Squero, 7
Tel. e Fax 0431 80840

MARINA PLANET

Via Giuseppe Garibaldi, 20
Tel. 0431 80181

MOTONAUTICA GRADESE

Via Riva Garibaldi, 25
Tel. 0431 82024
Mobile 331 599 4812

NAUTIC MOTORS

Riva G. Garibaldi, 22
Tel. 346 1644546

ESCURSIONI IN BARCA

MOTOSCAFISTI GRADESI

Riva Sebastiano Scaramuzza, 6
Tel. 0431 80115





6 NAUTIC MOTORS

Riva G. Garibaldi, 22 - Tel. +39 0431 1938200 - +39 346 1644546
www.nauticmotors.it - info@nauticmotors.it

f @nauticmotors
@nauticmotors

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 08:30-12:30 / 14:00-18:00

CHIUSO PER TURNO: SABATO POMER. E DOMENICA

LINGUE PARLATE:

- OFFICINA NAUTICA, ASSISTENZA E RIPARAZIONE MOTORI MARINI MULTIMARCA; CONCESSIONARIA YAMAHA, HONDA, TOHATSU, YANMAR, STEYR, HYUNDAI SEASALL, RAYMARINE, VTE. PRODUZIONE IMBARCAZIONE "LENI".
- NAUTISCHE WERKSTATT, SERVICE UND REPARATUR VON MEHRMARKEN-SCHIFFSMOTOREN; HÄNDLER YAMAHA, HONDA, TOHATSU, YANMAR, STEYR, HYUNDAI SEASALL, RAYMARINE, VTE. LENI BOOT PRODUKTION.
- NAUTICAL GARAGE, SERVICE AND REPAIR OF MULTI-BRAND MARINE ENGINES; DEALER YAMAHA, HONDA, TOHATSU, YANMAR, STEYR, HYUNDAI SEASALL, RAYMARINE, VTE. LENI BOAT PRODUCTION.



21 TAXI BOAT GRADO

Riva San Vito, 5 (di fronte al Bar al Porto) - Tel. +39 339 2961866 (Mariel) - www.taxiboat-grado.com - taxiboatgrado@gmail.com

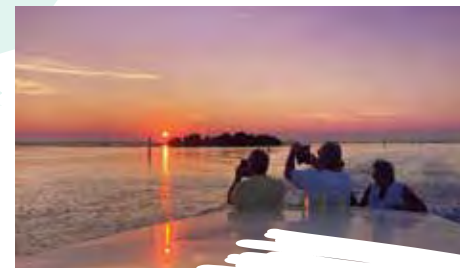
f @TaxiBoat Grado
@taxi_boat_grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

LINGUE PARLATE:

- TAXI BOAT MAX 18 POSTI; ESCURSIONI INDIVIDUALI E PICCOLI GRUPPI. TRASFERIMENTI CON SOSTA VERSO PORTO BUSO/ANFORA, BARBANA. TOUR PERSONALIZZATI.
- TAXI BOAT MIT MAX. 18 PLÄTZE; INDIVIDUELLE AUSFLÜGE UND AUCH FÜR KLEINE GRUPPE. TRANSFER NACH PORTO BUSO/ANFORA/BARBANA MIT RAST. PERSÖNLICHE TOUREN.
- TAXI BOAT MAX. 18 PLACES; INDIVIDUAL AND SMALL GROUP EXCURSIONS. TRANSFERS TO PORTO BUSO/ ANFORA/BARBANA. CUSTOMISED TOURS.





19 LA PANORAMICA

Via Serenissima 17 c/o Darsena Navigare 2000 – Tel. +39 342 092886
www.lapanoramicagrado.it – info@lapanoramicagrado.it

f @lapanoramicagrado

ig @la_panoramica_grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

MARZO-NOVEMBRE / MÄRZ-NOVEMBER /
 MARCH-NOVEMBER

ORARIO: SU PRENOTAZIONE

LINGUE PARLATE:

- NUOVO SERVIZIO PER SCOPRIRE L'ISOLA DA UN ALTRO PUNTO DI VISTA; ESCURSIONI CON BAGNO ANCHE ALL'ALBA E AL TRAMONTO, ADDII AL CELIBATO, COMPLEANNI E SERVIZI PERSONALIZZATI.
- NEUER SERVICE, UM DIE INSEL AUS EINEM ANDEREN BLICKWINKEL ZU ENTDECKEN: AUSFLÜGE MIT SONNENAUFGANG UND SONNENUNTERGANG, JUNGGESELLENABSCHIEDE, GEBURTSTAGE UND PERSONALISIERTE DIENSTLEISTUNGEN.
- NEW SERVICE TO DISCOVER THE ISLAND FROM ANOTHER POINT OF VIEW; EXCURSIONS WITH SUNRISE AND SUNSET BATHING, BACHELOR PARTIES, BIRTHDAYS AND PERSONALISED SERVICES.



20 MIRKO BOAT NCC

Riva S. Slataper, 12 – Tel. +39 345 4686207
www.mirkotaxiboat-grado.com – info@mirkotaxiboat-grado.com

f @Mirko TaxiBoat Ncc

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: SU PRENOTAZIONE 08:00-23:00

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE:

- TAXI BOAT A NOLEGGIO CON CONDUCENTE DEDICATO A PICCOLI GRUPPI DI PERSONE (MAX 12) PER TRASFERIMENTI DI MEZZA GIORNATA O GIORNATA INTERA. IDEALE PER FESTE, ADDII AL NUBILATO E GITE ENOGASTRONOMICHE IN LAGUNA.
- VERMIETUNG VON TAXIBOOTEN MIT FAHRER FÜR KLEINE PERSONENGRUPPEN (MAX. 12) FÜR HALB- ODER GANZTÄGIGE TRANSFERS. IDEAL FÜR PARTYS, JUNGGESELLINNENABSCHIEDE UND ESSENS- UND WEINTOUREN IN DER LAGUNE.
- TAXI BOAT RENTAL WITH DRIVER DEDICATED TO SMALL GROUPS OF PEOPLE (MAX 12) FOR HALF-DAY OR FULL DAY TRANSFERS. IDEAL FOR PARTIES, BACHELORETTE PARTIES AND FOOD AND WINE TOURS IN THE LAGOON.





f @lagradese

17

LA GRADESE

sede Legale Via Sicilia, 1 sede operativa Viale Italia 43 – Tel. +39 0431 80013
www.lagradesetrasporti.jimdo.com – lagradese@libero.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: UFFICIO 8.30-12.30 / 15.30-18

CHIUSO PER TURNO: UFFICIO SABATO E DOMENICA

LINGUE PARLATE:  

- TRANSFER AEROPORTI E STAZIONI; BUS PER PELLEGRINAGGI, GITE E CONGRESSI. TRASPORTO ANIMALI SU RICHIESTA..
- FLUGHAFEN- UND BAHNHOFSTRANSFERS; BUSSE FÜR PILGERFAHRTEN, AUSFLÜGE UND KONFERENZEN. TIERTRANSPORT AUF ANFRAGE.
- AIRPORT AND STATION TRANSFERS; BUSES FOR PILGRIMAGES, EXCURSIONS AND CONFERENCES. TRANSPORT OF ANIMALS UPON REQUEST.



18

LAGUNA TAXI GRADO

Riva San Vito, 5 (di fronte al Bar al Porto) – Tel. +39 339 5329064
www.lagunataxigrado.com – lagunataxigrado@gmail.com

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

LINGUE PARLATE: 

- LAGUNA TAXI GRADO OFFRE ESCURSIONI PER PICCOLI GRUPPI (FINO A 18 PASSEGGERI) O SINGOLI. POSSIBILITÀ DI TOUR PERSONALIZZATI E TRASFERIMENTI VERSO LE ISOLE DI ANFORA, FRANCAMELA, BARBANA.
- LAGUNA TAXI GRADO BIETET AUSFLÜGE FÜR KLEINE GRUPPEN (BIS ZU 18 PERSONEN) OER EINZELPERSONEN AN. MÖGLICHKEIT VON PERSONALISIERTEN TOUREN UND TRANSFERS NACH IN RICHTUNG DER INSELN ANFORA, FRANCAMELA UND BARBANA.
- LAGUNA TAXI GRADO OFFERS EXCURSIONS FOR SMALL GROUPS (UP TO 18 PASSENGERS) OR INDIVIDUALS. POSSIBILITY OF CUSTOMISED TOURS AND TRANSFERS TOWARDS THE ISLANDS OF ANFORA, FRANCAMELA, BARBANA.





15 DARSENA SAN MARCO - MARINA RESORT

Testata Mosconi, 1 - Tel. +39 0431 81548

www.darsenasanmarco.it - info@darsenasanmarco.it

[f @Darsena San Marco Marina Resort](https://www.facebook.com/DarsenaSanMarcoMarinaResort)

[ig @darsena_san_marco](https://www.instagram.com/darsena_san_marco)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

LINGUE PARLATE:  

- 120 ORMEGGI SU PONTILI FISSI O GALLEGGIANTI, PER IMBARCAZIONI FINO A 18 M. YACHT CHANDLER PER ACQUISTI ATTREZZATURE E ACCESSORI NAUTICI, 2 COLONNINE PER RICARICA AUTO ELETTRICHE, SOLARIUM PANORAMICO. NUOVO FLOATING RESORT: CASE GALLEGGIANTI CON TUTTI I COMFORT. DISTRIBUTORE DI CARBURANTE NAUTICO.
- 120 LIEGEPLÄTZE AUF FESTEN ODER SCHWIMMENDEN STEGEN, FÜR BOOTE BIS ZU 18 METERN. YACHT CHANDLER FÜR DEN KAUF VON NAUTISCHER AUSRÜSTUNG UND ZUBEHÖR, 2 LADESTATIONEN FÜR ELEKTROAUTOS, PANORAMA SOLARIUM. NEUE SCHWIMMENDE STRUKTUR: HAUSBOOTE MIT ALLEN KOMFORTS. TANKSTELLE FÜR BOOTS-KRAFTSTOFF.
- 120 MOORINGS ON FIXED OR FLOATING DOCKS, FOR BOATS UP TO 18 M. YACHT CHANDLER FOR PURCHASING NAUTICAL EQUIPMENT AND ACCESSORIES, 2 ELECTRIC CAR CHARGING STATIONS, PANORAMIC SOLARIUM. NEW FLOATING RESORT: FLOATING HOUSES WITH ALL COMFORTS. PETROL STATION FOR BOAT FUEL.



16 MARINA PRIMERO

Via Monfalcone, 16 - Tel. +39 0431 896880

www.marinaprimero.com - info@marinaprimero.com

[f @Tenuta Primero](https://www.facebook.com/TenutaPrimero)

[ig @tenutaprimero](https://www.instagram.com/tenutaprimero)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

LINGUE PARLATE:  

- 271 POSTI BARCA PER IMBARCAZIONI FINO A 24 M E 189 POSTI A SECCO. PONTILI GALLEGGIANTI, CON ENERGIA ELETTRICA E ACQUA POTABILE. ASSISTENZA TECNICA E MANUTENZIONE. PARCHEGGIO INTERNO, RIMESSAGGIO A TERRA. MARINA SUITES E MARINA COTTAGES.
- 271 LIEGEPLÄTZE FÜR BOOTE BIS ZU 24 M UND 189 TROCKENPLÄTZE. SCHWIMMDOCKS MIT STROM UND TRINKWASSER. TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG UND WARTUNG. ÜBERDACHTE PARKPLÄTZE, LAGERUNG AN LAND. MARINA SUITES UND MARINA COTTAGES.
- 271 MOORINGS FOR BOATS UP TO 24 M AND 189 DRY PLACES. FLOATING DOCKS WITH ELECTRICITY AND DRINKING WATER. TECHNICAL ASSISTANCE AND MAINTENANCE. INDOOR PARKING, STORAGE ON LAND. MARINA SUITES AND MARINA COTTAGES.



Servizi nautici e Trasporti

➔  Grado è la meta ideale sia per i diportisti che per coloro che amano vivere il mare e la laguna in tutte le stagioni; scopri qui di seguito tutti i servizi nautici che puoi trovare sull'Isola del Sole.

NAUTISCHE SERVICELEISTUNGEN NAUTICAL SERVICES

 Grado ist das ideale Ziel sowohl für Segler als auch für diejenigen, die das Meer und die Lagune zu jeder Jahreszeit lieben; entdecken Sie hier alle nautischen Serviceleistungen, die Sie auf der Sonneninsel finden können.

 Grado is the ideal destination both for yachtsmen and for those who love to experience the sea and the lagoon in all seasons; discover here all the nautical services you can find on the Island of the Sun.



14 DARSENA NAVIGARE 2000

Riva G. Garibaldi, 1 - Tel. +39 340 2537338 - +39 340 2537338

www.navigare2000grado.it - navigare2000@gmail.com

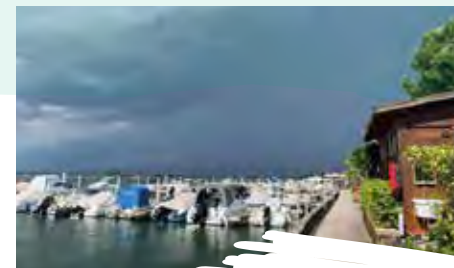
APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

LINGUE PARLATE:  

- 120 POSTI BARCA FINO A 16 M, CORRENTE ELETTRICA E ACQUA SUI PONTILI. POSSIBILITÀ DI PERNOTTARE SULLA PROPRIA IMBARCAZIONE. NOLEGGIO BARCHI, PARCHEGGIO VIDEOSORVEGLIATO CON 50 POSTI AUTO E ZONA RELAX NEL VERDE.
- 120 LIEGEPLÄTZE BIS ZU 16 M, STROM UND WASSER AN DEN STEGEN. ES BESTEHT DIE MÖGLICHKEIT, AUF DEM EIGENEN BOOT ZU ÜBERNACHTEN. BOOTSVERLEIH, VIDEOÜBERWACHTER PARKPLATZ MIT 50 STELLPLÄTZEN UND RUHEZONE IM GRÜNEN.
- 120 MOORINGS UP TO 16 M, ELECTRICITY AND WATER ON THE DOCKS. POSSIBILITY OF SPENDING THE NIGHT ON YOUR OWN BOAT. BOAT RENTAL, VIDEO SURVEILLANCE CAR PARK WITH 50 PARKING SPACES AND RELAXATION AREA IN THE GREEN.



f @Marina Resort Darsena
Navigare 2000 Grado



HAIR STYLE**ACCONCIATURE
ROBERTA**

Viale Capricorno, 27
Tel. 0431 84455

BARBIERE LO ZODIACO

Via Manzoni 15, Tel. 0431 84982

BARBIERE MAURIZIO

Viale Argine dei Moreri, 28
Tel. 347 716 7449

BEAUTY HAIR

Via A. Vespucci 11, Tel. 349 2358318

FORA DE SUCA

Viale Italia, 78
Tel. 366 487 3114

HG HAIR SPA

P.zza V. Carpaccio, 27
Tel. 351 8549220

I SENZA NOME

Viale dell'Orione, 21
Tel. 0431 81631

MICHELANGELO

Piazza XXVI Maggio, 12
Tel. 0431 83560

**PAOLO E VALENTINA
EQUIPE ACCONCIATURE**

Largo San Grisogono, 26
Tel. 0431 83349

RICCI E CAPRICCI

Via G. Carducci, 44
Tel. 0431 82479

SALONE ALIDA

Via dell'Arte 16
Tel. 0431 80233

COIFFEUR CESARE

Viale Dante Alighieri, 38
Tel. 339 673 7384

**SALONE EXTRÒ
PARRUCCHIERI**

Via Marina 39, Tel. 0431 87718

SALONE PAOLA

Via L. Galvani 13, Tel. 0431 81079

SALONE SIMONETTA

Via Zara 12, Tel. 0431 83315

**SISTERS HAIR BY CRIS
E LARA**

Galleria Excelsior, 12
Tel. 0431 82018

**PALESTRE****BEAUTIFUL BODY
CENTER**

Viale Italia 12, Tel. 333 323 2897
Riva Slataper 9, Tel. 333 323 289

OASI GYM GRADO

Via Venezia Giulia, 5
Tel. 351 606 5497

PAESTRA GIT

Viale del Sole, 11E
Tel. 0431 899256

**PRODOTTI DI
BELLEZZA/
PROFUMERIE****CADDY'S**

Riva San Marco, 7
Tel. 0431 82696

MONPARFUM

Campo Porta Nuova, 21
Tel. 0431 877140

PROFUMERIA NINA

Viale Europa Unità, 27
Tel. 0431 80424

TIGOTÀ

Via Orseolo, 2 Tel. 0431 81067

SERVIZI BEAUTY**BELL'ESSERE**

Viale J. F. Kennedy, 8
Tel. 389 6673685

**INK EMPIRE
ALEX DE PASE**

Galleria Excelsior, 4, 4/A
Tel. +39 0431 80220

MOODY NAILS

V.le Capricorno, 23
Tel. 351 7963756

**NAIL ARTIST GRADO
BY NORA KISS**

Riva Z. Gregori, 7
Tel. 340 189 2157

**STUDIO MASSAGGI
MARCHESAN**

Via G. Marconi, 10,
Tel. 0431 85676

UNGHIE MANIA

Riva S. Scaramuzza, 7A
Tel. 338 452 5837

**BEAUTY
CENTER GIT**

Viale del Sole, 11E
Tel. 0431 899256

**SERVIZI
SANITARI****AZIENDA PER I
SERVIZI SANITARI N. 2
"ISONTINA"**

Via Buonarroti, 10
Tel. 0431 897901

GUARDIA MEDICA

Tel. 0431 878154

**GUARDIA MEDICA
TURISTICA**

Tel. 0431 897906

OSPIZIO MARINO

Tel. 0431 80293

TERME MARINE

Viale del Sole, 11E
Tel. 0431 899309

**FARMACIE E
PARAFARMACIE****FARMACIA COMUNALE
- AZIENDA SPECIALE**

Via C. Colombo, 14
ang. Viale Dante Alighieri
Tel. 0431 80895
Viale del Capricorno, 8
Tel. 0431 82236 (stagionale)

**FARMACIA MADONNA
DI BARBANA**

Via Marina, 1, Tel. 0431 80895
Viale John F. Kennedy, 34-36,
Tel. 0431 80727 (stagionale)

**PARAFARMACIA DOTT.
G. LOVROVICH**

Via Marina, 6





13 COIFFEUR CESARE

Viale Dante Alighieri, 38 – Tel. +39 339 6737384
cesare2911@hotmail.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE DA LUNEDÌ A SABATO

08.30 -12.30 / 15.30 -19.30; DOMENICA 08.30 -12.30

CHIUSO PER TURNO: INVERNO DOMENICA E LUNEDÌ

LINGUE PARLATE: 

- COIFFEUR UOMO DONNA A POCHI PASSI DAL CENTRO STORICO. IL SALONE SI CONTRADDISTINGUE PER L'ALTA QUALITÀ DEL SERVIZIO, LA CREATIVITÀ, E LA PASSIONE. TAGLI CLASSICI, MODERNI O SPORTIVI, PIEGA, COLORE E MOLTO ALTRO.
- COIFFEUR FÜR MÄNNER UND FRAUEN NUR WENIGE SCHRITTE VOM STADTZENTRUM ENTFERNT. DER SALON CESARE ZEICHNET SICH DURCH HOHE SERVICEQUALITÄT, KREATIVITÄT UND LEIDENSCHAFT AUS. KLASSISCHE, MODERNE ODER SPORTLICHE SCHNITTE, HAARSCHNITTE, FARBE UND VIELES MEHR.
- COIFFEUR FOR MEN AND WOMEN JUST A FEW STEPS FROM THE CITY CENTRE. THE CESARE SALON IS CHARACTERISED BY HIGH QUALITY SERVICE, CREATIVITY AND PASSION. CLASSIC, MODERN OR SPORTY CUTS, HAIRCUTS, COLOUR AND MUCH MORE.



SPA E TERME

BEAUTY CENTER TERME MARINE GIT

Viale del Sole
Tel. 0431 899256

CENTRO THALASSOTERAPICO E FISIOTERAPICO - GRAND HOTEL ASTORIA

Largo San Grisogono, 3
Tel. 0431 83550

LAGUNA SPA - LAGUNA PALACE HOTEL

Riva Brioni, 17
Tel. 0431 85612

MIRABEL SPA - MIRABEL SUITE & SPA

Via Giuseppe Verdi, 16
Tel. 0431 878133

SAVOY BEAUTY CLUB AND SPA – HOTEL SAVOY

Riva Slataper, 12
Tel. 0431 897111

SPA&WELLNESS - RIVA PALACE HOTEL

Riva Ugo Foscolo, 14
Tel. 0431 476580





f @Valentom74

📷 @paoloevalentinaacconciature

11 EQUIPE ACCONCIATURE PAOLO E VALENTINA

Largo San Grisogono, 26 – Tel. +39 0431 83349
galardipaolo@alice.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 08.30-12.30/15.30-19.30

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ E DOMENICA

LINGUE PARLATE: 🇩🇪 🇬🇧

- IL SALONE DI BELLEZZA ACCONCIATURE PAOLO E VALENTINA È UN PUNTO DI RIFERIMENTO PER DONNE E PER UOMINI CHE AMANO SEGUIRE LE TENDENZE E DESIDERANO AVERE UN LOOK ALLA MODA GRAZIE A TECNICHE ALL'AVANGUARDIA E PRODOTTI PROFESSIONALI. STAFF COMPETENTE E PROFESSIONALE.
- DER SCHÖNHEITSSALON ACCONCIATURE PAOLO E VALENTINA IST EIN BEZUGSPUNKT FÜR FRAUEN UND MÄNNER, DIE GERNE TRENDS FOLGEN UND DANK MODERNSTER TECHNIKEN UND PROFESSIONELLER PRODUKTE EINEN MODISCHEN LOOK HABEN MÖCHTEN. KOMPETENTES UND PROFESSIONELLES PERSONAL.
- THE BEAUTY SALON ACCONCIATURE PAOLO E VALENTINA IS A POINT OF REFERENCE FOR WOMEN AND MEN WHO LOVE TO FOLLOW TRENDS AND WANT TO HAVE A FASHIONABLE LOOK THANKS TO STATE-OF-THE-ART TECHNIQUES AND PROFESSIONAL PRODUCTS. SKILLED AND PROFESSIONAL STAFF.



f @Foradesuca

📷 @Foradesuca

12 FORA DE SUCA

Viale Italia, 78 – Tel. +39 366 4873114

www.foradesuca.it – foradesucagrado@gmail.com

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: MAR-VEN 09.00 -17.00;

GIO 09.00-19.00; SAB 08.00-16.00

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA E LUNEDÌ

LINGUE PARLATE: 🇩🇪 🇬🇧

- IL SALONE È SPECIALIZZATO NELLA CURA DI BARBA E CAPELLI; STAFF IN CONTINUA FORMAZIONE, ATTENZIONE ALLE TEMATICHE AMBIENTALI, QUALITÀ DEI PRODOTTI E UTILIZZO DI ENERGIA ELETTRICA CON CO2 COMPENSATA.
- DER SALON IST AUF BART- UND HAARPFLEGE SPEZIALISIERT; DIE MITARBEITER WERDEN STÄNDIG GESCHULT, ES WIRD AUF UMWELTFRAGEN UND PRODUKTQUALITÄT GEACHTET UND ES WIRD CO2-KOMPENSIERTER STROM VERWENDET.
- THE SALON IS SPECIALISED IN BEARD AND HAIR CARE; STAFF IN CONTINUOUS TRAINING, ATTENTION TO ENVIRONMENTAL ISSUES, PRODUCT QUALITY AND USE OF CO2-COMPENSATED ELECTRICITY.



GIOIELLERIE / OREFICERIE

COSE BELLE

Viale Europa Unità, 26
Tel. 0431 82086

FOGLIANERA

Piazza Duca d'Aosta, 47
Tel. 0431 81269

GIOIELLERIA GADDI

Viale Europa Unità, 15
Tel. 0431 81844

MICHELE GADDI

LABORATORIO ORAFO

Via Orseolo II, 18
Tel. 0431 377494

ORICALCO

LABORATORIO ORAFO

Via Gradenigo, 12
Tel. 348 3898436

FIORERIE

FIORI MICHİ

Riva San Marco, 4
Tel. 378 4056257



Wellness & Beauty

 Oltre alle sue rinomate terme, Grado è apprezzata per il suo "clima marino", un mix di acqua, sole, sabbia, aria, buon cibo e relax, che ti accompagnerà durante la tua vacanza sull'isola e che ti permetterà di rigenerare il corpo e la mente. Scopri tutti servizi wellness & beauty che puoi trovare a Grado per rilassarti e fare il pieno di coccole.

 Neben den bekannten Thermalbädern wird Grado auch wegen seines "Meeresklimas" geschätzt, einer Mischung aus Wasser, Sonne, Sand, Luft, gutem Essen und Entspannung, die Sie während Ihres Urlaubs auf der Insel begleitet und es Ihnen ermöglicht, Körper und Geist zu regenerieren. Entdecken Sie alle Wellness & Beauty-Dienstleistungen, die Sie in Grado finden können, um sich zu entspannen und sich verwöhnen zu lassen.

 In addition to its well-known thermal baths, Grado is appreciated for its "marine climate", a mix of water, sun, sand, air, good food and relaxation, which will accompany you during your holiday on the island and allow you to regenerate your body and mind. Discover all the wellness & beauty services you can find in Grado to relax and pamper yourself.





 salsedine_grado

10 SALSSEDINE CERAMICHE A GRADO

Campo Patriarca Elia, 10 - Tel. +39 328 6330996

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

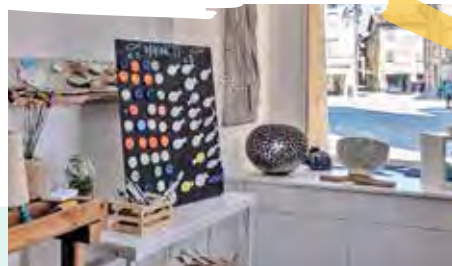
MARZO-OTTOBRE/MÄRZ-OKTOBER/MARCH-OCTOBER
INVERNO: SOLO PERIODO NATALIZIO

ORARIO: 10:00-12:30 / 18:00-22:00

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE: 

- REALIZZAZIONE DI CERAMICHE ARTIGIANALI, BOMBONIERE, OGGETTISTICA E ELEMENTI D'ARREDO CREATI E PERSONALIZZATI. SOUVENIR CON MAGNETE PER RICORDARE GRADO.
- HANDGEFERTIGTE KERAMIK, GEFÄLLIGKEITEN, GESCHENKE UND PERSONALISIERTE EINRICHTUNGSgegenstände. SOUVENIRS MIT MAGNET ZUR ERINNERUNG AN GRADO.
- HANDCRAFTED CERAMICS, FAVOURS, GIFTS AND INTERIOR DESIGN ITEMS CREATED AND CUSTOMISED. SOUVENIRS WITH MAGNET TO REMEMBER GRADO.



ARTICOLI DA REGALO/ ARTIGIANATO

ART DEFÒ

Via G. Caprin, 47- Tel. 342 3060191

ARTIGIANATO ARTISTICO

Viale Dante Alighieri, 99
Tel. 0432 853793

CERAMICHE AMBROSI

Viale Europa Unità, 33/A

FIDES GIOCATTOLE

Viale Dante Alighieri, 71
Tel. 0431 83631

FUMI E PROFUMI

Via Orseolo II, 11
Tel. 339 6507228

MARINA 31

Via Marina, 31
Tel. 334 5799521

LA CASA DEI SOGNI

Campiello della Scala, 15
Tel. 347 8958163

NAUTILUS SOUVENIR

Viale Europa Unità, 33
Tel. 0431 82671



PASTORICCHIO CORNICI

Piazza Marinai d'Italia, 11
Tel. 0431 80257

ROBIJOUX

Via G. Caprin, 11
Tel. 339 1659740

SALSSEDINE

Campo Patriarca Elia, 10
Tel. 328 6330996

THE WORLD OF CASE, PIÙ CHE UNA COVER

Via G. Caprin, 24

TOYS ISLAND

Via G. Caprin, 6/8
Tel. 0431 81076

VILLAMORI

Campo dei Patriarchi, 16
Tel. 0431 35363

ARTISTI/ GALLERIE D'ARTE

DINO FACCHINETTI

Calle Corbato, 12

GORITIAE FINE ARTS

Viale Europa Unità, 25
Tel. 331 4157289

JOHNNY CESTER

Via Caprin, 52
Tel. 340 6201017

MARAN ART GALLERY

Calle Maran, 2
Tel. 347 4486680

MDP - ART GALLERY

Viale Dante Alighieri, 14
Tel. 328 0711985

PIERO MODA

Campiello della Torre
Tel. 333 4878542

RAIMONDO CORBATO GLASS DESIGN

Calle Zanini, 7 Tel. 349
1193649

VINCENZO MUNARO

Via Marina, 33



8 COSE BELLE

Viale Europa Unità 26 – Tel. +39 0431 82086
www.cosebellegrado.it – cosebelle1976@gmail.com

f @CoseBelleGrado
 @cosebellegrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR
 ORARIO: ESTATE 09.30-12.30 / 16.00-22.00
 INVERNO 09.30-12.30 / 15.30-19.00

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE:  

- DA OLTRE QUARANT'ANNI IL PUNTO DI RIFERIMENTO PER GIOIELLI E ACCESSORI ALLA MODA A GRADO. GIOIELLERIA E OROLOGERIA IN ORO, ARGENTO E ACCIAIO; ALCUNE MARCHE: TROLLBEADS, SWAROVSKI, MILUNA, KIDULT, RERUM, MASERATI, JAGUAR, LIU.JO, FESTINA, CLUSE, SWATCH, SCUDERIA FERRARI, WELDER, POLICE, LOTUS.
- SEIT ÜBER VIERZIG JAHREN DER MASSSTAB FÜR MODISCHEN SCHMUCK UND ACCESSOIRES IN GRADO. SCHMUCK UND UHREN AUS GOLD, SILBER UND STAHL; EINIGE MARKEN: TROLLBEADS, SWAROVSKI, MILUNA, KIDULT, RERUM, MASERATI, JAGUAR, LIU.JO, FESTINA, CLUSE, SWATCH, SCUDERIA FERRARI, WELDER, POLICE, LOTUS.
- FOR OVER FORTY YEARS THE BENCHMARK FOR FASHIONABLE JEWELLERY AND ACCESSORIES IN GRADO. JEWELLERY AND WATCHMAKING IN GOLD, SILVER AND STEEL; SOME BRANDS: TROLLBEADS, SWAROVSKI, MILUNA, KIDULT, RERUM, MASERATI, JAGUAR, LIU.JO, FESTINA, CLUSE, SWATCH, SCUDERIA FERRARI, WELDER, POLICE, LOTUS.



9 ORICALCO LABORATORIO ORAFO

Via Gradenigo, 12 – Tel. +39 348 3898436
oricalcolab@gmail.com

f @Oricalco-laboratoriorafo
 @oricalco_lab

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE 09:00-12:30 / 17:00-20:30
 09:00 - 15:00 CONTINUATO

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA E LUNEDÌ

LINGUE PARLATE: 

- LABORATORIO ORAFO, SPECIALIZZATO NELLA CREAZIONE DI GIOIELLI UNICI STUDIATI INSIEME AL CLIENTE, UTILIZZANDO: ORO, ARGENTO, PERLE, DIAMANTI E PIETRE PREZIOSE. RIPARAZIONE, MANUTENZIONE E TRASFORMAZIONE DI GIOIELLI GIÀ ESISTENTI PER DONARGLI NUOVA VITA.
- GOLDSCHMIEDEWERKSTATT, DIE SICH AUF DIE HERSTELLUNG VON GEMEINSAM MIT DEM KUNDEN ENTWORFENEM UNIKATSCHMUCK AUS: GOLD, SILBER, PERLEN, DIAMANTEN UND EDELSTEINEN. REPARATUR, WARTUNG UND UMGESTALTUNG VON VORHANDENEM SCHMUCK, UM IHM NEUES LEBEN ZU GEBEN.
- GOLDSMITH'S WORKSHOP, SPECIALISING IN THE CREATION OF UNIQUE JEWELLERY DESIGNED TOGETHER WITH THE CUSTOMER, USING: GOLD, SILVER, PEARLS, DIAMONDS AND PRECIOUS STONES. REPAIR, MAINTENANCE AND TRANSFORMATION OF EXISTING JEWELLERY TO GIVE IT NEW LIFE.



LAVASECCO/ LAVANDERIE

LA RAPIDA

Via G. Rossini, 4
Tel. 0431 80256

LAVASECCO PERLA

Via Carducci, 18
Tel. 392 2413237

OASI DEL PULITO (SELF SERVICE)

Viale delle Pleiadi, 11
Tel. 328 0576436

LIBRERIE

GIUNTI AL PUNTO

Viale Regina Elena, 11
Tel. 0431 80344

LEG ANTIQUA OSSOLA

Via Marconi Tel. 348 2557807

LIBRERIA DANTE

Viale Dante Alighieri, 37
Tel. 0431 82727

LIBRERIA UBIK GRADO

Viale Europa Unità, 22
Tel. 0431 362671

MERCERIE

MERCERIA MIAN MARISA

Via Caprin, 51

TOMBOLO E DISEGNI

Viale Martiri della Libertà 10
Tel. 0431 878027

OTTICA

FOTO OTTICA MAROCCO

Via Orseolo II, 28
Tel. 0431 80290

LA NUOVA OTTICA

Via Marina, 26 Tel. 0431 81111

L'OTTICA

Via Caprin, 48
Tel. 0431 876412

TABACCHI

ZIANI ESTELLA

Interno Spiaggia GIT
Tel. 0431 81012

THOMANN THOMAS

Piazza Duca d'Aosta, 8
Tel. 0431 82790

TABACCHERIA CIBIN

Via G. Galilei, 11
Tel. 0431 80860

SCARAMUZZA MARIO

Via F. Severo, 26
Tel. 0431 876077

TARALLO ALESSANDRO

Via Manzoni, 25
Tel. 0431 877050

TELEFONIA

EASYPHONE

Via Manzoni, 13
Tel. 0431 090256

FLASH ELETTRONICA

Viale Martiri Libertà, 47
Tel. 0431 82006

Sicurezza

Numero Unico Emergenze
(NUE) 112

Stazione dei
Carabinieri di Grado
Tel. +39 0431 80781

Soccorso Pubblico
di emergenza
113

Vigili del Fuoco
Pronto Intervento 115

Capitaneria di Porto
Tel. +39 0431 81542

Polizia Municipale
Tel. +39 0431 80100

Soccorso in Mare
Pronto Intervento 1530

Artigianato e gioielli

🇮🇹 Camminando per il centro storico, lasciati trasportare dall'originalità degli artisti e degli artigiani gradesi che si ispirano al mare e alle vecchie tradizioni... Le loro creazioni sono il modo migliore per portare a casa con te i ricordi del tuo indimenticabile viaggio sull'Isola del Sole.

HANDWERK UND SCHMUCK / HANDCRAFT AND JEWELLERY

🇩🇪 Lassen Sie sich bei einem Spaziergang durch die Altstadt von der Originalität der Künstler und Handwerker aus Grado mitreißen, die sich vom Meer und alten Traditionen inspirieren lassen... Ihre Kreationen sind der beste Weg, um die Erinnerungen an Ihre unvergessliche Reise auf der Sonneninsel mit nach Hause zu nehmen.

🇬🇧 Walking through the historical centre, let yourself be transported by the originality of the artists and craftsmen from Grado who are inspired by the sea and old traditions... Their creations are the best way to take home with you the memories of your unforgettable trip on the Island of the Sun.





7 TOMBOLO & DISEGNI

Viale Martiri della Libertà, 10 - Tel. +39 0431 878027 - +39 348 3365781
www.tombolodisegnishop.it - pesci60@tombolodisegni.it

f @tombolodisegni
 @tombolodisegni

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
 ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:00-13:00

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA E LUNEDÌ

LINGUE PARLATE:

- NEGOZIO SPECIALIZZATO IN SUPPORTI E MATERIALI PER TOMBOLO, RICAMO, MACRAMÈ, MAGLIA, UNCINETTO, CUCITO CREATIVO; SHOP ONLINE, LIBRI, TUTORIAL, CORSI E ATTIVITÀ TUTTO L'ANNO.
- AUF TRÄGER UND MATERIALIEN FÜR SPITZE, STICKEREI, MAKRAMEE, STRICKEN, HÄKELN, KREATIVES NÄHEN SPEZIALISIERTES GESCHÄFT; ONLINE-SHOP, BÜCHER, TUTORIALS, KURSE UND AKTIVITÄTEN DAS GANZE JAHR ÜBER.
- SHOP SPECIALIZED IN SUPPORTS AND MATERIALS FOR LACE, EMBROIDERY, MACRAME, KNITTING, CROCHET, CREATIVE SEWING; ONLINE SHOP, BOOKS, TUTORIALS, COURSES AND ACTIVITIES ALL YEAR ROUND.



ANIMALI

BELLAMINA TOELETTATURA & PET SHOP

Via del Grotto, 33
 Tel. 342 1392247

LA CASA DI JOE PET SHOP E ACCESSORI

Viale Capricorno, 46
 Tel. 340 2718870

OLIVOTTO ROBERTA TOELETTATURA

Viale Capricorno, 31
 Tel. 0431 83586

AMBULATORIO VETERINARIO VALENTI LAURA

Viale Argine dei Moreri, 34
 Tel. 340 593 3680

ARREDAMENTO/ CASALINGHI/ FERRAMENTA

ARREDAMENTI COLAVETTA MARIO

Riva Scaramuzza, 1/a ang.
 Via A. Manzoni, 28 Tel. 0431 84071

CHIARCOS

Galleria Excelsior, 13/15
 Tel. 0431 80117

COSE DI CASA

Via G. Carducci, 1
 Tel. 0431 80454

FERRAMENTA FER MARKET

Via Giacomo Leopardi, 45
 Tel. 340 673 4217

FERRAMENTA PAPOTTO

Viale Martiri della Libertà, 35
 Tel. 0431 83289

HOME DESIGN

Via G. Rossini, 2
 Tel. 347 8639011

MAROCCO CIRILLO

P.zza Marinai d'Italia, 4
 Tel. 0431 80536

CALZOLAIO

SCHUHMACHER

Via Marina, 4
 Tel. 333 2762297

CARTOLERIE/ GRAFICA/ STAMPA

CARTOLERIA DOVIER

Via Marina, 9 Tel. 0431 81330

IMMAGINAREA

Via S. Pietro D'Orio, 24
 Tel. 0431 80253

MAGENTA DESIGN

Via dell'Orsa Maggiore 43A
 Tel. 348 8965339

NUOVA COPIA TACAMACO

Via Alessandro Manzoni, 20
 Tel. 0431 877161

COMMERCIO ALL'INGROSSO

CAMISI

Via Sicilia, 2 Tel. 0431 80772

EDICOLE

GRANDIN AGNESE

Viale del Capricorno - cond. Mini,
 48, Tel. 0431 969380

GUARINO DESIREÈ

Viale del Sole - 8° ingresso G.I.T.

NOI 2

Viale Dante Alighieri, 48
 Tel. 349 0683005

PITACCO GIORGIO

Riva Camperio, 5
 Tel. 0431 876440

SCOMERSI ROBERTA

Viale dei Moreri, 20
 Tel. 0431 81317



5 MAGENTA DESIGN

Via dell'Orsa Maggiore 43A - Tel. +39 0431 802718 - 348 8965339
www.magenta-design.it - info@magenta-design.it

[f @magentadesigngrado](https://www.facebook.com/magentadesigngrado)
[ig @magenta.design.grado](https://www.instagram.com/magenta.design.grado)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

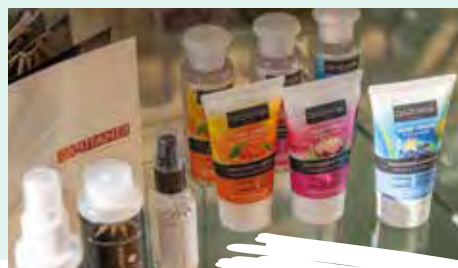
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30-12:30 / 15:00-18:00

CHIUSO PER TURNO: SABATO E DOMENICA

LINGUE PARLATE:

- STUDIO GRAFICO SPECIALIZZATO NELLA REALIZZAZIONE DI PROGETTI STAMPA, MENÙ, PACKAGING, DECORAZIONE MEZZI, VETROFANIE E SITI WEB. SEGUE IL PROGETTO DALLA FASE DI IDEAZIONE CREATIVA ALLA STAMPA SU MATERIALI.
- GRAFIKDESIGN-STUDIO SPEZIALISIERT AUF REALISIERUNG VON DRUCKPROJEKTEN, SPEISEKARTEN, VERPACKUNG, FAHRZEUGDEKORATION, FENSTERAUFKLEBER UND WEBSEITEN. VOM PROJEKT BIS ZUR AUSFUEHRUNG, ALLES AUS EINER HAND.
- GRAPHIC DESIGN STUDIO SPECIALIZED IN REALIZATION OF PRINT PROJECTS, MENUS, PACKAGING, VEHICLE DECORATION, WINDOW STICKERS AND WEBSITES. FOLLOWS THE PROJECT FROM THE CREATIVE IDEATION TO PRINT ON MATERIALS.



6 NAUTIC MOTORS STORE

Riva G. Garibaldi, 22 - Tel. +39 0431 1938200 - +39 346 1644546
www.nauticmotors.it - info@nauticmotors.it

[f @nauticmotors](https://www.facebook.com/nauticmotors)
[ig @nauticmotors](https://www.instagram.com/nauticmotors)

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: LUN - VEN 08:30-12:30 / 14:30-17:30;

SAB 08:00-13:00

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA

LINGUE PARLATE:

- PUNTO DI RIFERIMENTO PER IL DIPIORTISTA LOCALE E PER L'ASSISTENZA TECNICA PERSONALIZZATA. VENDITA DI ARTICOLI PER LA PESCA, PRODOTTI PER LA MANUTENZIONE, VERNICI, ELETTRONICA, ESCE VIVE.
- REFERENZPUNKT FÜR DEN LOKALE SEGLER UND FÜR PERSÖNLICHE TECHNISCHE ASSISTENZ.. VERKAUF VON FISCHEREIARTIKELN, WARTUNGSPRODUKTEN, FARBEN, ELEKTRONIK, LEBENDEN KÖDERN.
- POINT OF REFERENCE FOR THE LOCAL YACHTSMAN AND FOR PERSONALISED TECHNICAL ASSISTANCE. SALE OF FISHING ARTICLES, MAINTENANCE PRODUCTS, PAINTS, ELECTRONICS, LIVE BAIT.





3 FOTO OTTICA MAROCCO

Via Orseolo II, 28 - Tel. +39 0431 80290

www.foto-otticamarocco.it - info@foto-otticamarocco.it

f @Foto Ottica Marocco

ig @maroccolaura

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 9:30-13:00 / 17:00 -21:30

INVERNO: 9:30-13:00 / 16:00 -20:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO: LUNEDÌ, MERCOLEDÌ

LINGUE PARLATE: 

- OCCHIALI DA VISTA E DA SOLE DI QUALITÀ TRA LOOK CLASSICO E TENDENZA. OFFERTE TUTTO L'ANNO! CONTATTOLOGIA. DAL 1919 ARCHIVIO STORICO FOTOGRAFICO, SERVIZI PER CERIMONIE ED IN STUDIO. PASSIONE, PROFESSIONALITÀ E CORTESIA.
- HOCHWERTIGE BRILLEN UND SONNENBRILLEN MIT EINEM KLASSISCHEN UND TRENDIGEN LOOK. ANGEBOTE DAS GANZE JAHR ÜBER! KONTAKTLINSEN.
- QUALITY EYEWEAR AND SUNGLASSES WITH A CLASSIC AND TRENDY LOOK. OFFERS ALL YEAR ROUND! CONTACT LENSES. SINCE 1919 HISTORICAL PHOTOGRAPHIC ARCHIVE, SERVICES FOR CEREMONIES AND IN THE STUDIO. PASSION, PROFESSIONALISM AND COURTESY.



4 FUMI E PROFUMI

Via Orseolo, 11 - Tel. +39 339 6507228

cosetta.grado@gmail.com

f @Fumi e profumi

ig @fumieprofumi

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 10.00-12.30 / 16.00-19.30

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA

LINGUE PARLATE: 

- FORNITISSIMO CORNER DI PROFUMI PER LA CASA E CANDELE PROFUMATE. COMPLETANO L'OFFERTA LE SVARIATE TIPOLOGIE DI SIGARETTE ELETTRONICHE E LIQUIDI OLTRE ALL'OTTIMO E ATTENTO SERVIZIO DI POST VENDITA, SPECIFICO PER OGNI CLIENTE.
- EINE GUT SORTIERTE ECKE MIT RAUMDÜFTEN UND DUFTKERZEN. EINE VIELZAHL VON ELEKTRONISCHEN ZIGARETTEN UND LIQUIDS SOWIE EIN AUSGEZEICHNETER UND AUFMERKSAMER KUNDENDIENST, DER AUF JEDEN KUNDEN ZUGESCHNITTEN IST, RUNDEN DAS ANGEBOT AB.
- A WELL-STOCKED CORNER OF HOME FRAGRANCES AND SCENTED CANDLES. A VARIETY OF ELECTRONIC CIGARETTES AND LIQUIDS AS WELL AS AN EXCELLENT AND ATTENTIVE AFTER-SALES SERVICE SPECIFIC TO EACH CUSTOMER COMPLETE THE OFFER.





1 BEINSURANCE

Riva San Marco, 4 - Tel. +39 338 7889418

www.beinsurance.eu - roberto.salvemini@beinsurance.eu

f @BeInsurance.eu

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: SU APPUNTAMENTO

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA

LINGUE PARLATE:  

- BROKER ASSICURATIVO PER AZENDE E PRIVATI; PREVENTIVI SU APPUNTAMENTO PER CONSULENZE / MEDIAZIONI ASSICURATIVE E ASSISTENZA SINISTRI.
- VERSICHERUNGSMAKLER FÜR UNTERNEHMEN UND PRIVATPERSONEN; ANGEBOTE NACH VEREINBARUNG FÜR BERATUNG/ VERSICHERUNGSVERMITTLUNG UND SCHADENSHILFE.
- INSURANCE BROKERS FOR COMPANIES AND INDIVIDUALS; QUOTES BY APPOINTMENT FOR CONSULTING / INSURANCE MEDIATION AND CLAIMS ASSISTANCE.



2 CAMISI

via Sicilia, 2 - Tel. +39 0431 80772

www.camisi.it - camisi.srl@libero.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: LUN-VEN 08.30-12.30 / 15.30-18.30

CHIUSO PER TURNO: SABATO E DOMENICA

LINGUE PARLATE:  

- CAMISI FORNITURE ALBERGHIERE È SPECIALIZZATA NELLA VENDITA ALL'INGROSSO DI FORNITURE PER HOTELLERIE, ATTREZZATURE INDUSTRIALI, MACCHINARI PER LA PULIZIA DI RISTORANTI, ATTIVITÀ COMMERCIALI E COMUNITÀ.
- CAMISI FORNITURE ALBERGHIERE IST AUF DEN GROSSHANDEL MIT HOTELBEDARF, INDUSTRIEAUSRÜSTUNG UND REINIGUNGSMASCHINEN FÜR RESTAURANTS, UNTERNEHMEN UND GEMEINDEN SPEZIALISIERT.
- CAMISI FORNITURE ALBERGHIERE SPECIALISES IN THE WHOLESALE OF HOTEL SUPPLIES, INDUSTRIAL EQUIPMENT, AND CLEANING MACHINERY FOR RESTAURANTS, BUSINESSES AND COMMUNITIES.



MACELLERIE

EUROCARNE

Via Giuseppe Caprin, 2
Tel. 0431 80347

LA BOTTEGA DEL MAIALE

Via Valle, 11 - Loc. Fossalon
Tel. 0431 88344

PESCHERIE

COOPERATIVA PESCATORI GRADO - MERCATO ITTICO

ALL'INGROSSO
Riva E. Dandolo, 28
Tel. 0431 80041

COOPERATIVA PESCATORI GRADO - PESCHERIA

Piazza Duca D'Aosta,
Tel. 389 010 4641

LAGUNARE COMMERCIO ITTICO

Piazza XXVI Maggio, 26
Tel. 0431 80176



Festa degli asparagi

🇮🇹 Tra i mesi di aprile e maggio si svolge da 32 anni a Fossalon, frazione di Grado, La Festa degli asparagi. L'evento è volto alla promozione del prelibato asparago bianco di Fossalon e, oltre a poterlo degustare all'interno dei fornitissimi chioschi enogastronomici della Festa, è possibile apprezzare questo gustoso ortaggio anche nei migliori ristoranti sull'isola.

🇩🇪 SPARGELFEST IM MITTELPUNKT

Im April und Mai findet in Fossalon, einem Ortsteil von Grado, seit über 32 Jahren das Spargelfest statt. Diese Veranstaltung wurde zur Förderung des erlesenen weißen Spargels ins Leben gerufen. Dieses köstliche Gemüse kann nicht nur an den sehr gut bestückten Wein- und Gastronomieständen des Festes verkostet, sondern auch in den besten Restaurants der Insel genossen werden.

🇬🇧 ASPARAGUS FESTIVAL FOCUS

Between the months of April and May, the asparagus festival has been taking place for 33 years in Fossalon, a hamlet of Grado. The event is aimed at promoting the delicious white asparagus of Fossalon and, besides being able to taste it in the well-stocked food and wine kiosks of the Festival, it is also possible to appreciate this tasty vegetable in the best restaurants of the island.

Altri negozi e servizi

🇮🇹 Oltre a negozi di abbigliamento e alimentari, a Grado puoi trovare oggettistica e accessori per la casa, negozi di ottica e cucito creativo, mercerie, librerie e servizi di ogni genere che ti potrebbero essere utili durante la tua vacanza sull'Isola del Sole... Scoprilì tutti!

ANDERE GESCHÄFTE UND DIENSTLEISTUNGEN / OTHER SHOPS AND SERVICES

🇩🇪 Neben Bekleidungs- und Lebensmittelgeschäften finden Sie in Grado Artikel und Wohnaccessoires, optische und kreative Nähläden, Kurzwarengeschäfte, Buchgeschäfte und alle Arten von Dienstleistungen, die Ihnen während Ihres Urlaubs auf der Sonneninsel nützlich sein könnten... Entdecken Sie sie alle!

🇬🇧 In addition to clothing and grocery shops, in Grado you can find items and home accessories, optical and creative sewing shops, haberdasheries, bookshops and all kinds of services that could be useful during your holiday on the Island of the Sun... Discover them all!





f @winestoregrado
@winestoregrado

7

WINE STORE

Via Manzoni, 14/1 - Tel. +39 388 5747494

www.winestoregrado.it - info@winestoregrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE: 10.00-12.30/ 16.30-20.30

INVERNO: 10.00-12.30 / 15.30-19.30

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ

LINGUE PARLATE:

- VENDITA DIRETTA ALL'INGROSSO E AL MINUTO DI VINI REGIONALI, PROSECCO DI VALDOBBIADENE GRAPPE E LIQUORI. NEGOZIO POSIZIONATO ALL'INGRESSO DELLA CITTÀ, A POCHI PASSI DAL PORTO.
- DIREKTER GROSS- UND EINZELHANDEL MIT REGIONALEN WEINEN, PROSECCO AUS VALDOBBIADENE GRAPPAS UND LIKÖREN. LADEN AM EINGANG DER STADT, WENIGE SCHRITTE VOM HAFEN ENTFERNT.
- DIRECT WHOLESALE AND RETAIL SALE OF REGIONAL WINES, VALDOBBIADENE PROSECCO, GRAPPAS AND LIQUEURS. LOCATED AT THE ENTRANCE OF THE CITY, A FEW STEPS FROM THE PORT.



ALIMENTARI E MARKET

DESPAR

Viale Europa Unità, 35/c

Tel. 0431 81237

Viale Kennedy, 28

Tel. 0431 83495

EUROSPAR

Via Venezia Giulia, 5

Tel. 0431 877060

EUROPA DISCOUNT

Viale dell'Orsa Maggiore, 10

Tel. 0431 85211

EUROSPESA TODAY

Via G. Marconi, 5

Tel. 0431 852910

GUSTO E TRADIZIONE PRODOTTI TIPICI ITALIANI

Viale Dante Alighieri, 10

Tel. 328 957 0600

LA BOTTEGA

Viale dell'Orsa Maggiore, 12

Tel. 0431 84355

L'ISOLA AL MERCATO

Piazza Duca d'Aosta, 30

Tel. 333 1580227

MERCATO COPERTO

Piazza Duca d'Aosta, 30, 32

SPAGHETTI D'ITALIA

Via Marina, 18

SUPERMERCATO A&O

Piazza Duca d'Aosta, 4

Tel. 0431 876096

TOMIZZA

Via Altino 6, Tel. 0431 88021

WINE STORE

Via Manzoni, 14,

Tel. 3885747494

AZIENDE AGRICOLE

AZ. AG. BALDUIT

Via Valle, 18 Loc. Fossalon

Tel. 0431 884407

AZ. AG. BIBALO

Via Cava, 8 Loc. Fossalon

Tel. 0431 88120

AZ. AG. CODARIN

Via Verteneglio, 2 Loc. Fossalon

Via G. Leopardi, 29

AZ. AG. F.LLI BAGOLIN

Via Valle, 9 Loc. Fossalon

Tel. 0431 88347

AZ. AG. F.LLI MOVIO

Via Oreseolo II, 9

Tel. 340 6270794

AZ. AG. S.L.

Via A. Manzoni

FLABOREA GINO

Strada Dossi, Tel. 0431 88201

LA BONIFICA

Viale della Vittoria, 14, Loc.

Fossalon, Tel. 043 188145

LUCIANI ELISABETTA

Località Domine,

Tel. 0431 88089

ORTOFRUTTA CHERT

Via Muggia, 10, Loc. Fossalon

SOCIETÀ AGRICOLA

ZORZ

Via Valle 9, Tel. 0431 88270

TOMIZZA MARCO

Via Buie 36, Tel. 0431 88162

GASTRONOMIE

DA CLAUDIO

Viale delle Pleiadi, 3

Tel. 0431 81514

FRULGOURMET

Via F. Morosini, 21

Tel. 3288954571



5 L'ISOLA AL MERCATO

Piazza Duca d'Aosta, 30 - Tel. +39 333 1580227

www.lisolaaalmercatogrado.it - petarin.giancarlo@alice.it

f @L'isola al Mercato Grado
 @l_isola_al_mercato_

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: INVERNO 08:00-13:00

ESTATE 08:00-13:00 / 16:30-20:00

CHIUSO PER TURNO: ESTATE: MERCOLEDÌ E DOMENICA
 POMERIGGIO. INVERNO: DOMENICA

LINGUE PARLATE: 🇮🇹

- NEGOZIO DI ALIMENTARI ALL'INTERNO DEL MERCATO COPERTO; PRODOTTI TIPICI REGIONALI DI ALTA QUALITÀ, ECCELLENZE ITALIANE, DOLCI TIPICI, VINI REGIONALI. GESTIONE FAMILIARE.
- LEBENSMITTELGESCHÄFT IM ÜBERDACHTEN MARKT; TYPISCHE REGIONALE PRODUKTE VON HOHER QUALITÄT, ITALIENISCHE EXCELLENZ, TYPISCHE SÜSSIGKEITEN, REGIONALE WEINE. FAMILIENGEFÜHRTER BETRIEB.
- GROCERY STORE IN THE COVERED MARKET; TYPICAL HIGH-QUALITY REGIONAL PRODUCTS, ITALIAN EXCELLENCES, TYPICAL SWEETS, REGIONAL WINES. FAMILY RUN.



6 MERLINI SPIRITS

Via dell'Ingegno, 9 - Tel. +39 331 7100757

www.merlinispirits.it - info@merlinispirits.it

f @Merlini Spirits
 @merlinispirits

- ARTE E PASSIONE. CREAZIONE DI BEVANDE UNICHE E PRODUZIONE ARTIGIANALE DI LIQUORI. L'ASSENZIO MARINO DELLA LAGUNA DI GRADO SI ELEVA A PROTAGONISTA. I PRODOTTI: SANTONEGO®, ELISIR AROMATICO; AMARO MERLINI E BITTER MERLINI.
- KUNST UND LEIDENSCHAFT. DIE KREATION EINZIGARTIGER GETRÄNKE UND DIE HANDWERKLICHE HERSTELLUNG VON SPIRITUOSEN. DER MEERES-ABSINTH AUS DER LAGUNE VON GRADO WIRD IN DEN VORDERGRUND GERÜCKT. DIE PRODUKTE: SANTONEGO®, AROMATISCHES ELIXIER; AMARO MERLINI UND BITTER MERLINI.
- ART AND PASSION. CREATION OF UNIQUE DRINKS AND ARTISANAL LIQUOR PRODUCTION. SEA ABSINTHE FROM THE GRADO LAGOON IS ELEVATED TO THE FOREFRONT. THE PRODUCTS: SANTONEGO®, AROMATIC ELIXIR; AMARO MERLINI AND BITTER MERLINI.





f @lagunando
@lagunando



f @LagonareCommercioIttico

3 LAGUNANDO

Via dell'Ingegno, 9 - Tel. +39 331 7100757
www.lagunando.it - info@lagunando.it

- RICERCA DELLA QUALITÀ E DEI SAPORI AUTENTICI DELLA LAGUNA, VERI E PROPRI CAPOLAVORI CULINARI, IN GRADO DI DELIZIARE I PALATI PIÙ ESIGENTI. ALCUNI PRODOTTI: LE ISOLANE - ACCIUGHE SOTT'OLIO; SALICORNIA - ASPARAGO DI MARE; FINOCCHIO DI MARE E LATTUGA DI MARE.
- EINE SUCHE NACH DER QUALITÄT UND DEN AUTHENTISCHEN AROMEN DER LAGUNE, WAHRE KULINARISCHE MEISTERWERKE, DIE AUCH DIE ANSPRUCHSVOLLSTEN GAUMEN ERFREUEN WERDEN. EINIGE PRODUKTE: LE ISOLANE - SARDELLEN IN ÖL; SALICORNIA - MEERESSPARGEL; FINOCCHIO DI MARE (MEERFENCHEL) UND LATTUGA DI MARE (MEERESSALAT).
- A QUEST FOR QUALITY AND AUTHENTIC FLAVOURS OF THE LAGOON, TRUE CULINARY MASTERPIECES THAT WILL DELIGHT THE MOST DEMANDING PALATES. SOME PRODUCTS: LE ISOLANE - ANCHOVIES IN OIL; SALICORNIA - SEA ASPARAGUS; FINOCCHIO DI MARE (SEA FENNEL) AND LATTUGA DI MARE (SEA LETTUCE).



4 LAGUNARE COMMERCIO ITTICO

Pzza XXVI Maggio, 26 - Tel. +39 0431 80176 - Fax +39 0431 81589
www.lagunaregrado.it - info@lagunaregrado.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE TUTTI I GIORNI 8:00-12:30 / 16:00-19:00

INVERNO LUNEDÌ-GIOVEDÌ 8:0-12:30

VENERDÌ E SABATO 8:0 -12:30 / 16:00-19:00

CHIUSO PER TURNO: DOMENICA POMERIGGIO

LINGUE PARLATE:

- PUNTO DI RIFERIMENTO PER GLI AMANTI DEL PESCE. VENDITA AL DETTAGLIO E ALL'INGROSSO DI PRODOTTI FRESCHI E CONGELATI E PREPARAZIONI A BASE DI PESCE. TEAM DI PROFESSIONISTI, SERVIZIO ECCELLENTE PER SODDISFARE LE RICHIESTE DEL CLIENTE.
- REFERENZPUNKT FÜR FISCHLIEBHABER. EINZEL UND GROSSHADEL MIT FRISCHEN UND GEFRORENE PRODUKTEN UND FISCHZUBEREITUNGEN. PROFESSIONELLES TEAM, EXZELLENTER SERVICE ZUR ERFÜLLUNG DER KUNDENBEDÜRFNISSE.
- REFERENCE POINT FOR FISH LOVERS. RETAIL AND WHOLESALE OF FRESH AND FROZEN PRODUCTS AND FISH PREPARATIONS. PROFESSIONAL TEAM, EXCELLENT SERVICE TO MEET CUSTOMER NEEDS. FAMILY RUN.





f @gintonego
 @gintonego

1 ARTEMIS

Disponibile presso vari locali di Grado - Tel. +39 338 8340677
 www.gintonego.it - gintonego@gmail.com

- LA COMPOSIZIONE DI QUESTI PRODOTTI, RIFLETTE UNA SCELTA ACCURATA DI ELEMENTI NATURALI, CHE CONFERISCONO AL GINTONEGO E ALL'AMAROMARE UN PROFILO AROMATICO DISTINTIVO E RICCO DI SFUMATURE.
- DIE ZUSAMMENSETZUNG DIESER PRODUKTE SPIEGELT EINE SORGFÄLTIGE AUSWAHL NATÜRLICHER ELEMENTE WIDER, DIE GINTONEGO UND AMAROMARE EIN UNVERWECHSELBARES UND ABGESTUFTES AROMATISCHES PROFIL VERLEIHEN.
- THE COMPOSITION OF THESE PRODUCTS REFLECTS A CAREFUL SELECTION OF NATURAL ELEMENTS, WHICH GIVE GINTONEGO AND AMAROMARE A DISTINCTIVE AND NUANCED AROMATIC PROFILE.



2 FRIULGOURMET

Via Francesco Morosini, 21 - Tel. +39 3288954571
 www.friulgourmet.eatbu.com - friulgourmet@gmail.com

f @Gastronomia FriulGourmet

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

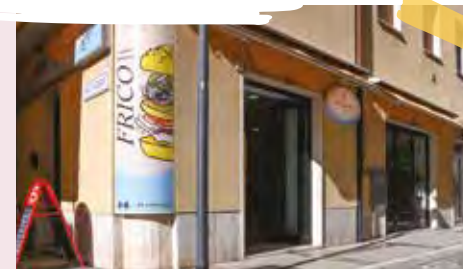
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR
 ORARIO: ESTATE 10:00-15:00 / 18:00-22:00
 INVERNO 10:00-15:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO GIOVEDÌ

POSTI A SEDERE: 10 INTERNI 20 ESTERNI

LINGUE PARLATE: 

- NUOVA GESTIONE; CUCINA TIPICA LOCALE (CARNE E PESCE); PRODOTTI DA FORNO; FRITTI SU ORDINAZIONE; CUCINA VEGANA E VEGETARIANA; ABBINAMENTI CON BIRRE ARTIGIANALI E VINI LOCALI; CONSEGNE E CATERING A DOMICILIO.
- NEUER PECHTER; TYPISCHE LOKALE KÜCHE (FLEISCH UND FISCH); BACKWAREN; FRITTIERTE SPEISEN AUF BESTELLUNG; VEGANE UND VEGETARISCHE KÜCHE; LOKALES CRAFT BEER UND WEINBEGLEITUNG; LIEFERUNG NACH HAUSE UND CATERING.
- NEW OWNERSHIP; TYPICAL LOCAL CUISINE (MEAT AND FISH); BAKERY PRODUCTS; FRIED FOOD ON REQUEST; VEGAN AND VEGETARIAN CUISINE; LOCAL CRAFT BEER AND WINE PAIRINGS; HOME DELIVERY AND CATERING.



Prodotti locali



🇮🇹 Grado, per la sua posizione e la sua storia, può vantare una ricca tradizione culinaria, ma è soprattutto grazie ai suoi prodotti locali che questa tradizione è nata e si è perfezionata nel tempo; come già scritto, il pesce è l'ingrediente di punta nel panorama enogastronomico dell'isola, ma anche i prodotti agricoli sono un importante tassello di questo mosaico di sapori che è la cucina gradese. Nelle frazioni di Boscat e Fossalon sono numerose le aziende agricole che producono asparagi, frutta, verdura e prodotti lattiero caseari, mentre sull'isola puoi trovare numerosi punti vendita dove acquistare queste gustose materie prime, oltre ai prodotti tipici regionali, tra i quali salumi e vini delle principali DOC friulane.

GASTRONOMIE- UND WEINGESCHÄFTE

🇩🇪 Grado darf sich, dank seiner Lage und Geschichte, einer großen kulinarischen Tradition rühmen, die vor allem durch ihre lokalen Produkte entstehen und im Laufe der Zeit bereichert werden konnten. Wie schon gesagt steht der Fisch als Spitzenprodukt im Mittelpunkt der önologischen Traditionen der Insel, aber auch landwirtschaftliche Produkte sind ein wesentlicher Bestandteil der reichen gastronomischen Palette der Küche von Grado. In den Ortsteilen Boscat und Fossalon gibt es zahlreiche landwirtschaftliche Betriebe, die Spargel, Obst, Gemüse und Molkereiprodukte erzeugen. Diese köstlichen Rohstoffe und auch typische regionale Produkte, wie Wurstwaren und bedeutende friulanische DOC-Weine (mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung), können in den vielen Verkaufsstellen der Insel erstanden werden.



GASTRONOMY STORES AND WINE SHOPS

🇬🇧 Grado, for its position and its history, can boast a rich culinary tradition, but it is above all thanks to its local products that this tradition was born and perfected over time; as already written, the fish is the main ingredient in the enogastronomic panorama of the island, but also the agricultural products are an important piece of this mosaic of flavours that is the cuisine of Grado. In the areas of Boscat and Fossalon there are numerous farms that produce asparagus, fruit, vegetables and dairy products, while on the island you can find numerous shops where you can buy these tasty raw materials, as well as typical regional products, including cured meats and leading wines of the Friuli DOC.

Mercato settimanale

🇮🇹 Ogni sabato mattina le vie di Città Giardino si animano di bancarelle di ogni tipo: nel verde quartiere a due passi dal centro puoi trovare capi di abbigliamento, calzature, accessori per la spiaggia, prodotti tipici locali a km 0, pesce, carne e formaggi,... perdersi tra le bancarelle alla ricerca del perfetto souvenir da portare a casa per ricordarti della tua magica vacanza sull'Isola del Sole.

🇩🇪 **WOCHENMARKT:** Jeden Samstags Vormittag findet auf den Straßen des Ortsteils Città Giardino ein Markt mit Ständen aller Art statt; dort kann man Bekleidung, Schuhe, Strandaccessoires, einheimische Produkte, Fisch, Fleisch und Käse kaufen,... und an den zahlreichen Souvenirständen findet jeder das perfekte Andenken an den magischen Urlaub auf der Sonneninsel.

🇬🇧 **WEEKLY MARKET:** Every Saturday morning the streets of Città Giardino are animated by all kinds of market stalls: in the green neighborhood near the centre you can find clothing, footwear, beach accessories, local products at 0 km, fish, meat and cheese, ... get lost among the market stalls looking for the perfect souvenir to take home to remind you of your magical holiday on the Island of the Sun.



SAAD

Campo Porta Nuova, 12 e 18

SAN MARCO 11

Piazzetta S. Marco, 11
Tel. 0431 85976

SORRY

Via G. Caprin, 3 Tel. 0431 81076

STILE VINTAGE

Viale D. Alighieri, 43
Tel. 327 7919278

STYLE

Galleria Excelsior, 20
Tel. 0431 81171

TIRELLI 2

Viale Europa Unità, 43
Tel. 0431 85949

VIRGOLIN

Viale Europa Unità, 36/A
Tel. 0431 85061

YOURSELF BY PIVA

Campo Porta Nuova, 24
Tel. 327 0853585

ZANA

Viale Europa Unità, 13, 22, 34
Tel. 0431 80164

Viale Dante Alighieri, 27 e 32
Tel. 0431 878037

Via Orseolo II, 12
Tel. 0431 80164

ZANETTI_1998

Viale Dante Alighieri, 11
Tel. 0431 85077

ACCESSORI

ALIBI

Piazza Duca d'Aosta, 59
Tel. 0431 476197

GIT SHOP

Viale Dante Alighieri, 62
Tel. 0431 899320

LOMBARDI PELLETTERIA & ACCESSORI

Viale Europa Unità, 1/C, 5, 6
Tel. 342 802 8922

NEW HERA

(F.LLI FERNANDES)
Via G. Caprin, 12/A
Tel. 0431 876171

O BAG STORE

Viale Dante Alighieri, 21
Tel. 0431 83310

ARTICOLI SPORTIVI

ACQUA SALATA - ARTICOLI DA PESCA

Galleria Excelsior, 18
Tel. 338 241 9294

AUSONIA SPORTWEAR

Piazza Marinali d'Italia, 14
Tel. 0431 82109

NONSOLOVELA

Via G. Caprin 15
Tel. 0431 82202

PRO SHOP GRADO

Via Monfalcone, 27
Tel. 0431 896 896

THE PERFECT WAVE - SURF SHOP GRADO

Viale Capricorno, 67
Tel. 335 131 5149

CALZATURE

BAZAR DELLA CALZATURA

Via G. Caprin 25,
Tel. 0431 83254

CHARLY SELECTION

Viale Dante Alighieri, 13
Tel. 0431 80719

GENTE GRADO

Viale Europa Unità, 44/46
Via Orseolo II, 2
Tel. 0431 81852

HAVAIANAS

Viale Europa Unità 39,
Tel. 0431 80973

VILLAMORI

Campo dei Patriarchi, 16
Tel. 0431 35363

INTIMO, COSTUMI E BIANCHERIA PER LA CASA

BAZAR LILIANA

Viale del Turismo 4,
Tel. 0431 85932

DAMARE BEACH WEAR - OUTLET

Viale Dante Alighieri, 73

IL CALZETTIERE

Viale Europa Unità, 1/A
Tel. 0431 81140

IL MONDO DEI SOGNI

Galleria Excelsior, 6

I SOGNI NEL CASSETTO

Via Conte di Grado, 7
Tel. 0431 80684

LESIZZA MARIA CRISTINA

Viale Italia, 76





f @Zanetti 1998
@zanetti_1998

15 ZANETTI_1998
Viale Dante Alighieri, 11 - Tel. +39 0431 85077
www.zanetti1998.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR
ORARIO: 09:30-12:30 / 15:30-19:30 / 15:30-19:30
ESTIVO: 09:30-12:30 / 17:00-22:30
CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ
LINGUE PARLATE:

- CONCEPT STORE MULTIBRAND DAL 1998 A GRADO E UDINE; ELEGANTE NEGOZIO DI ABBIGLIAMENTO MASCHILE E FEMMINILE DAI BRAND PRESTIGIOSI.
- MEHRMARKEN-KONZEPTGESCHÄFT SEIT 1998 IN GRADO UND UDINE; ELEGANTES GESCHÄFT FÜR HERREN- UND DAMENBEKLEIDUNG MIT RENOMMIERTEN BRANDS.
- MULTIBRAND CONCEPT STORE SINCE 1998 IN GRADO AND UDINE; ELEGANT MEN'S AND WOMEN'S CLOTHING SHOP WITH PRESTIGIOUS BRANDS.



ABBIGLIAMENTO

AERONAUTICA MILITARE
Via Marina, 45, Tel. 0431 84931

A MARE
Piazzetta San Marco, 16

AURELIA ABBIGLIAMENTO
Viale Dante Alighieri, 36

BEATRICE BOUTIQUE
Via Conte di Grado, 11
Tel. 0431 82590

BE HUMBLE
Galleria Esplanade, 3
BLANC DU NIL
Viale Dante Alighieri, 3

BLUKIDS
Viale Dante Alighieri, 17
Tel. 0431 199 0201

BR.&I.
Largo S. Grisogono, 24

CAMDEN TOWN VINTAGE & MORE
Calle Merlato 2,
Tel. 366 537 0995

CHOCOLAT
Via Marina, 5

CLICK
Via Marina 2
Tel. 0431 82793

CRISALIDE BOUTIQUE
Via G. Caprin 18,
Tel. 327 1640266

CRISOR
Via G. Caprin, 2,
Tel. 0431 81076

ETNIKA - ABBIGLIAMENTO ETNICO
Viale Europa, 40
Tel. 348 600 5056

FATTO A MANO
Viale Europa Unità, 37
Tel. 0431 80973

FROU FROU
Via Marina 11,
Tel. 335 801 0133

ICS
Campo Porta Nuova, 20

J ME MILANO
Viale D. Alighieri, 4

LA CARAMELLA
Piazza XXVI Maggio, 16
Tel. 0431 090341

LE GIOIE
Viale Dante Alighieri, 8
Tel. 366 319 5742

LOL
Via Orseolo II, 3
Viale Europa Unità, 19, 19/A, 21

LOMBARDI ABBIGLIAMENTO
Viale Dante Alighieri, 57, 59
Tel. 342 802 8922

LUSSIDISTAE
Campo Patriarca Elia, 16
Tel. 0431 80313

MAOLEO
Piazza Duca D'Aosta, 51
Tel. 0431 80532

PALAZZO 900
Viale Dante Alighieri, 9 Tel.
0431 83865

PAUL & SHARK
Viale Europa Unità, 8
Tel. 0431 80084

PULL LOVE
Viale Dante Alighieri, 42
Tel. 0431 1960606

RAGNO SPECIALIST
Viale Dante Alighieri, 16
Tel. 0431 84251

RICAMI VERONICA
Viale Dante Alighieri, 3/A

RISSKIO
Viale Europa Unità 30/A
Tel. 0431 85235

RIVA CAMPERIO BOUTIQUE
Piazzetta San Marco, 1
Tel. 0431 878096





f @VILLA MORI

@villamori_italia

13 VILLAMORI

Campo dei Patriarchi, 16 – Tel. +39 327 9358717

www.villamori.eu – info@villamori.eu

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTATE 10.00 –13.00 / 16.00–22.00

INVERNO 10.00–12.30 /15.00–19.00

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE:

- MODELLI ICONICI, EDIZIONI LIMITATE, ACCESSORI. LE CREAZIONI VILLAMORI NASCONO DALLA RAFFINATA FUSIONE DI PREZIOSI MATERIALI E UN DESIGN D'IMPATTO: ACQUISTARE UN PRODOTTO VILLAMORI SIGNIFICA POSSEDERE UN ESEMPIO DELLO STILE ITALIANO SINONIMO DI BELLEZZA, ELEGANZA, E DI QUALITÀ SENZA TEMPO.
- IKONISCHE MODELLE, LIMITIERTE EDITIONEN, ACCESSOIRES. DIE KREATIONEN VON VILLAMORI ENTSTEHEN AUS DER RAFFINIERTEN VERSCHMELZUNG VON EDLEN MATERIALIEN UND MARKANTEM DESIGN: EIN VILLAMORI-PRODUKT ZU KAUFEN BEDEUTET, EIN BEISPIEL FÜR ITALIENISCHEN STIL ZU BESITZEN, DER FÜR SCHÖNHEIT, ELEGANZ UND ZEITLOSE QUALITÄT STEHT.
- ICONIC MODELS, LIMITED EDITIONS, ACCESSORIES. VILLAMORI CREATIONS ARE BORN FROM THE REFINED FUSION OF PRECIOUS MATERIALS AND STRIKING DESIGN: BUYING A VILLAMORI PRODUCT MEANS OWNING AN EXAMPLE OF ITALIAN STYLE SYNONYMOUS WITH BEAUTY, ELEGANCE AND TIMELESS QUALITY.



14 YOURSELF BY PIVA

Campo Porta Nuova, 24 – Tel. +39 327 0853585

www.style-yourself.it – yourselfgrado@gmail.com

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

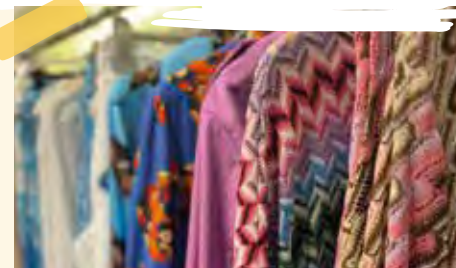
ORARIO: ESTATE 10.30–13.00 / 18.00–22.30

INVERNO 10.30–13.30 /16.30–19.30

CHIUSO PER TURNO: MERCOLEDÌ

LINGUE PARLATE:

- BOUTIQUE DI ABBIGLIAMENTO PER LE DONNE CHE DESIDERANO DISTINGUERSI CON STILE. CAPI VERSATILI E INNOVATIVI, BORSE, GIOIELLI E PROFUMI. IN YOURSELF, TROVARE IL PROPRIO STILE È UNA COCCOLA PER L'ANIMA.
- BOUTIQUE FÜR FRAUEN, DIE SICH STILVOLL ABHEBEN MÖCHTEN. VIELSEITIGE UND INNOVATIVE KLEIDUNG, TASCHEN, SCHMUCK UND PARFUMS. BEI YOURSELF IST DAS FINDEN DES EIGENEN STILS EINE WOHLTAT FÜR DIE SEELE.
- CLOTHING BOUTIQUE FOR WOMEN WHO WANT TO STAND OUT WITH STYLE. VERSATILE AND INNOVATIVE CLOTHING, BAGS, JEWELRY, AND PERFUMES. AT YOURSELF, FINDING YOUR OWN STYLE IS A TREAT FOR THE SOUL.



f @yourself.grado

@yourself.grado



11 TIRELLI 2

Viale Europa Unita, 43 - Tel. +39 0431 85949
www.tirelli2.com - info@tirelli2.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30-12:30 / 16:30-19:30

ESTIVO: 09:30-12:30 / 16:30-22:00

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ

LINGUE PARLATE: 

- ELEGANTE NEGOZIO DI ABBIGLIAMENTO UOMO-DONNA LUNGO IL VIALE PEDONALE; PRINCIPALI MARCHI EMPORIO ARMANI, EA7, PESERICO, BALLANTYNE, HERNO, XACUS, TRAMAROSSA, GUGLIELMINOTTI, PEOPLE, PARAJUMPERS.
- ELEGANTES HERREN- UND DAMENBEKLEIDUNGSGESCHÄFT IN DER FUSSGÄNGERZONE; HAUPTMARKEN: EMPORIO ARMANI, EA7, PESERICO, BALLANTYNE, HERNO, XACUS, TRAMAROSSA, GUGLIELMINOTTI, PEOPLE, PARAJUMPERS.
- ELEGANT MEN'S AND WOMEN'S CLOTHING SHOP ALONG THE PEDESTRIAN BOULEVARD; MAIN BRANDS: EMPORIO ARMANI, EA7, PESERICO, BALLANTYNE, HERNO, XACUS, TRAMAROSSA, GUGLIELMINOTTI, PEOPLE, PARAJUMPERS.



12 TEMPORARY SHOP - FATTO A MANO BEACH

Galleria Explanade n 1 - Tel. +39 043 180419
fattoamanobeach@gmail.com

 @Fattoamanogrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING
DAL 1 APRILE AL 31 SETTEMBRE

ORARIO: 09.30-12.30 / 15.30-19.30

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ

LINGUE PARLATE:  

- IL NEGOZIO FATTO A MANO BEACH PROPONE UN ABBIGLIAMENTO FRESCO, LEGGERO E COLORATO PER L'ESTATE DA POTER ABBINARE ANCHE CON IL COSTUME. AMPIA GAMMA DI ACCESSORI MARE: POCHEFFE DI GOMMA, BORSE DI PAGLIA, BORSE DA SPIAGGIA E TELI MARI.
- DER LADEN "FATTO A MANO BEACH" BIETET FRISCHE, LEICHTE UND FARBENFROHE SOMMERBEKLEIDUNG, DIE SICH AUCH GUT MIT BADEKLEIDUNG KOMBINIEREN LÄSST. GROSSE AUSWAHL AN STRANDACCESSOIRES: GUMMIKUPPLUNG TASCHEN, STROHTASCHEN, STRAND TASCHEN UND STRANDTÜCHER.
- THE SHOP "FATTO A MANO BEACH" OFFERS FRESH, LIGHT, AND COLORFUL SUMMER CLOTHING THAT CAN ALSO BE PAIRED WITH SWIMSUITS. WIDE RANGE OF BEACH ACCESSORIES: RUBBER CLUTCH BAGS, STRAW BAGS, BEACH BAGS, AND BEACH TOWELS.





9

RIVA CAMPERIO BOUTIQUE

Piazzetta S. Marco, 1 - Tel. +39 0431 878096

www.rivacamperio.it - info@rivacamperio.it - E-COMMERCE

f @Riva Camperio Boutique Grado

ig @Riva Camperio Boutique

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 10:00-12:30 / 15:30-19:00

ESTIVO: 09:30-12:30 / 16:30-22:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO: MERCOLEDÌ

LINGUE PARLATE:

- DAL 1992 CI DEDICHIAMO ALL'UNIVERSO FEMMINILE: MODA, BELLEZZA, AMORE E FOLLIE DELLE DONNE. CON COMPETENZA E PROFESSIONALITÀ PROPONIAMO ABITI, BORSE, ACCESSORI E FRAGRANZE PER LA CASA.
- SEIT 1992 WIDMEN WIR UNS DER DAMENMODE: BEKLEIDUNG, SCHÖNHEIT, LIEBE UND BESONDERES. MIT KOMPETENZ UND PROFESSIONALITÄT BIETEN WIR KLEIDUNG, TASCHEN, PARFÜMS UND ACCESSOIRES.
- SINCE 1992 WE TAKE CARE OF WOMEN'S WORLD: FASHION, BEAUTY, LOVE AND FOLLIES OF THE WOMEN. WITH COMPETENCE AND PROFESSIONALISM WE OFFER CLOTHES, SHOES, ACCESSORIES AND FRAGRANCES FOR YOUR HOME.



10

SHOP GIT

Viale Dante Alighieri, 62 - Tel. +39 0431 899320

www.gradoit.it - info@gradoit.it

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 10:00-12:30 / 15:00-18:30

CHIUSO PER TURNO: MARTEDÌ

LINGUE PARLATE:

- PORTA A CASA UN RICORDO DALL'ISOLA DEL SOLE: GADGETS, ABBIGLIAMENTO E ARTICOLI DA REGALO ISPIRATI A UN ARTISTA LOCALE E AL DIALETTO GRADESE, ALL'INGRESSO DELLA SPIAGGIA PRINCIPALE GIT.
- NEHMEN SIE EIN SOUVENIR VON DER SONNENINSEL MIT NACH HAUSE: GADGETS, KLEIDUNG UND GESCHENKARTIKEL, INSPIRIERT VON EINEM EINHEIMISCHEN KÜNSTLER UND DEM DIALEKT VON GRADO; HAUPTINGANG ZUM STRAND GIT.
- TAKE HOME A SOUVENIR FROM THE SUNNY ISLAND: GADGETS, CLOTHING AND GIFT ITEMS INSPIRED BY A LOCAL ARTIST AND BY THE DIALECT OF GRADO; MAIN BEACH ENTRANCE GIT.



f @GITGRADO

ig @gitgrado





7 LE GIOIE

Viale Dante Alighieri, 8 – Tel. +39 366 3195742
legioie.grado@gmail.com

f @Le Gioie Grado
i @Legioiegrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING
ORARIO: MARZO-NOVEMBRE; MÄRZ-NOVEMBER;
MARCH-NOVEMBER 09.30-13.00 / 16.00-22.00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO MERCOLEDÌ
LINGUE PARLATE:

- LE GIOIE È UN NEGOZIO DI ABBIGLIAMENTO E ACCESSORI DOVE TROVERAI, OLTRE ALLA QUALITÀ DEL MADE IN ITALY, IMPORTANTI BRAND E IL GIUSTO CONSIGLIO DI ANNA PER ESSERE PIENAMENTE SODDISFATTA DEL TUO ACQUISTO.
- LE GIOIE IST EIN KLEIDUNGS UND ACCESSOIRES GESCHÄFT, IN DEM SIE NEBEN DER QUALITÄT DES "MADE IN ITALY" AUCH WICHTIGE MARKEN UND DIE RICHTIGE BERATUNG VON ANNA FINDEN, DAMIT SIE MIT IHREM EINKAUF ZUFRIEDEN ZU SEIN.
- LE GIOIE IS A CLOTHING AND ACCESSORIES SHOP WHERE YOU WILL FIND, IN ADDITION TO THE QUALITY OF MADE IN ITALY, IMPORTANT BRANDS AND THE RIGHT ADVICE FROM ANNA TO BE FULLY SATISFIED WITH YOUR PURCHASE.



8 NONSOLOVELA

Via G. Caprin, 15 – Tel. +39 0431 82202
nsvgrado@alice.it

i @nonsovela1988

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR
ORARIO: ESTIVO 9:00-12:30 / 16:30-21:30
INVERNALE 9:00-12:30 / 16:00-19:00

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ (SOLO INVERNO)
LINGUE PARLATE:

- PICCOLO NEGOZIO SPORTIVO IN ZONA PEDONALE CON PROPOSTE DI ARTICOLI RICERCATI SIA DI BRAND CHE DI PICCOLI PRODUTTORI ITALIANI. SPECIALIZZATO IN SPORTSWEAR E ATTREZZATURE PER CICLISMO, CICLOTURISMO E SURF.
- KLEINES SPORTGESCHÄFT IN DER FUSSGÄNGERZONE MIT EINER AUSWAHL AN BEGEHRTEN ARTIKELN VON BRANDS UND KLEINEN ITALIENISCHEN HERSTELLERN. SPEZIALISIERT AUF SPORTSWEAR UND AUSTRÜSTUNG FÜR RADFAHREN, RADTOURISMUS UND SURFEN.
- SMALL SPORTS SHOP IN THE PEDESTRIAN AREA WITH A SELECTION OF SOUGHT-AFTER ITEMS FROM BOTH BRANDS AND SMALL ITALIAN MANUFACTURERS. SPECIALISED IN SPORTSWEAR AND EQUIPMENT FOR CYCLING, CYCLING TOURISM AND SURFING.





5 HAVAIANAS

Viale Europa Unità, 39 - Tel. +39 0431 80973
havaianasgrado@gmail.com

f @HavaianasIT
@havaianaseurope

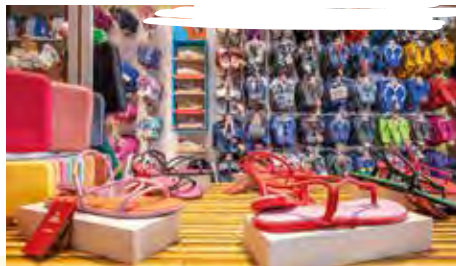
APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 09:30-13:00 / 16:30-22:30

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE:

- INFRADITO IN CAUCCIÙ E ACCESSORI MARE LUNGO IL VIALE PEDONALE; IN VACANZA AL MARE, PARTENDO DAI PIEDI!
- GUMMI-FLIP-FLOPS UND STRANDACCESSOIRES IN DER FUSSGÄNGERZONE; IM URLAUB AM MEER, BEGINNEND BEI DEN FÜßEN!
- RUBBER FLIP FLOPS AND SEA ACCESSORIES ALONG THE PEDESTRIAN BOULEVARD; A SEA HOLIDAY, STARTING FROM YOUR FEET!



6 ICS BOUTIQUE

Campo Porta Nuova 20 - Tel. +39 345 9387366
federicabernardis@gmail.com

f @ics.grado
@ics.grado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

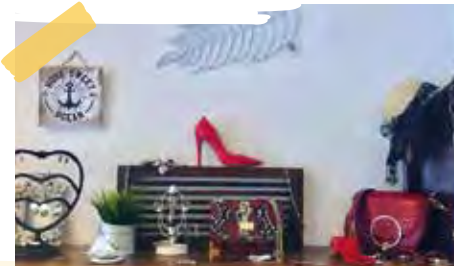
ORARIO: ESTATE: 10.00-13.00 / 17.00-22.00

INVERNO: 10.00-13.00 / 16.00-19.00

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ POMERIGGIO

LINGUE PARLATE:

- ICS BOUTIQUE È UNA PICCOLA OASI DI STILE E CREATIVITÀ SITUATA NEL CUORE DI GRADO; IL NEGOZIO OFFRE UNA SELEZIONE RAFFINATA DI CAPI E ACCESSORI NUOVI E DI SECONDA MANO: PEZZI CHE ESALTANO FILATI NATURALI, OGGETTISTICA E PRODOTTI DI DESIGN SOSTENIBILE.
- ICS BOUTIQUE IST EINE KLEINE OASE DES STILS UND DER KREATIVITÄT IM HERZEN VON GRADO; DAS GESCHÄFT BIETET EINE EXQUISITE AUSWAHL AN NEUEN UND GEBRAUCHTEN KLEIDUNGSSTÜCKEN UND ACCESSOIRES: STÜCKE, DIE NATÜRLICHE GARNE HERVORHEBEN, SOWIE OBJEKTE UND PRODUKTE AUS NACHHALTIGEM DESIGN.
- ICS BOUTIQUE IS A SMALL OASIS OF STYLE AND CREATIVITY LOCATED IN THE HEART OF GRADO; THE STORE OFFERS A REFINED SELECTION OF NEW AND SECOND-HAND CLOTHING AND ACCESSORIES: PIECES THAT HIGHLIGHT NATURAL YARNS, AS WELL AS OBJECTS AND PRODUCTS OF SUSTAINABLE DESIGN.





3 FATTO A MANO

Viale Europa Unità, 37 - Tel. +39 0431 80973
miki@xnet.it

f @FattoAmanoGrad
@fattoamanograd

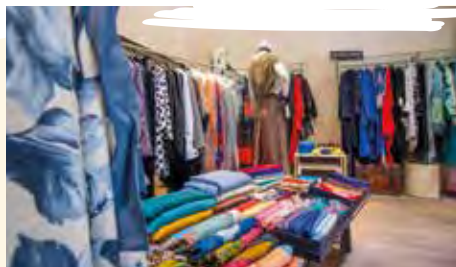
APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30-12:30 / 15:30-19:30
ESTIVO: 09:30-13:00 / 16:30-22:30

CHIUSO PER TURNO: //

LINGUE PARLATE:

- ABBIGLIAMENTO E ACCESSORI DONNA IN CASHMERE E SETA; COMPETENZA E PROFESSIONALITÀ NEL CONSIGLIARVI I MIGLIORI MARCHI: FRANK LYMAN, ANTICA SARTORIA, POSITANO, ISMARA, IL VENTO E LA SETA.
- DAMENBEKLEIDUNG UND ACCESSOIRES AUS KASCHMIR UND SEIDE; KOMPETENZ UND PROFESSIONALITÄT BEI DER BERATUNG BEZÜGLICH DER BESTEN MARKEN: FRANK LYMAN, ANTICA SARTORIA, POSITANO, ISMARA, IL VENTO E LA SETA.
- WOMEN'S CLOTHING AND ACCESSORIES IN CASHMERE AND SILK; EXPERIENCED AND PROFESSIONAL STAFF WILL ASSIST YOU IN SELECTING THE BEST BRANDS: FRANK LYMAN, ANTICA SARTORIA, POSITANO, ISMARA, IL VENTO E LA SETA.



4 GENTE CALZATURE

Viale Europa Unità, 44 / Via Orseolo II, 2 - Tel. e Fax +39 0431 81852
WA +39 348 2759298 - gentegrado@gmail.com

f @Gente.Grado.calzature
@gentegrado

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:
ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: 09:30-12:30 / 15:30-19:00

CHIUSO PER TURNO: INVERNO: MARTEDÌ,
MERCOLEDÌ, GIOVEDÌ

CHIUSO PER FERIE: NOVEMBRE E GENNAIO

LINGUE PARLATE:

- VASTO ED ELEGANTE ASSORTIMENTO DI CALZATURE UOMO E DONNA, COLLEZIONI ITALIANE ED INTERNAZIONALI. UNO STAFF PREPARATO E CORTESE, CHE CERCHERÀ DI SODDISFARE LE VOSTRE RICHIESTE.
- BREITES UND ELEGANTES SCHUHSORTIMENT FÜR DAMEN UND HERREN, ITALIENISCHE UND INTERNATIONALE KOLLEKTIONEN. EIN VORBEREITETES UND HÖFLICHES PERSONAL, DAS SICH BEMÜHEN WIRD, IHRE WÜNSCHE ZU ERFÜLLEN.
- WIDE AND ELEGANT ASSORTMENT OF SHOES FOR MEN AND WOMEN, ITALIAN AND INTERNATIONAL COLLECTIONS. A PREPARED AND COURTEOUS STAFF, WHO WILL TRY TO SATISFY YOUR REQUESTS.





1 AUSONIA SPORTSWEAR

Piazza Marinai d'Italia, 14 - Tel. +39 0431 82109
www.ausoniasportswear.it - ausoniasport@libero.it

f @Ausonia Sport

ig @ausoniasportswear2012

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

ANNUALE/GANZJÄHRIG GEÖFFNET/ALL YEAR

ORARIO: ESTIVO GIU-SET: 9:30-12:30 / 16:00-19:30

LUG-AGO: 9:30-12:30 / 16:30-22:30

INVERNALE 9:30-12:30 / 15:30-19:00

CHIUSO PER TURNO: LUNEDÌ (SOLO INVERNO)

LINGUE PARLATE:  

- ABBIGLIAMENTO SPORTSWEAR, ACCESSORI E CALZATURE CON LE MIGLIORI FIRME: LACOSTE, COLMAR, NEW BALANCE, ON, MURPHY&NYE, ECOALF, ORCIANI, DEHA, CHAMPION, ARENA, GALLO, BREBIS NOIR, TELERIA ZED, XACUS, GALLIA, K-WAY... TOTAL LOOK PER SENTIRSI SEMPRE A PROPRIO AGIO CON STILE ED ELEGANZA.
- SPORTSWEAR, ACCESSOIRES AND SCHUHE MIT DEN BESTEN MARKEN: LACOSTE, COLMAR, NEW BALANCE, ON, MURPHY&NYE, ECOALF, ORCIANI, DEHA, CHAMPION, ARENA, GALLO, BREBIS NOIR, TELERIA ZED, XACUS, GALLIA, K-WAY... ALLES, UM SICH IMMER MIT STIL UND ELEGANZ WOHLZUFÜHLEN.
- SPORTSWEAR, ACCESSORIES AND FOOTWEAR WITH THE BEST BRANDS: LACOSTE, COLMAR, NEW BALANCE, ON, MURPHY&NYE, ECOALF, ORCIANI, DEHA, CHAMPION, ARENA, GALLO, BREBIS NOIR, TELERIA ZED, XACUS, GALLIA, K-WAY... TOTAL LOOK TO ALWAYS FEEL AT EASE WITH STYLE AND ELEGANCE.



2 CRISALIDE BOUTIQUE

Via Caprin, 18 - Tel. +39 327 1640266
crisalideboutiquegrado@gmail.com

f @crisalideboutique

ig @crisalide_boutique

APERTURA/GEÖFFNET/OPEN:

STAGIONALE/SAISONSERÖFFNUNG/SEASONAL OPENING

ORARIO: 10.00-12.30 / 15.30-21.00

VARIABLE/VERÄNDERLICHE ÖFFNUNGSZEIT/
VARIABLE OPENING TIME

LINGUE PARLATE:  

- DANZA CON L'ANIMA E IL CORPO VESTIRÀ LA TUA MODA. COLLEZIONI SARTORIALI E CREAZIONI DI CAPI E ACCESSORI LIMITED EDITION. SPEDIZIONI ANCHE ALL'ESTERO. TAGLIE 38 -52.
- TANZE MIT DEINER SEELE UND DEIN KÖRPER WIRD DEINE MODE TRAGEN. MASSGESCHNEIDERTE KOLLEKTIONEN UND KREATIONEN VON KLEIDUNGSSTÜCKEN UND ACCESSOIRES IN LIMITED EDITION. LIEFERUNGEN AUCH INS AUSLAND. GRÖSSEN 38 -52.
- DANCE WITH YOUR SOUL AND YOUR BODY WILL WEAR YOUR FASHION. TAILORED COLLECTIONS AND LIMITED EDITION GARMENT AND ACCESSORY CREATIONS. DELIVERIES ALSO ABROAD. SIZES 38 -52.



Abbigliamento . calzature e accessori

🇮🇹 Eleganti boutique dove trovare i più noti marchi della moda italiana e internazionale oltre ai nuovi talenti creativi; colorati negozi con il necessario per la tua vacanza al mare; abbigliamento per adulti e bambini, casual o elegante,... A Grado è impossibile non trovare una coccola da portarsi a casa: un paio di scarpe irrinunciabili o un abito che nella tua città non riusciresti a trovare; ma anche l'abbigliamento per la barca, borse per ogni occasione o originali souvenir.

GESCHÄFTE FÜR BEKLEIDUNG,
SCHUE UND ACCESSOIRES /
CLOTHING STORES, SHOES AND
ACCESSORIES

🇩🇪 Elegante Boutiquen, in denen Sie berühmte italienische und internationale Marken, aber auch Erzeugnisse junger kreativer Designer finden können. Bunte Geschäfte mit dem notwendigen Zubehör für Ihren Meerurlaub. Kleidung für Groß und Klein, lässige oder elegante Mode,... in Grado ist es absolut ausgeschlossen, nicht irgendetwas Besonderes zu finden, gleich ob ein Paar Schuhe, auf die Sie nicht verzichten möchten, oder ein Kleidungsstück, dass Sie in Ihrer Heimatstadt vielleicht nicht finden würden. Aber auch Bootsbekleidung, Taschen für jede Gelegenheit oder originelle Souvenirs.

🇬🇧 Elegant boutiques where one can find the most famous Italian and international fashion brands as well as new creative talents; colourful shops with your beach vacation needs; clothing for adults and children, casual or elegant,... In Grado it is impossible not to find a cuddle to take home: a pair of essential shoes or a dress that you would not be able to find in your city; but also clothing for boating, bags for every occasion or original souvenirs.



Mappa

- abbigliamento • accessori
- gastronomia • wine shop
- altri negozi e servizi
- compravendite immobiliari

16 Località Primero



Shopping



 Lo shopping a Grado diventa davvero un'esperienza! L'offerta è ampia: gioiellerie e laboratori artigianali, arredi di design per la casa e brocantage, negozi di occhiali, calzature e giocattoli per bambini; articoli per la nautica, librerie, botteghe di artisti ma anche raffinate boutique con i marchi più prestigiosi e negozi con le eccellenze enogastronomiche... Guardatevi attorno mentre passeggiate tra calli e campielli: troverete sicuramente i negozi più adatti alle vostre esigenze.



 Shopping in Grado ist wirklich ein Erlebnis der besonderen Art! Das Angebot ist sehr vielseitig: Juwelierläden und Handwerkstätten, Designermöbel für Zuhause und Secondhandgegenstände, Brillen-, Schuh- und Kinderspielwarengeschäfte. Bootsartikel, Buchhandlungen, Künstlerwerkstätten, aber auch exklusive Boutiquen, in denen die berühmtesten Marken verkauft werden sowie Läden mit Spitzenprodukten aus dem Wein- und Gastronomiebereich... Sehen Sie sich bei Ihrem Spaziergang durch die Gässchen und über die kleinen Plätze um, Sie werden ganz bestimmt Geschäfte ganz nach ihrem Geschmack finden.

 Shopping in Grado really becomes an experience! There is a lot offered: jewellers and craft workshops, home design and antiques furniture, eyewear shops, shoes and toys for children; shops for boating, bookshops, shops of artists but also refined boutiques with the most prestigious brands and shops with food and wine excellences ... Look around while walking through streets and squares: you will surely find the stores that best suit your needs.

**ABBIGLIAMENTO
CALZATURE
E ACCESSORI**

**GASTRONOMIA
WINE SHOP
PRODUTTORI**

**ALTRI NEGOZI
E SERVIZI**

**COMPRAVENDITE
IMMOBILIARI**

COME CONSULTARE QUESTA GUIDA

Nelle seguenti pagine troverai le schede informative complete con contatti, orari, foto e descrizioni su negozi di abbigliamento, pelletteria e calzature, alimentari, botteghe artigiane e servizi turistici affiliati al Consorzio Grado Turismo; in fondo a ogni sezione potrai inoltre consultare l'elenco con i contatti di tutte le aziende. Per un'informazione più completa, esaustiva e aggiornata, consulta la sezione dedicata allo shopping sul sito www.grado.it.

WIE DIESEN LEITFADE KONSULTIEREN

Auf den folgenden Seiten finden Sie die vollständigen Informationsblätter mit Kontakten, Zeitplänen, Fotos und Beschreibungen über Bekleidungs-, Lederwaren- und Schuhgeschäfte, Lebensmittelgeschäfte, Handwerksbetriebe und touristische Dienstleistungen, die dem Konsortium Grado Turismo angehören; am Ende jedes Abschnittes können Sie auch die Liste mit den Kontakten aller Unternehmen einsehen. Für vollständigere, ausführlichere und aktualisierte Informationen konsultieren Sie bitte den Abschnitt über Shopping auf der Website www.grado.it.

HOW TO USE THIS GUIDE

In the following pages you will find the complete factsheets with contacts, opening hours, photos and descriptions of clothes, leather goods and footwear shops, grocery shops, artisan shops and tourist services affiliated to the Grado Turismo Consortium; at the end of each section you can also consult the list with the contacts of all the companies. For more complete, exhaustive and updated information, please consult the dedicated shopping section on the website www.grado.it.



Viale Dante Alighieri, 72
34073 Grado (GO) - T. [+39] 0431 80383
info@gradoturismo.org - www.grado.it



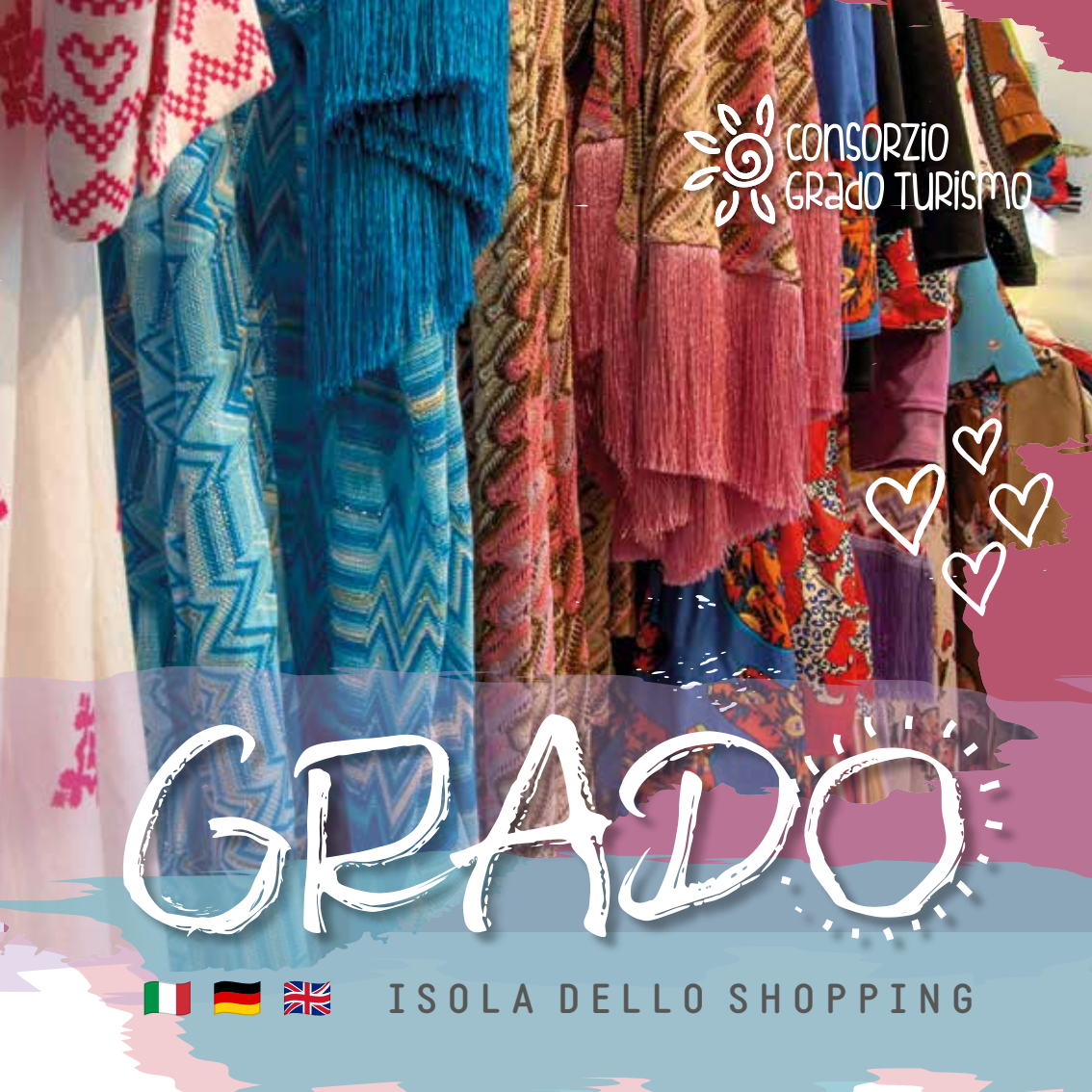
www.grado.it/it/scoprire-grado/shopping-a-grado

Legenda

- PARCHEGGIO
PARKPLATZ
PARKING
- CENTRO STORICO
ALTSTADT
HISTORICAL CENTRE
- ARIA CONDIZIONATA
KLIMAANLAGE
AIR CONDITIONER
- CARTE DI CREDITO ACCETTATE
KREDITKARTEN WERDEN AKZEPTIERT
CREDIT CARDS ACCEPTED
- SI ACCETTANO ANIMALI
HAUSTIERE ERLAUBT
ANIMALS ACCEPTED
- WI-FI
- CONSEGNE A DOMICILIO
HAUSLIEFERUNG
HOME DELIVERY
- E-COMMERCE
- FASCIA DI PREZZO (€-€€-€€€)
PREISBEREICH (€-€€-€€€)
PRICE RANGE (€-€€-€€€)
- ACCESSO DISABILI
BEHINDERTE ZUGANG
DISABLED ACCESS
- SI ACCETTANO GRUPPI
GRUPPEN WILLKOMMEN
GROUPS ACCEPTED
- SERVIZIO RISTORAZIONE
RESTAURANT-SERVICE
RESTAURANT SERVICE
- LAVANDERIA / LAVATRICE
WÄSCHEREI-SERVICE /
WASCHMASCHINE
LAUNDRY SERVICE /
WASHING MACHINE

- GIARDINO / AREA ESTERNA
GARTEN / EXTERNER BEREICH
GARDEN / EXTERNAL AREA
- RACCOLTA DIFFERENZIATA
SEPARATE SAMMLUNG
SEPARATE COLLECTION
- SERVIZI IGIENICI
TOILETTEN
TOILETS
- FASCIATOIO
WICKELTISCH
CHANGING TABLE
- SPOGLIATOIO
UMKLEIDEKABINE
CHANGING ROOM
- BAR
BAR
BAR
- RICARICA AUTO/BICI
AUTO FAHRRAU AUFLADEN
CAR-BIKE CHARGE
- DOCCIA
DUSCHE
SHOWER





consorzio
GRADO TURISMO



GRADO



ISOLA DELLO SHOPPING